



ASSEMBLY INSTRUCTIONS

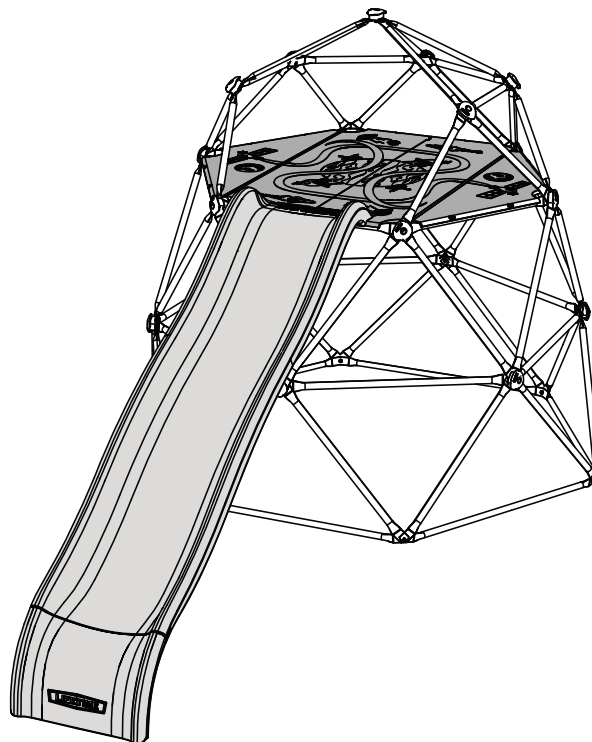
Pour le français, voir la page 2. Para el español, ver la página 3.

CLIMBING TOWER WITH SLIDE

MODEL 91155

BEFORE ASSEMBLY:

- Prepare a level surface with the proper Safety Zone (see page 12).
- Two (2) adults recommended for setup.
- Inspect all parts and hardware.



WATCH THE ASSEMBLY VIDEO



Scan the code, or search
go.lifetime.com/climbing-tower-with-slide-full-assembly

YouTube® and the YouTube logo are trademarks of Google, LLC.

WARNING: Only for domestic/residential use.
IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE:
READ CAREFULLY

TOOLS REQUIRED

(Not included—unless indicated otherwise)

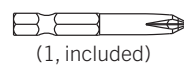
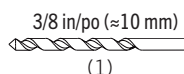
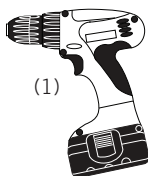
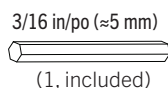
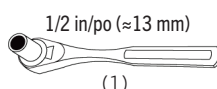
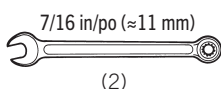
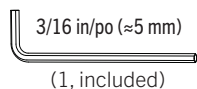


TABLE OF CONTENTS

Icon legend.....	4
Warnings and notices.....	5
Safety information.....	6
Safe play area.....	12
Deck assembly.....	13
Lower tower assembly.....	21
Parts identifier.....	i-iv
Upper tower assembly.....	38
Slide assembly.....	51
Maintenance.....	56
Registration.....	59
Warning sticker.....	60
Warranty.....	61

QUESTIONS?

CONTACT LIFETIME CUSTOMER SERVICE:

Call:
1-800-225-3865
(English, French, Spanish)

Live Chat:
www.lifetime.com/customerservice/home
(click on "LIVE CHAT" tab)

For customer service in mainland Europe,
E-mail:
csinternational@lifetime.com

Model Number: 91155
Product ID:



INSTRUCTIONS DE MONTAGE

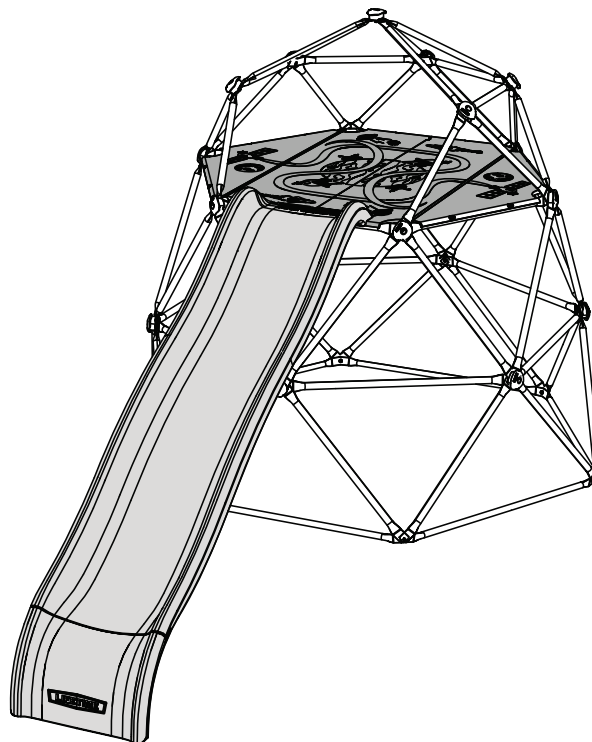
For English, see page 1. Para el español, ver página 3.

TOUR D'ESCALADE AVEC TOBOGGAN

MODÈLE n° 91155

AVANT L'ASSEMBLAGE :

- Préparer une surface plane avec la zone de sécurité appropriée (voir page 12).
- Deux (2) adultes sont recommandés pour l'installation.
- Vérifier toutes les pièces et la visserie.



REGARDER LA VIDÉO SUR YOUTUBE



Scanner le code, ou chercher
go.lifetime.com/climbing-tower-with-slide-full-assembly



YouTube® et le logotype YouTube sont des marques déposées de Google, LLC.

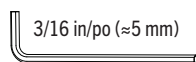
AVERTISSEMENT:

Pour usage domestique/résidentiel seulement.

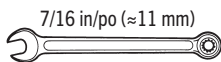
**IMPORTANT, À CONSERVER POUR DE FUTURS
BESOINS DE RÉFÉRENCE : À LIRE SOIGNEUSEMENT**

OUTILS NÉCESSAIRES

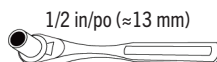
(Non inclus — sauf indication contraire)



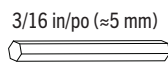
(1, incluse)



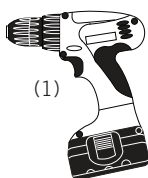
(2)



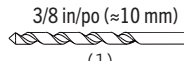
(1)



(1, incluse)



(1)



(1)



(2)

TABLE DES MATIÈRES

Légende des symboles.....	4
Avertissements et avis.....	5
Informations pour la sécurité.....	8
Aire de jeux sécurisée.....	12
Assemblage de la plateforme.....	13
Montage de la tour inférieure.....	21
Identifiant des pièces.....	i-iv
Montage de la tour supérieure.....	38
Montage du toboggan.....	51
Entretien.....	57
Enregistrement.....	59
Autocollant d'avertissement.....	60
Garantie.....	62

QUESTIONS ?

Composer le
1-800-225-3865
(anglais, français, espagnol)

CONTACTER LE SERVICE CLIENTÈ À VIE :

Chat en direct:
www.lifetime.com/customerservice/home
(cliquer sur la languette « LIVE CHAT »)

Pour les services à la clientèle du continent
européen, É-mail:
csinternational@lifetime.com

N° de modèle : **91155**
Référence du produit :



INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

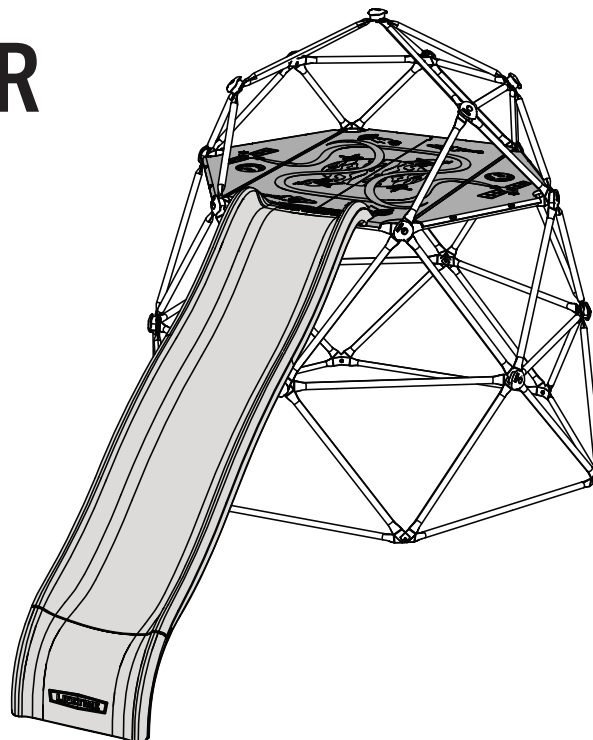
For English, see page 1. Pour le français, voir page 2.

TORRE PARA ESCALAR CON TOBOGÁN

MODELO n° 91155

ANTES DE ENSAMBLAR:

- Construya una superficie nivelada con una zona de seguridad (vea la página 12).
- Se recomiendan dos (2) adultos para el ensamble.
- Inspeccione todas las piezas y los herrajes.



MIRAR EL VIDEO EN YOUTUBE



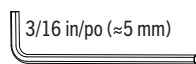
Escanear el código, o buscar
go.lifetime.com/climbing-tower-with-slide-full-assembly

YouTube® y el logotipo YouTube son marcas registradas de Google, LLC.

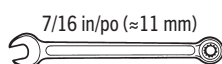
ADVERTENCIA: Sólo para uso doméstico/residencial.
IMPORTANTE: CONSERVE PARA FUTURA
REFERENCIA. LEA CUIDADOSAMENTE.

INSTRUMENTAL REQUERIDO

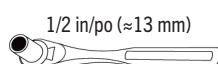
(No incluido, a menos que se indique lo contrario)



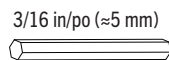
(1, incluida)



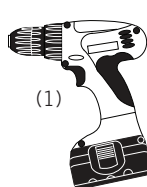
(2)



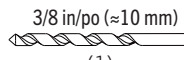
(1)



(1, incluida)



(1)



(1)



(1, incluida)



(2)

ÍNDICE

Leyenda de íconos.....	4
Advertencias y avisos.....	5
Información sobre la seguridad.....	10
Zona segura de juego.....	12
Ensamblaje de la cubierta.....	13
Ensamblaje de la torre inferior.....	21
Identificador de piezas.....	i-iv
Ensamblaje de la torre superior.....	38
Ensamblaje del tobogán.....	51
Mantenimiento.....	58
Registro.....	59
Etiqueta de advertencia.....	60
Garantía.....	63

¿PREGUNTAS?

Marque al
1-800-225-3865
(inglés, francés, español)

CONTÁCTESE CON EL SERVICIO AL CLIENTE LIFETIME®:

Chat en vivo:
www.lifetime.com/customerservice/home
(clicquee en la lengüeta «LIVE CHAT»)

Para el servicio a clientes en el continente europeo,
correo electrónico:
csinternational@lifetime.com

Número de modelo: **91155**
ID del producto:



ICON LEGEND / LÉGENDE DES ICÔNES / LEYENDA DE ÍCONOS



- Indicates special heed should be taken when reading.
- Ceci indique que vous devez faire attention à ce que vous lisez.
- Indica que uno debe prestar atención al leer.



- Indicates the parts to be used for a section.
- Ceci indique les pièces requises pour une section.
- Indica las piezas requeridas para una sección.



- Indicates no parts required for a specific section.
- Ceci indique qu'il n'y a pas de pièces requises pour une section particulière.
- Indica que ninguna pieza es requerida para una sección específica.



- Indicates the hardware to be used for a section.
- Ceci indique la quincaillerie requise pour une section.
- Indica el herraje requerido para una sección.



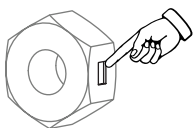
- Indicates no hardware required for a specific page.
- Ceci indique qu'il n'y a pas de quincaillerie requise pour une page particulière.
- Indica que ningún herraje es requerido para una página específica.



- Indicates the tools to be used for a section.
- Ceci indique les outils requis pour une section.
- Indica el instrumental requerido para una sección.



- Indicates to use/not to use an electric drill for a specific step.
- Ceci indique d'utiliser/de ne pas utiliser pas de perceuse électrique pour une étape particulière.
- Indica usar/no usar un taladro eléctrico para un paso específico.



- Indicates the use of a centrelock nut. A nut with this marking will require some effort to tighten. This hardware was designed with this feature in order to prevent loosening later.
- Cette image indique l'usage d'un écrou de blocage central. Un écrou avec ce marquage requerra plus d'effort pour le serrer. Cet écrou a été conçu avec cette fonction afin d'empêcher son desserrage plus tard.
- Indica el uso de una tuerca de bloque central. Una tuerca con esta marca requerirá un poco de esfuerzo para apretarlo. Esta tuerca fue diseñado con esta característica con el fin de evitar su aflojamiento más tarde.

USE AT YOUR OWN RISK!

USING A DRILL IS NOT RECOMMENDED FOR DRIVING BOLTS.

*A cordless drill can be used for driving screws;
however, care should be taken not to over-tighten or strip screws.*



À UTILISER À VOS RISQUES !

**L'UTILISATION D'UNE PERCEUSE N'EST PAS RECOMMANDÉE
POUR INSÉRER DES BOULONS.**

*Une perceuse sans fil peut être utilisée pour visser des vis;
toutefois, des précautions devraient être prises pour ne pas trop serrer les vis.*

¡UTILÍCELO BAJO SU PROPIO RIESGO!

**NO SE RECOMIENDA UTILIZAR
UN TALADRO PARA GUIAR LOS PERNOS.**

*Ser puede utilizar un taladro inalámbrico para guiar los tornillos; sin embargo,
se debe tener cuidado para no apretarlos demasiado o barrerlos.*



WARNINGS & NOTICES / AVERTISSEMENTS ET AVIS / ADVERTENCIAS Y AVISOS



SAFETY INSTRUCTIONS

FAILURE TO FOLLOW THESE WARNINGS MAY RESULT IN SERIOUS INJURY OR PROPERTY DAMAGE AND WILL VOID WARRANTY.

Owner must ensure that all players know and follow these rules for safe operation of the system.

To ensure safety, do not attempt to assemble this product without following the instructions carefully. Check entire box and inside all packing material for parts and/or additional instruction material. Before beginning assembly, read the instructions and identify parts using the hardware identifier and parts list in this document. Proper and complete assembly, use and supervision are essential for proper operation and to reduce the risk of accident or injury. A high probability of serious injury exists if this product is not installed, maintained, and operated properly.

- If using a ladder during assembly, use extreme caution.
- Two capable adults are recommended for this operation.
- Be aware that parts can be damaged by overtightening the screws.
- All who participate in the assembly process should wear safety glasses throughout the assembly.
- This playground is not suitable for children under three years.

Most injuries are caused by misuse and/or not following instructions. Use caution when using this product.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ

LE NON-RESPECT DE CES AVERTISSEMENTS PEUT ENTRAÎNER DES BLESSURES GRAVES OU DES DOMMAGES MATÉRIELS ET ANNULERA LA GARANTIE.

Le propriétaire doit s'assurer que tous les joueurs connaissent et suivent ces règles pour un fonctionnement de la structure en toute sécurité.

Pour garantir la sécurité, ne pas tenter de monter ce produit sans suivre attentivement les instructions. Vérifier l'intégralité du carton et l'intérieur de tout le matériel d'emballage pour n'oublier aucunes pièces et/ou instructions supplémentaires. Avant de commencer le montage, lire attentivement les instructions et repérer les pièces à l'aide de l'identifiant de la visserie et de la liste des pièces dans ce document. Il est important que le montage, l'utilisation et la supervision soient adaptés et terminés pour une utilisation correcte et réduire le risque d'accident ou de blessure. Dans le cas où ce produit n'est pas installé, entretenu et utilisé correctement, il existe un risque élevé de blessure grave.

- Lors de l'utilisation d'une échelle pendant le montage, faire preuve d'une extrême prudence.
- Il est préférable que deux adultes compétents se chargent du montage.
- Ne pas oublier que les pièces peuvent être endommagées par un serrage excessif des vis.
- Toutes personnes qui participent au processus de montage doivent porter des lunettes de sécurité pendant toute la durée du montage.
- Cette aire de jeux ne convient pas aux enfants de moins de trois ans.

La plupart des blessures sont dues à une mauvaise utilisation et/ou au non-respect des instructions. Faire preuve de prudence lors de l'utilisation de ce produit.



INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

EL INCUMPLIMIENTO DE ESTAS ADVERTENCIAS PUEDE PROVOCAR LESIONES GRAVES O DAÑOS MATERIALES Y ANULARÁ LA GARANTÍA.

El propietario debe asegurarse de que todos los jugadores conozcan y sigan estas reglas para un funcionamiento seguro del sistema.

Para garantizar la seguridad, no intente ensamblar este producto sin seguir las instrucciones cuidadosamente. Revise toda la caja y el interior de todo el material del empaque para ver si hay piezas o material de instrucción adicional. Antes de comenzar el ensamble, lea las instrucciones e identifique las piezas utilizando el identificador de herrajes y la lista de piezas de este documento. El ensamblaje, el uso y la supervisión adecuados y completos son esenciales para el funcionamiento correcto y para reducir el riesgo de accidentes o lesiones. Existe una alta probabilidad de lesiones graves si este producto no se instala, mantiene y opera correctamente.

- Si utiliza una escalera durante el ensamblaje, tenga extremo cuidado.
- Se recomiendan dos adultos capacitados para esta operación.
- Tenga en cuenta que las piezas pueden dañarse si se aprietan los tornillos en exceso.
- Todos los que intervengan en el proceso de ensamble deben llevar gafas de seguridad durante todo el procedimiento.
- Este juego infantil no es adecuado para niños menores de tres años.

La mayoría de las lesiones son causadas por mal uso o por no seguir las instrucciones. Tenga cuidado al utilizar este producto.



****IMPORTANT SAFETY INFORMATION****

PLEASE READ BEFORE BEGINNING ASSEMBLY:

INSTALLATION AND GROUND PREPARATION INSTRUCTIONS

- Place the equipment on level, well-drained ground, not less than 6.6 ft (2.0 m) from any structure or obstruction such as a fence, garage, house, overhanging branches, laundry lines, or electrical wires.
- Provide enough room so that children can use the equipment safely. For example, for structures with multiple play activities, a slide should not exit in front of a swing.
- Separate active and quiet activities from each other. For example, locate sandboxes away from swings or use a guardrail or barrier to separate the sandbox from the movement of the swings.
- Do not install home playground equipment over concrete, asphalt, packed earth, grass, carpet, or any other hard surface. A fall onto a hard surface can result in serious head injury or death (see page 7).
- To prevent serious injury, warn children that they must not use the equipment until properly installed.
- Create a site free of obstacles that could cause injuries – such as low overhanging tree branches, overhead wires, tree stumps and/or roots, large rocks, bricks, and concrete.
- Choose a level location for the equipment. This can reduce the likelihood of the playset tipping over and loose-fill surfacing materials washing away during heavy rains.
- For any questions call our Customer Service Department at 1-800-225-3865 for more information.

OPERATING INSTRUCTIONS

Observing the following instructions and warnings reduces the likelihood of serious or fatal injury:

- The maximum number of occupants that may safely use the entire playset is six with a maximum weight of 600 pounds (272 kg).
- On-site adult supervision should be provided for children of all ages.
- Instruct children not to walk close to, in front of, behind, or between moving items.
- Do not move the equipment while it is in use.
- Instruct children not to twist swing chains or ropes or loop them over the top support bar since this may reduce the strength of the chain or rope.
- Instruct children to avoid swinging empty seats.
- Teach children to sit in the center of the swings with their full weight on the seats.
- Instruct children not to use the equipment in a manner other than intended.
- Instruct children not to get off the equipment while it is in motion.
- To prevent entanglement and strangulation, dress children appropriately using well-fitting shoes and avoiding ponchos, scarves, jackets with neck drawstrings, cord-connected items, helmets with straps, and other loose-fitting clothing that is potentially hazardous while using equipment. These items can cause death by strangulation.
- Instruct children not to play when the equipment is wet.
- Instruct children not to attach items to the playground equipment that are not specifically designed for use with the equipment, such as, but not limited to, jump ropes, clothesline, pet leashes, cables and chain as they may cause a strangulation hazard.
- Dress children with well-fitting and full foot enclosing footwear. Examples of inappropriate foot ware are clogs, flip flops, and sandals.
- Instruct children to remove their bike or other sports helmet before playing on the playground equipment. These items can cause death by strangulation.
- Check that suspended climbing ropes, chain, or cable are secured at both ends.
- Place the equipment no less than 6.6 ft. (2.0 m) from any structure or obstruction such as a fence, garage, house, overhanging branches, laundry lines, or electrical wires.
- Impact surfacing needs to cover the entire recommended play area.
- Never add extra length to chain or rope. The chains or ropes provided are the maximum length designed for the swinging element(s). EN71 Standard requires the swings' minimum clearance to be 350 mm (≈13.78 in.) from the ground.



CONSUMER INFORMATION SHEET FOR PLAYGROUND SURFACING MATERIALS*

Select Protective Surfacing—One of the most important things you can do to reduce the likelihood of serious head injuries is to install shock-absorbing protective surfacing under and around your play equipment. The protective surfacing should be applied to a depth that is suitable for the equipment height in accordance with ASTM F1292. There are different types of surfacing to choose from; whichever product you select, follow these guidelines:

NOTE: Do not install home playground equipment over concrete, asphalt, or any other hard surface. A fall onto a hard surface can result in serious injury to the equipment user. Grass and dirt are not considered protective surfacing because wear and environmental factors can reduce their shock-absorbing effectiveness. Carpeting and thin mats are generally not adequate protective surfacing. Ground level equipment – such as a sandbox, activity wall, playhouse or other equipment that has no elevated play surface – does not need any protective surfacing.

Loose-Fill Materials—Maintain a minimum depth of 23 cm (9 inches) of loose-fill materials such as wood mulch/chips, engineered wood fiber (EWf), or shredded/recycled rubber mulch for equipment up to 244 cm (8 feet) high; and 23 cm (9 inches) of sand or pea gravel for equipment up to 152 cm (5 feet) high. **NOTE:** An initial fill level of 30 cm (12 inches) will compress to about a 23 cm (9 inches) depth of surfacing over time. The surfacing will also compact, displace, and settle, and should be periodically refilled to maintain at least a 23 cm (9 inches) depth.

Use a minimum of 15 cm (6 inches) of protective surfacing for play equipment less than 122 cm (4 feet) in height. If maintained properly, this should be adequate. (At depths less than 15 cm (6 inches), the protective material is too easily displaced or compacted.)

Use containment, such as digging out around the perimeter and/or lining the perimeter with landscape edging. Don't forget to account for water drainage.

Check and maintain the depth of the loose fill surfacing material. To maintain the right amount of loose fill materials, mark the correct level

on play equipment support posts. That way you can easily see when to replenish and/or redistribute the surfacing.

Do not install loose-fill surfacing over hard surfaces such as concrete or asphalt.

Poured-In-Place Surfaces or Pre-Manufactured Rubber Tiles—You may be interested in using surfacing other than loose fill materials – like rubber tiles or poured-in-place surfaces. Installation of these surfaces generally requires a professional and is not a “do-it-yourself” project.

Review surface specifications before purchasing this type of surfacing. Ask the installer/manufacture for a report showing that the product has been tested to the following safety standard: ASTM F1292 **Standard Specification for Impact Attenuation of Surfacing Materials within the Use Zone of Playground Equipment**. This report should show the specific height for which the surface is intended to protect against serious head injury. This height should be equal to or greater than the fall height – vertical distance between a designated play surface (elevated surface for standing, sitting, or climbing) and the protective surfacing below – of your play equipment.

Check the protective surfacing frequently for wear.

Placement—Proper placement and maintenance of protective surfacing is essential. Be sure to:

Extend surfacing at least 2 m (6.6 feet) from the equipment in all directions.

For to-fro swings, extend protective surfacing in front of and behind the swing to a distance equal to twice the height of the top bar from which the swing is suspended.

For tire swings, extend surfacing in a circle whose radius is equal to the height of the suspending chain or rope, plus 2 m (6.6 feet) in all directions.

*The maximum fall height for this product is 223.5 cm (88 in).
We recommend using a minimum depth of 23 cm (9 in) of Wood Mulch.*

TABLE 1 — Depth of Surfacing Material Required Based on Fall Heights

Material / Fall Height	(122 cm) 4 ft	(152 cm) 5 ft	(183 cm) 6 ft	(213 cm) 7 ft	(244 cm) 8 ft	(274 cm) 9 ft	(305 cm) 10 ft
Wood Mulch	(15 cm) 6 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	--	--
Wood Chips	(15 cm) 6 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	--	--
Fine Sand	(15 cm) 6 in	--	--	--	--	--	--
Fine Gravel	(15 cm) 6 in	(23 cm) 9 in	--	--	--	--	--
Shredded Rubber**	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in

*This information has been extracted from the CPSC publications “*Outdoor Home Playground Safety Handbook*”. A copy of this publication can be obtained by contacting U.S. Consumer Product Safety Commission at www.cpsc.gov or calling the toll-free hotline: 1-800-638-2772

**Shredded/recycled rubber loose-fill surfacing does not compress in the same manner as other loose-fill materials. However, care should be taken to maintain a constant depth as displacement may still occur. This information has been extracted from the CPSC publication “*Public Playground Safety Handbook*”. A copy of this publication can be obtained at www.cpsc.gov or calling the toll-free hotline: 1-800-638-2772. Protective surfacing requirements can be found in ASTM F1292, *Standard Specification for Impact Attenuation of Surfacing Material within the Use Zone of Playground Equipment*. These standards can be ordered from ASTM International at www.astm.org.



À LIRE ATTENTIVEMENT AVANT DE COMMENCER LE MONTAGE :

INSTRUCTIONS POUR LE MONTAGE ET LA PRÉPARATION DU TERRAIN

- Placer le matériel sur un sol plat et bien drainé, à plus de 2,0 m (6,6 pi) de toute structure ou obstacle : clôture, garage, maison, branches en surplomb, cordes à linge ou câbles électriques.
- Prévoir suffisamment d'espace pour que les enfants puissent utiliser le matériel en toute sécurité. Par exemple, pour les structures comportant plusieurs activités de jeu, un toboggan ne doit pas déboucher devant une balançoire.
- Séparer les activités actives et les activités calmes les unes des autres. Par exemple, placer des bacs à sable loin des balançoires ou utiliser un rail de sécurité ou une barrière pour séparer le bac à sable du mouvement des balançoires.
- Ne pas installer le matériel du terrain de jeu domestique sur du béton, de l'asphalte, de la terre compacte, de l'herbe, un tapis ou toute autre surface dure. Toute chute sur une surface dure peut provoquer une grave blessure à la tête voire le décès. (voir page 7).
- Pour éviter toute blessure grave, mettre les enfants en garde de ne pas utiliser le matériel avant qu'il ne soit correctement installé.
- Créer un endroit exempt d'obstacles susceptibles de provoquer des blessures, tels que branches d'arbre basses en surplomb, câbles électriques aériens, souches et/ou racines d'arbre, gros rochers, briques ni sur du béton.
- Choisir un emplacement de niveau pour le matériel. Cela permet de limiter les risques de basculement de la structure de jeu et aux matériaux amortissants en vrac de se détacher en cas de fortes pluies.
- Pour toute question, appeler notre service commercial au 1-800-225-3865 pour de plus amples informations.

MODE D'EMPLOI

Le respect des consignes et avertissements qui suivent, limite les risques de blessures graves voire mortelles :

- Le nombre maximal d'occupants qui peuvent utiliser la structure de jeu en toute sécurité est de six pour un poids maximal de 272 kg (600 livres).
- Il faut prévoir la surveillance d'un adulte sur place pour les enfants de tous âges.
- Mettre en garde les enfants de ne pas marcher à proximité, devant, derrière ou entre les éléments en mouvement.
- Ne pas déplacer le matériel lorsqu'il est en cours d'utilisation.
- Mettre en garde les enfants de ne pas tordre les chaînes ou les cordes de la balançoire ni de les enrouler autour de la barre de support supérieure, car cela pourrait nuire à la résistance de la chaîne ou de la corde.
- Mettre en garde les enfants d'éviter de faire balancer des sièges vides.
- Apprendre aux enfants à s'asseoir au centre de la balançoire avec tout leur poids sur les sièges.
- Mettre en garde les enfants de ne pas utiliser le matériel d'une manière autre que celle prévue.
- Mettre en garde les enfants de ne pas descendre du matériel lorsqu'il est en mouvement.
- Pour éviter l'enchevêtrement et l'étranglement, prévoir des vêtements appropriés aux enfants avec des chaussures bien ajustées en évitant ponchos, écharpes, vestes avec des cordons au cou, vêtements attachés par des cordons, casques avec sangles et autres vêtements amples qui sont potentiellement dangereux lors de l'utilisation du matériel. Ces articles sont susceptibles de provoquer un décès par strangulation.
- Mettre en garde les enfants et leur interdire d'y jouer lorsque le matériel est mouillé.
- Mettre en garde les enfants de n'attacher aucun objet au matériel de l'aire de jeu qui ne soit pas spécifiquement conçu pour être utilisé avec ce matériel, tel que, mais sans s'y limiter, cordes à sauter, cordes à linge, laisses pour animaux, câbles et chaînes, car ils sont de nature à présenter un risque de strangulation.
- Chaussés les enfants de modèles bien ajustés qui enferment tout le pied. Les sabots, tongs et sandales sont des exemples de chaussures inadaptées.
- Mettre en garde les enfants de bien enlever leur casque de vélo ou de tout autre sport avant de jouer sur le matériel de l'aire de jeux. Ces articles sont susceptibles de provoquer un décès par strangulation.
- Vérifier que les cordes, chaînes ou câbles d'escalade suspendus soient bien fixés aux deux extrémités.
- Ne placer le matériel qu'à plus de 2.0 m. (6,6 pi.) de toute structure ou obstacle : clôture, garage, maison, branches en surplomb, cordes à linge ou câbles électriques.
- Le matériau amortissant la réception doit couvrir la surface totale recommandée de l'aire de jeu.
- Ne jamais ajouter de longueur supplémentaire à une chaîne ou à une corde. Les chaînes ou les cordes fournies sont à la longueur maximale prévue pour le ou les éléments de la balançoire. La norme EN 71 exige que le dégagement minimal autour des balançoires soit de 350 mm (≈13,78 po.) par rapport au sol.



FEUILLE D'INFORMATION AU CLIENT POUR LES MATÉRIAUX DE SURFAÇAGE DE TERRAIN DE JEU*

Choisir un matériau amortissant : l'une des choses les plus importantes à faire pour réduire la probabilité de blessures graves à la tête est d'installer un matériau amortissant les chocs sous et autour de votre matériel de jeu. Le matériau amortissant doit être appliqué sur une épaisseur adaptée à la hauteur du matériel, conformément à la norme ASTM F1292. Il existe différents types de matériaux amortissants ; quel que soit le produit que vous choisissez, il faut suivre ces directives :

REMARQUE : Ne pas installer un matériel de terrain de jeu domestique sur du béton, de l'asphalte ou toute autre surface dure. Une chute sur une surface dure peut provoquer de graves blessures pour l'utilisateur du matériel. L'herbe et la poussière ne sont pas considérées comme des matériaux amortissants car l'usure et les facteurs environnementaux peuvent réduire leur efficacité en matière d'absorption des chocs. La moquette et les tapis minces ne sont pas, de façon générale, des matériaux amortissants adaptés. Tout matériel au niveau du sol, comme un bac à sable, un mur d'activités, une maison de jeu ou tout autre matériel qui n'a pas de surface de jeu surélevée, n'a pas besoin de matériau amortissant.

Matériaux amortissants en vrac : maintenir une épaisseur minimale de 23 cm (9 pouces) de matériaux en vrac comme du paillis/des copeaux de bois, du matériau à base de bois (EWF) ou du paillis de caoutchouc broyé/recyclé pour tout matériel jusqu'à une hauteur maximale de 244 cm (8 pieds), et de 23 cm (9 pouces) de sable ou de gravier de faible granulométrie pour le matériel jusqu'à une hauteur maximale de 152 cm (5 pieds). **REMARQUE :** Un niveau de matériau amortissant initial de 30 cm (12 pouces) va se tasser jusqu'à une épaisseur d'environ 23 cm (9 pouces) en surface avec le temps. Le matériau va également se compacter, se déplacer et se tasser, et il faudra le recharger périodiquement pour maintenir une épaisseur d'au moins 23 cm (9 pouces).

Utiliser un minimum de 15 cm (6 pouces) de matériau amortissant pour les équipements de jeu d'une hauteur de moins de 122 cm (4 pieds). S'il est entretenu correctement, cela devrait être suffisant. (À des épaisseurs inférieures à 15 cm (6 pouces), le matériau amortissant se déplace ou se compacte trop facilement).

Utiliser des moyens de retenue, par exemple en creusant autour du périmètre et/ou en le délimitant par une bordure paysagère. Ne pas oublier de tenir compte du drainage de l'eau.

Ne pas installer de matériau amortissant en vrac sur des surfaces dures comme le béton ou l'asphalte.

Surfaces coulées sur place ou dalles de caoutchouc préfabriquées : vous pourriez être intéressé par l'utilisation d'un matériau autre que les matériaux amortissants en vrac, comme les dalles de caoutchouc ou des surfaces coulées sur place. La pose de ces revêtements nécessite généralement l'intervention d'un professionnel et ce n'est pas un projet à faire soi-même.

Examiner les spécifications pour la surface avant d'acheter ce type de matériau amortissant. Demander à l'installateur/au fabricant de vous montrer un rapport attestant d'un test sur le produit selon la norme de sécurité suivante : *ASTM F1292 Standard Specification for Impact Attenuation of Surfacing Materials within the Use Zone of Playground Equipment*. [Atténuation de l'impact des matériaux de surface amortissante pour aires de jeu.] Ce rapport doit indiquer la hauteur spécifique pour laquelle le revêtement est destiné à protéger contre les blessures graves à la tête. Cette hauteur doit être égale ou supérieure à la hauteur de chute : distance verticale entre une surface de jeu désignée (surface surélevée pour se tenir debout, s'asseoir ou grimper) et le matériau amortissant situé sous votre matériel de jeu.

Vérifier fréquemment l'usure du matériau amortissant.

Mise en place : il est essentiel de placer et d'entretenir correctement le matériau amortissant. Veiller à :

Étaler le matériau amortissant sur une largeur d'au moins 2 m (6,6 pieds) du matériel dans toutes les directions.

Pour les balançoires va-et-vient, étaler le matériau amortissant devant et derrière la balançoire à une distance égale à deux fois la hauteur de la barre supérieure à laquelle la balançoire est suspendue.

Pour les balançoires en pneu, étaler le matériau amortissant en cercle dont le rayon est égal à la hauteur de la chaîne ou de la corde de suspension, plus 2 m (6,6 pieds) dans toutes les directions.

**La hauteur maximale de chute pour ce produit est de 223,5 cm (88 po.).
Nous recommandons d'utiliser une épaisseur minimale de 23 cm (9 po) de paillis de bois.**

TABEAU 1 — Épaisseur du matériel amortissant nécessaire en fonction de la hauteur des chutes

Matériel / Hauteur de chute	(122 cm) 4 ft	(152 cm) 5 ft	(183 cm) 6 ft	(213 cm) 7 ft	(244 cm) 8 ft	(274 cm) 9 ft	(305 cm) 10 ft
Paillis de bois	(15 cm) 6 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	--	--
Copeaux de bois	(15 cm) 6 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	--	--
Sable fin	(15 cm) 6 in	--	--	--	--	--	--
Gravier fin	(15 cm) 6 in	(23 cm) 9 in	--	--	--	--	--
Caoutchouc déchiqueté**	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in

*Ces informations ont été extraites des publications de la CPSC intitulées "Outdoor Home Playground Safety Handbook" [Manuel de sécurité pour les terrains de jeux domestiques en extérieur]. Il est possible d'obtenir une copie de cette publication en contactant U.S. Consumer Product Safety Commission à l'adresse www.cpsc.gov ou en appelant le numéro vert : 1-800-638-2772.

**Le matériau amortissant en caoutchouc broyé/recyclé en vrac ne se compacte pas de la même manière que les autres matériaux amortissants en vrac. Cependant, il faut veiller à maintenir une épaisseur constante puisqu'il peut toujours se déplacer. Ces informations ont été extraites de la publication de la CPSC intitulée « Public Playground Safety Handbook » (Manuel de sécurité pour les terrains de jeux publics). Un exemplaire peut être demandé à l'adresse www.cpsc.gov ou en appelant le numéro vert : 1-800-638-2772. Les critères des matériaux amortissants figurent dans la norme ASTM F1292, Atténuation de l'impact des matériaux de surface amortissante dans la zone d'utilisation d'un matériel de terrain de jeux. Ces normes peuvent être commandées auprès d'ASTM International à l'adresse www.astm.org.



POR FAVOR, LEA ANTES DE COMENZAR EL ENSAMBLAJE:

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN Y PREPARACIÓN DEL SUELO

- Coloque el equipo en un terreno nivelado y bien drenado, a no menos de 6,6 pies (2,0 m) de cualquier estructura u obstrucción, como: una valla, garaje, casa, ramas colgantes, tendederos o cables eléctricos.
- Proporcione suficiente espacio para que los niños puedan utilizar el equipo de forma segura. Por ejemplo, para estructuras con varias actividades de juego, un tobogán no debe salir delante de un columpio.
- Separe las actividades activas y tranquilas entre sí. Por ejemplo, ubique los areneros lejos de los columpios o use una baranda o barrera para separar el arenero del movimiento de los columpios.
- No instale el juego infantil casero sobre el concreto, asfalto, tierra compactada, césped, alfombra, o cualquier otra superficie dura. Una caída sobre una superficie dura puede provocar lesiones graves en la cabeza o la muerte. (vea la página 7).
- Para evitar lesiones graves, advierta a los niños de que no deben utilizar el equipo hasta que no se haya instalado correctamente.
- Cree un sitio libre de obstáculos que puedan causar lesiones, como: ramas de árboles que cuelgan bajo, cables aéreos, tocones de árboles y/o raíces, rocas grandes, ladrillos y concreto.
- Elija una ubicación nivelada para el equipo. Esto puede reducir la probabilidad de que el juego se vuelque y de que los materiales de revestimiento de relleno suelto se desprendan durante las lluvias intensas.
- Para cualquier pregunta llame a nuestro Departamento de servicio al cliente al 1-800-225-3865 para más información.

INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

Cumplir con las siguientes instrucciones y advertencias reduce la probabilidad de lesiones graves o mortales:

- El número máximo de ocupantes que pueden utilizar con seguridad todo el juego es de seis, con un peso máximo de 600 libras (272 kg).
- Un adulto debe supervisar a los niños de todas las edades en el lugar.
- Indique a los niños que no caminen cerca, delante, detrás o entre objetos en movimiento.
- No mueva el equipo mientras esté en uso.
- Indique a los niños que no doblen las cadenas o cuerdas del columpio ni las pasen sobre la barra de soporte superior, ya que esto puede reducir su resistencia.
- Indique a los niños que eviten balancear los asientos vacíos.
- Enseñe a los niños a sentarse en el centro de los columpios con su peso completo en los asientos.
- Indique a los niños que no utilicen el equipo de una forma distinta a la prevista.
- Indique a los niños que no se bajen del equipo mientras está en movimiento.
- Para evitar que los niños se enreden y se estrangulen, vístalos de forma adecuada con zapatos que se ajusten bien y evite ponchos, bufandas, chaquetas con cordones en el cuello, artículos con cordones, cascos con correas y otras prendas holgadas que puedan ser peligrosas mientras se utiliza el equipo. Estos elementos pueden causar la muerte por estrangulación.
- Indique a los niños que no jueguen cuando el equipo esté mojado.
- Indique a los niños que no fijen elementos al equipo del juego infantil que no estén específicamente diseñados para su uso con el equipo, tales como, entre otros, cuerdas para saltar, cuerda para la ropa, correas para mascotas, cables y cadenas, ya que pueden suponer un peligro de estrangulación.
- Vesta a los niños con el calzado bien ajustado y completamente cerrado. Unos ejemplos de calzado inapropiado son los zuecos, chancletas, y sandalias.
- Enseñe a los niños a quitar sus cascos de bicicleta a de otros deportivos antes de jugar en el equipo de patio. Estos artículos pueden causar la muerte por estrangulación.
- Verifique que cuerdas de escalada suspendidas, cadenas, o cables están asegurados en ambos extremos.
- Coloque el equipo a no menos de 6,6 pies (2,0 m) de cualquier estructura u obstrucción como una cerca, un garaje, una casa, ramas colgantes, tendederos o cables eléctricos.
- Las superficies de impacto deben cubrir toda la zona de juego recomendada.
- Nunca agregue longitud adicional a la cadena o cuerda. Las cadenas o cuerdas proporcionadas son la longitud máxima diseñada para el/los elemento(s) oscilante(s). La norma EN71 exige que el espacio libre mínimo de los columpios sea de 350 mm (≈13,78 pulgadas) desde el suelo.



HOJA DE INFORMACIÓN PARA EL CONSUMIDOR SOBRE MATERIALES DE REVESTIMIENTO PARA EL JUEGO INFANTIL*

Seleccione un revestimiento de protección: una de las cosas más importantes que puede hacer para reducir la probabilidad de lesiones graves en la cabeza es instalar un revestimiento de protección que absorba los impactos debajo y alrededor del equipo de juego. El revestimiento de protección debe aplicarse a una profundidad adecuada para la altura del equipo de acuerdo con la norma ASTM F1292. Hay diferentes tipos de revestimientos entre los que elegir. Independientemente del producto que elija, siga estas directrices:

NOTA: No instale el equipo de juego casero sobre el concreto, el asfalto o cualquier otra superficie dura. Una caída sobre una superficie dura puede provocar lesiones graves al usuario del equipo. El césped y la tierra no se consideran revestimientos protectores porque el desgaste y los factores ambientales pueden reducir su eficacia de absorción de impactos. Las moquetas y las alfombras delgadas generalmente no son revestimientos protectores adecuados. El equipo que se encuentra al nivel del suelo, como un arenero, una pared de actividades, una casa de juegos u otro equipo que no tenga una superficie de juego elevada, no necesita ningún revestimiento de protección.

Materiales de relleno suelto: mantenga una profundidad mínima de 23 cm (9 pulgadas) de materiales de relleno suelto como mantillo o trocitos de madera, fibra de madera diseñada (EWF) o mantillo de caucho triturado o reciclado para equipos de hasta 244 cm (8 pies) de altura; y 23 cm (9 pulgadas) de arena o gravilla para equipos de hasta 152 cm (5 pies) de altura. **NOTA:** Un nivel de relleno inicial de 30 cm (12 pulgadas) se comprimirá hasta una profundidad de 23 cm (9 pulgadas) de superficie con el paso del tiempo. El revestimiento también se compactará, se desplazará y se asentará, y se debe volver a llenar de forma periódica para mantener por lo menos un 23 cm (9 pulgadas) la profundidad.

Use un mínimo de 15 cm (6 pulgadas) de revestimiento protector para equipos de juego de menos de 122 cm (4 pies) de altura. Si se mantiene correctamente, esto debería ser adecuado. (En profundidades inferiores a 15 cm (6 pulgadas), el material protector se desplaza o se compacta con demasiada facilidad).

Utilice algún método de contención, como excavar alrededor del perímetro o revestir el perímetro con bordes de paisaje. No olvide tener en cuenta el drenaje de agua.

Compruebe y mantenga la profundidad del material de revestimiento de relleno suelto. Para mantener la cantidad adecuada de materiales de relleno sueltos, marque el nivel correcto en los postes de apoyo del equipo de juego. De esa manera usted puede ver fácilmente cuándo reponer o redistribuir la superficie.

No instale el revestimiento de relleno suelto sobre superficies duras como el concreto o el asfalto.

Revestimiento vertido en el lugar o losetas vinílicas prefabricadas: puede estar interesado en utilizar superficies distintas de los materiales de relleno sueltos como losetas vinílicas o revestimiento vertido en el lugar. La instalación de estas superficies generalmente requiere de un profesional y no es un proyecto para “hacerlo usted mismo”.

Revise las especificaciones de la superficie antes de comprar este tipo de superficie. Pida al instalador o fabricante un informe que muestre que el producto se ha probado conforme a las siguientes normas de seguridad: **Especificación de la norma ASTM F1292 para los materiales de revestimiento para la atenuación del impacto dentro de la zona de uso del equipo de juegos.** Este informe debe mostrar la altura específica para la cual el revestimiento esté destinado a proteger contra lesiones graves en la cabeza. Esta altura debe ser igual o mayor que la altura de caída, distancia vertical entre una superficie de juego designada (superficie elevada para estar de pie, sentado o escalando) y el revestimiento protector debajo, de su equipo de juego.

Compruebe el revestimiento protector con frecuencia para ver si está desgastado.

Colocación: es fundamental la colocación y el mantenimiento adecuado de los revestimientos protectores. Asegúrese de lo siguiente:

Extender la superficie al menos a 2 m (6,6 pies) desde el equipo en todas las direcciones.

Para los columpios vaivén, extender el revestimiento protector delante y detrás del columpio a una distancia igual a dos veces la altura de la barra superior de la cual el columpio se encuentra suspendido.

La altura máxima de caída para este producto es de 223,5 cm (88 pulgadas). Recomendamos usar una profundidad mínima de 23 cm (9 pulgadas) de revestimiento protector de madera.

La altura máxima de caída para este producto es de 223,5 cm (88 pulgadas). Recomendamos usar una profundidad mínima de 23 cm (9 pulgadas) de revestimiento protector de madera.

TABLA 1 — Profundidad del material de revestimiento superficial requerido basada en la alturas de caída.

Material / Altura de caída	(122 cm) 4 ft	(152 cm) 5 ft	(183 cm) 6 ft	(213 cm) 7 ft	(244 cm) 8 ft	(274 cm) 9 ft	(305 cm) 10 ft
Revestimiento	(15 cm) 6 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	--	--
Trocitos de madera	(15 cm) 6 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	(23 cm) 9 in	--	--
Arena fina	(15 cm) 6 in	--	--	--	--	--	--
Grava fina	(15 cm) 6 in	(23 cm) 9 in	--	--	--	--	--
Caucho triturado**	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in	(15 cm) 6 in

*Esta información ha sido extraída de las publicaciones de la Comisión de seguridad de productos al consumidor (CPSC, por sus siglas en inglés) “Manual de seguridad para el juego infantil casero al aire libre”. Puede obtener una copia de esta publicación poniéndose en contacto con la Comisión de seguridad de productos al consumidor de los EE. UU. en www.cpsc.gov o llame a la línea directa gratuita: 1-800-638-2772

**Los revestimientos de relleno suelto de caucho triturado o reciclado no se comprimen de la misma manera que otros materiales de relleno suelto. Sin embargo, se debe tener cuidado de mantener una profundidad constante, ya que puede producirse un desplazamiento. Esta información ha sido extraída de la publicación de la CPSC “Manual de seguridad del juego infantil público”. Se puede obtener una copia de esta publicación en www.cpsc.gov o llamando a la línea directa gratuita: 1-800-638-2772. Los requisitos de los revestimientos de protección se pueden encontrar en la especificación de la norma ASTM F1292 para los materiales de revestimiento para la atenuación del impacto dentro de la zona de uso del equipo de juegos. Estas normas pueden solicitarse a la Sociedad estadounidense para prueba y materiales Internacional (ASTM, por sus siglas en inglés) en www.astm.org.



SAFE PLAY AREA / AIRE DE JEUX SÉCURISÉE / ZONA SEGURA DE JUEGO

SAFETY ZONE—Place the equipment no less than 6' 6" (2 m) from any structure or obstruction such as a fence, garage, house, overhanging branches, laundry lines, or electrical wires. The impact surfacing needs to cover the entire recommended play area. Refer to the example below.

ZONE DE SÉCURITÉ—Placer le matériel à plus de 2 m (6,6») de toute structure ou obstacle, par ex. clôture, garage, maison, branches en surplomb, cordes à linge ou câbles électriques. Le matériau amortissant doit couvrir la totalité recommandée de l'aire de jeu. Cf. exemple ci-dessous.

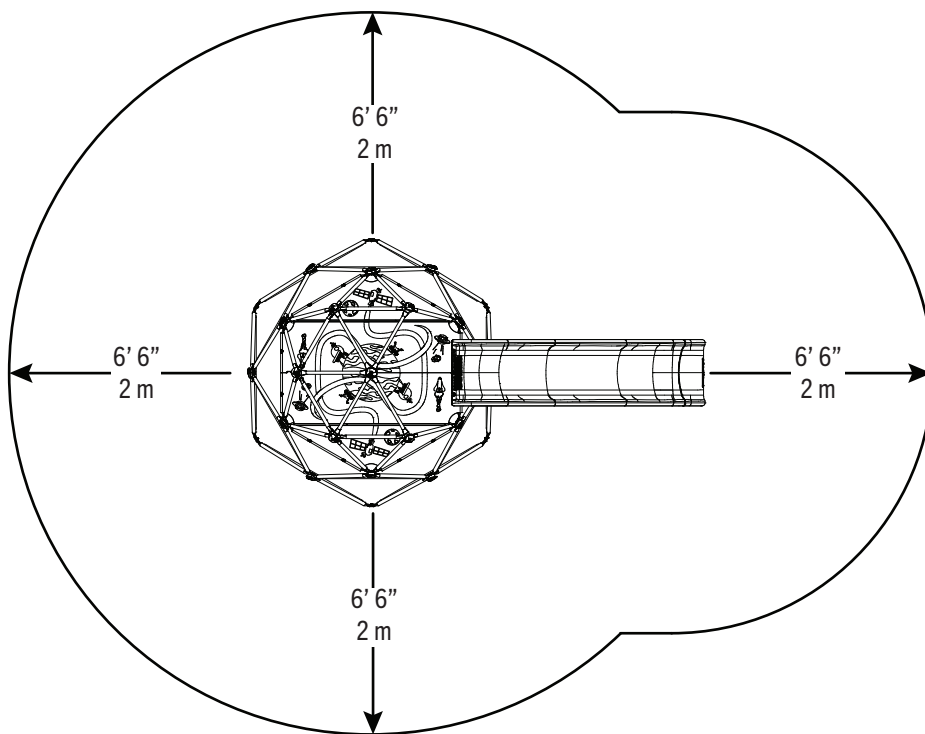
ZONA SEGURA DE JUEGO—Coloque el equipo a no menos de 6' 6" (2 m) de cualquier estructura u obstrucción, como una cerca, un garaje, una casa, ramas colgantes, tendederos, o cables eléctricos. El revestimiento de impacto debe cubrir toda la zona de juego recomendada. Consulte el ejemplo que se detalla a continuación.



CAUTION / ATTENTION / PRECAUCIÓN



- Slide can get hot in direct sunlight. It is not recommended that a slide be installed facing south.
- Le toboggan peut se chauffer lorsqu'il est exposé au soleil direct. Il n'est pas recommandé d'installer le toboggan orienté vers le sud.
- El tobogán puede calentarse en sol directo. No se recomienda instalar el tobogán orientado al sur.



Playset dimensions:

7' 9" (2,36 m) x 7' 3" (2,24 m)

Recommended play area:

20' 11" (6,38 m) x 26' 8" (8,13 m)

Dimensions de l'aire de jeu:

2,36 m (7' 9") x 2,24 m (7' 3")

Aire de jeu recommandée:

6,38 m (20' 11") x 8,13 m (26' 8")

Dimensiones del juego recreacional

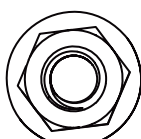
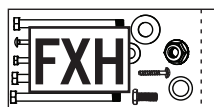
2,36 m (7' 9") x 2,24 m (7' 3")

Área de juego recomendada

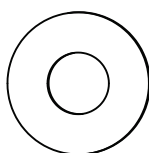
6,38 m (20' 11") x 8,13 m (26' 8")



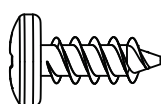
HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO



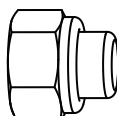
GAW (x6)



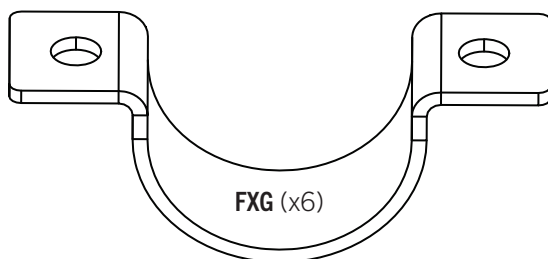
ARL (x4)



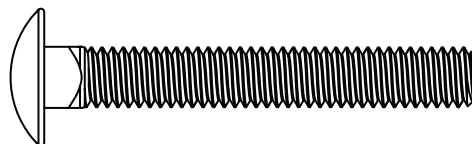
ADZ (x12)



AAN (x4)



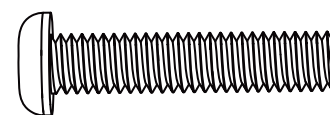
FXG (x6)



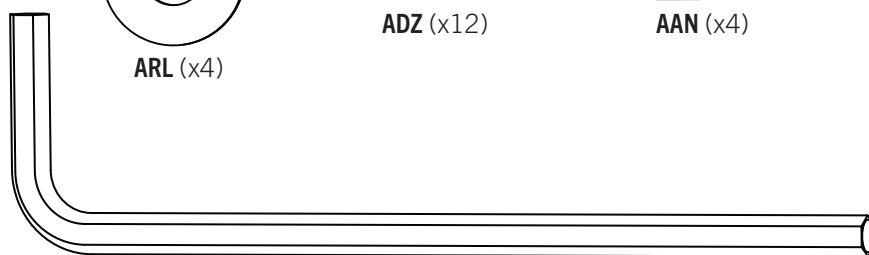
HNA (x4)



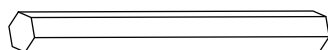
ASI (x4)



GAU (x2)



EEO (x1)



FHT (x1)



ADC (x1)



PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

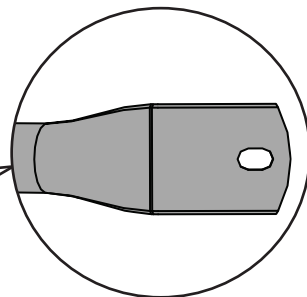
CONTENTS OF BOX 1 / CONTENU DE LA BOÎTE 1 / CONTENIDO DE LA CAJA 1

*Metal parts / Pièces en métal / Piezas de metal*

FXK (x3)

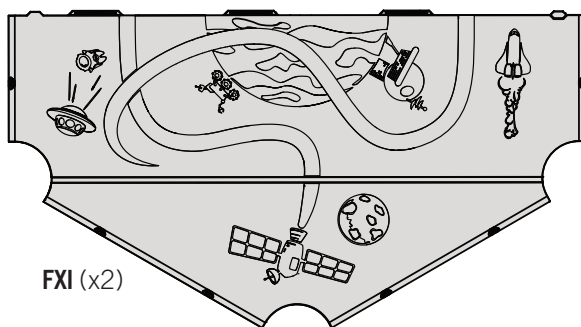


HLD (x6)



Slotted holes
Trous oblongs
Agujeros ranurados

CONTENTS OF BOX 2 / CONTENU DE LA BOÎTE 2 / CONTENIDO DE LA CAJA 2

*Plastic parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico*

FXI (x2)

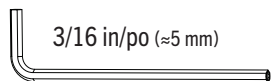
CONTENTS OF BOX 3 / CONTENU DE LA BOÎTE 3 / CONTENIDO DE LA CAJA 3

Metal parts / Pièces en métal / Piezas de metal

FXJ (x2)

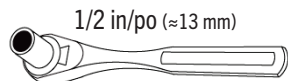


TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / HERRAMIENTAS REQUERIDOS



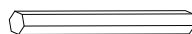
3/16 in/po (≈5 mm)

(1)

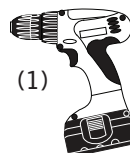


1/2 in/po (≈13 mm)

(1)



(1)



(1)



(1)

► SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



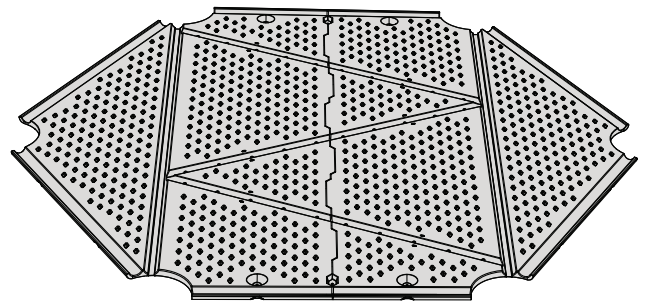
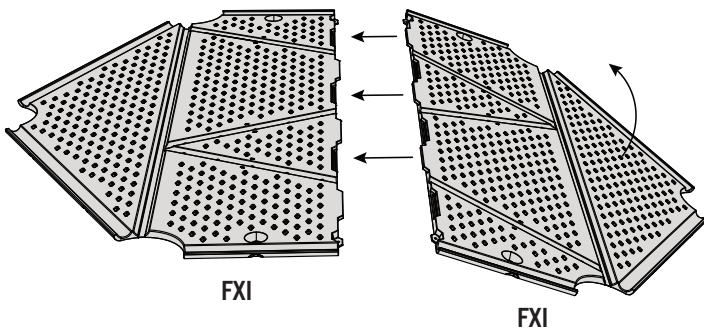
- If you have trouble with this section, scan the code below to view a video of the assembly.
- Si vous avez des problèmes avec cette section, scannez le code ci-dessous pour voir une vidéo de l'assemblage.
- Si tiene problemas con esta sección, escanee el código a continuación para ver un video del ensamblaje.



<http://go.lifetime.com/climbing-tower-with-slide-section1>

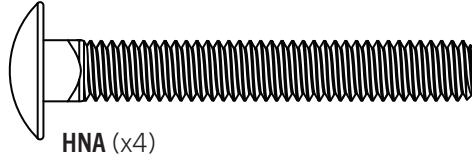
1.1

- Place the two (2) **deck panels (FXI)** upside-down on the ground as indicated. Interlock the tabs where the deck panels come together.
- Placer les deux (2) **panneaux de plateforme (FXI)** à l'envers sur le sol comme indiqué. Emboîter les languettes à l'endroit où les panneaux de plateforme se rejoignent.
- Coloque los dos (2) **paneles de la cubierta (FXI)** boca abajo en el suelo como se indica. Entrelace las lengüetas donde se unen los paneles de la cubierta.



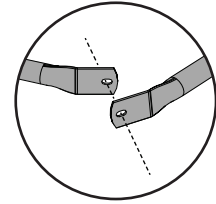
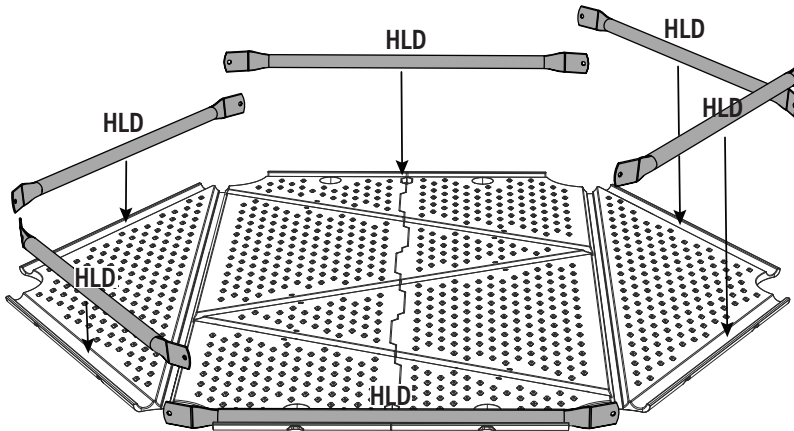
► SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



1.2

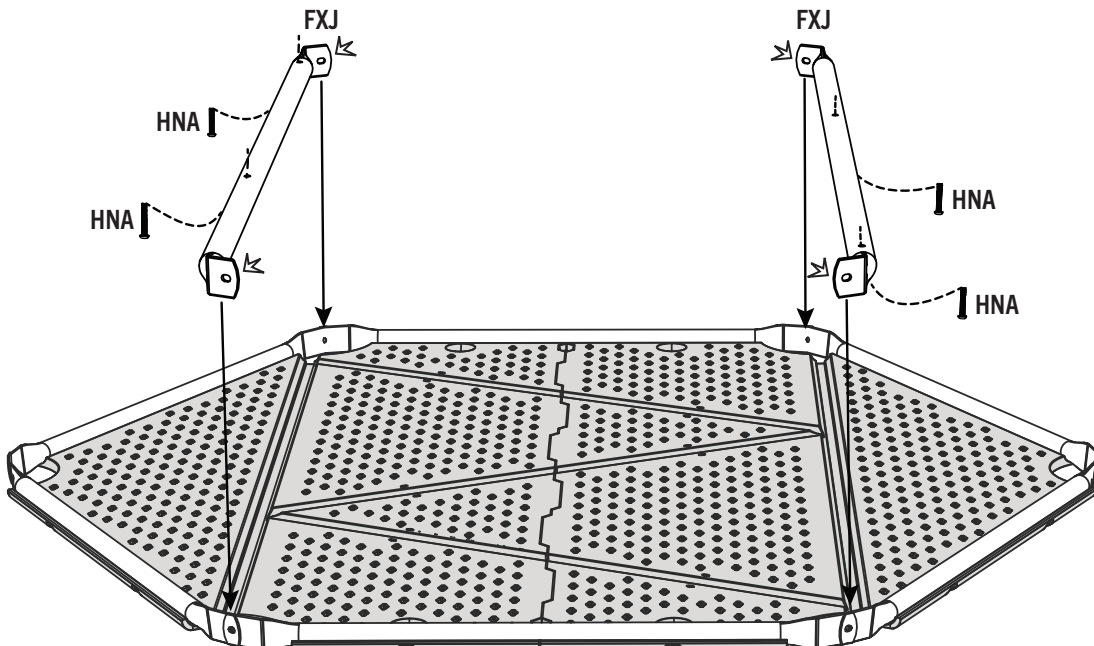
- Place the six (6) **blue tubes (HLD)** in a hexagonal pattern on the deck.
- Placer les six (6) **tubes bleus (HLD)** en configuration hexagonale sur la plateforme.
- Coloque los seis (6) **tubos azules (HLD)** en un patrón hexagonal sobre la cubierta.



- *Make sure the crimped ends of the tubes are overlapping as indicated.*
- *Veiller à ce que les extrémités serties des tubes se chevauchent comme indiqué.*
- *Asegúrese de que los extremos engarzados de los tubos se solapan como se indica.*

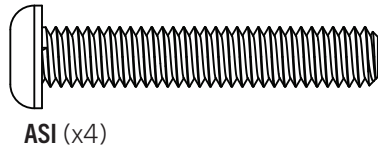
1.3

- Place the **long support tubes (FXJ)** into the inset groove on the deck panels. Insert the **bolts (HNA)** between the deck and each support tube, with the open end of each bolt sticking out as indicated. ***Make sure the crimped ends of the tubes face inward.***
- Placer les **longs tubes porteurs (FXJ)** dans les rainures des panneaux de plateforme. Insérer les **boulons (HNA)** entre la plateforme et chaque tube porteur, avec l'extrémité ouverte de chaque boulon dépassant comme indiqué. ***Bien veiller à ce que les extrémités serties des tubes soient tournées vers l'intérieur.***
- Coloque los **tubos de apoyo largos (FXJ)** en la ranura de inserción de los paneles de la cubierta. Inserte los **tornillos (HNA)** entre la cubierta y cada tubo de soporte, con el extremo abierto de cada tornillo sobresaliendo como se indica. ***Asegúrese de que los extremos engarzados de los tubos estén orientados hacia dentro.***

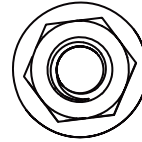


► SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



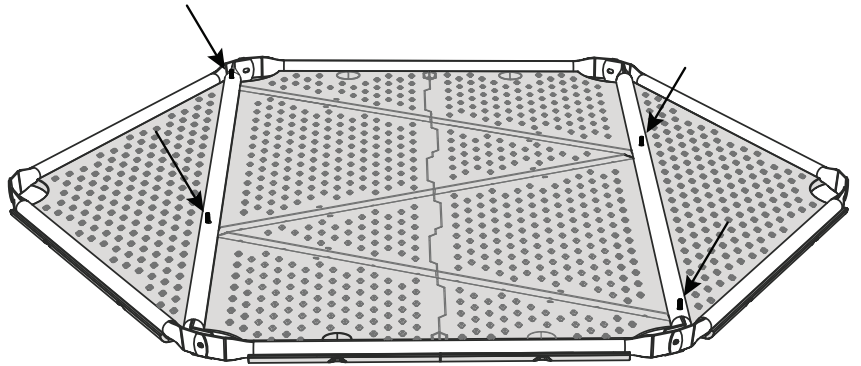
ASI (x4)



GAW (x4)

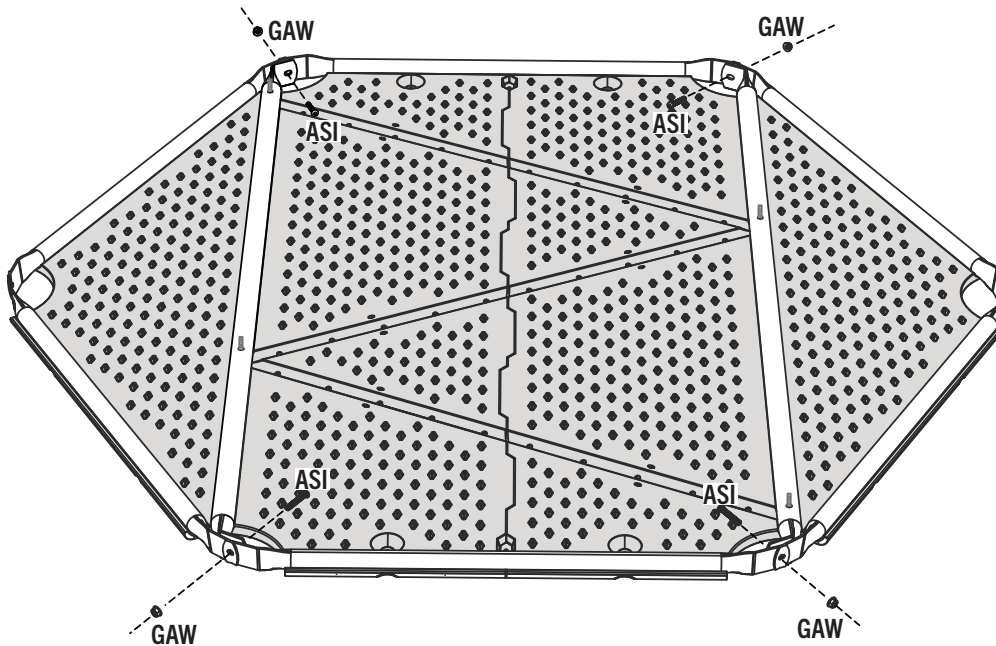


- Ensure the tubes and bolts are aligned as indicated before continuing the assembly.
- Vérifier que les tubes et les boulons soient alignés comme indiqué avant de poursuivre l'assemblage.
- Asegúrese de que los tubos y los tornillos estén alineados como se indica antes de continuar con el ensamblaje.



1.4

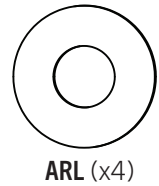
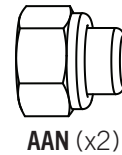
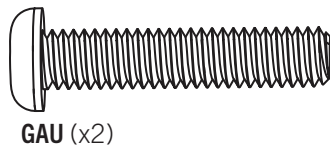
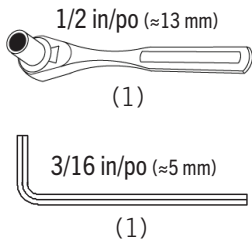
- Attach the long support tubes in the locations indicated. **Only finger tighten this hardware for now.** This hardware will need to be removed to add more components later in the assembly.
- Fixer les longs tubes porteurs aux endroits indiqués. **Visser ce matériel seulement à la main pour le moment.** Ces boulons devront être retirés pour ajouter d'autres composants ultérieurement lors du montage.
- Fije los tubos de apoyo largos en las ubicaciones que se indican. **Solo ajuste manualmente este herraje por ahora.** Este herraje deberá retirarse para agregar más componentes más adelante en el ensamblaje.



- The end of each bolt will extend past the end of each nut. This will allow more components to be added throughout the assembly.
- L'extrémité de chaque boulon va dépasser au-delà de l'extrémité de chaque écrou. Cela va permettre d'ajouter d'autres composants tout au long du montage.
- El extremo de cada tornillo se extenderá más allá del extremo de cada tuerca. Esto permitirá agregar más componentes a lo largo del ensamble.

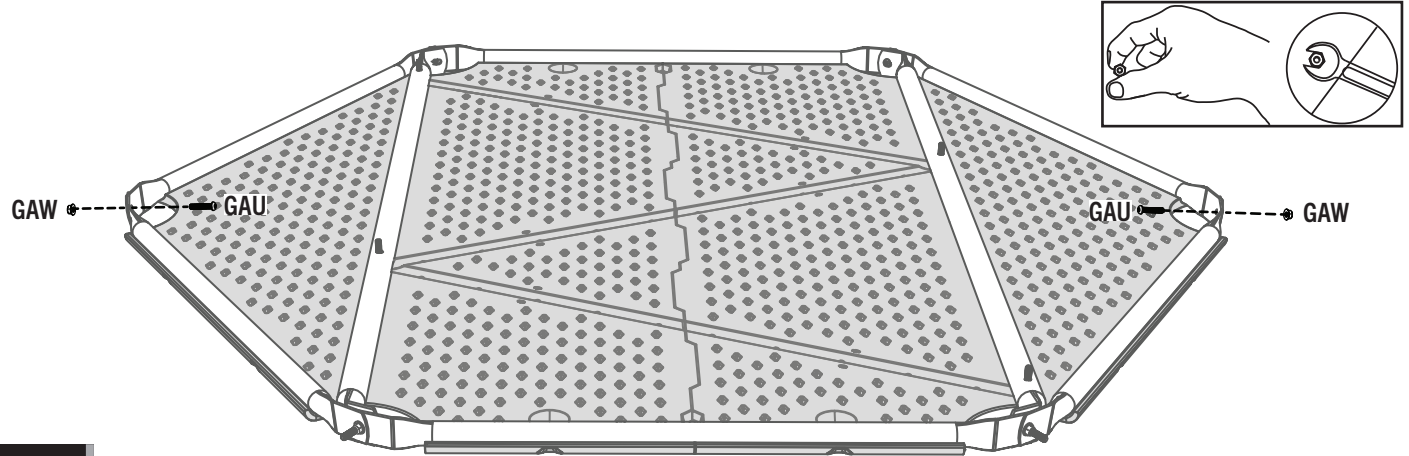
► SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



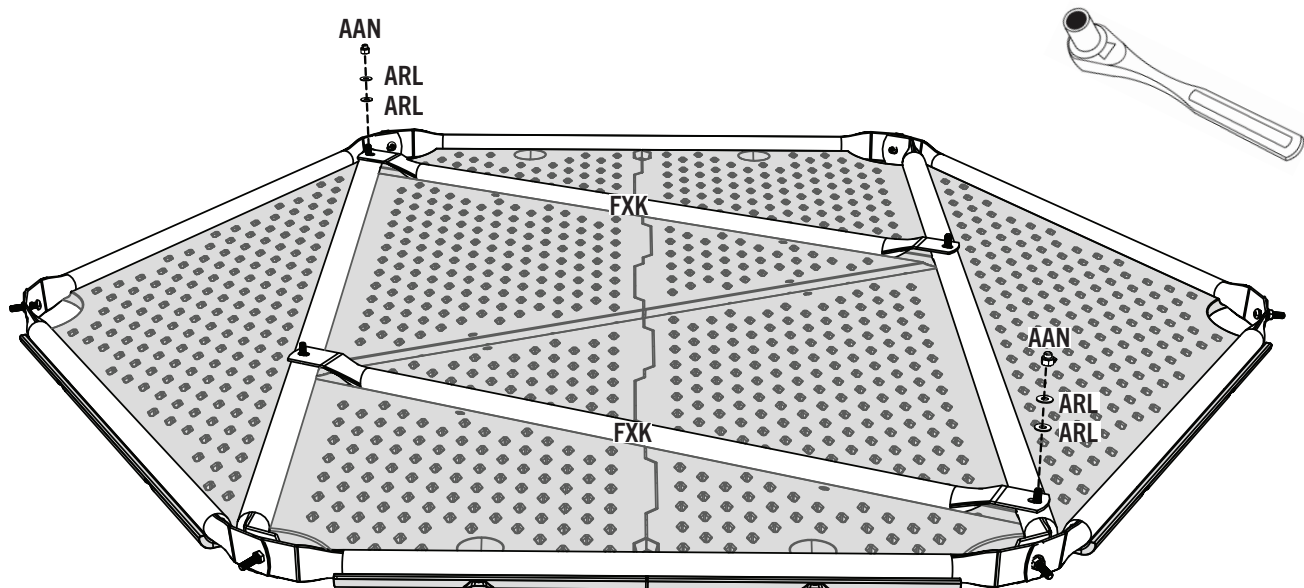
1.5

- Install the hardware shown into the two remaining joints on the deck assembly. **Only finger tighten this hardware for now.** This hardware will need to be removed to add more components later in the assembly.
- Poser les boulons représentés dans les deux connecteurs qui restent sur la structure de plateforme. **Visser ce matériel seulement à la main pour le moment.** Ces boulons devront être retirés pour ajouter d'autres composants ultérieurement lors de l'assemblage.
- Instale el herraje indicado en las dos juntas restantes del conjunto de la cubierta. **Solo ajuste manualmente este herraje por ahora.** Este herraje deberá retirarse para agregar más componentes más adelante en el ensamblaje.



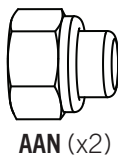
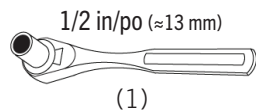
1.6

- Place the **short support tubes (FXK)** in position and secure in the locations shown with the hardware indicated.
- Placer les **tubes porteurs courts (FXK)** en position et les maintenir avec les boulons indiqués.
- Coloque los **tubos de apoyo cortos (FXK)** en su posición y asegúrelos con el herraje que se indica.



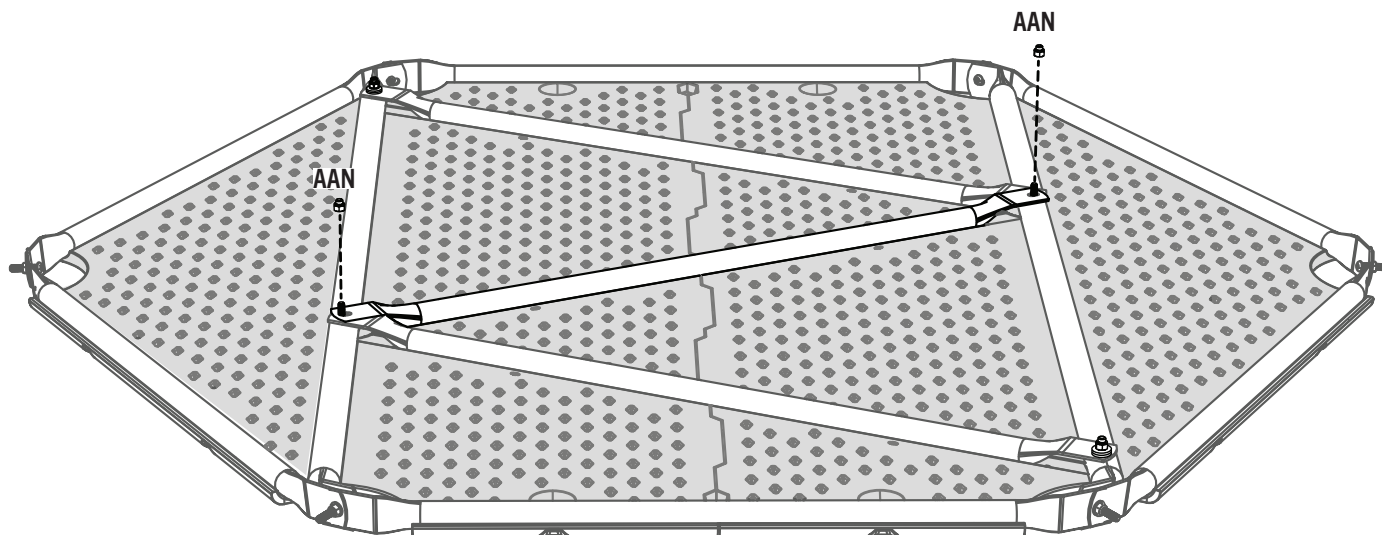
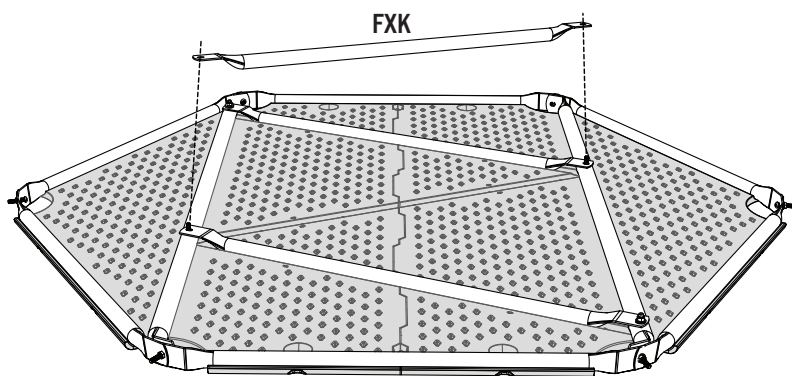
► SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



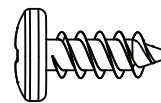
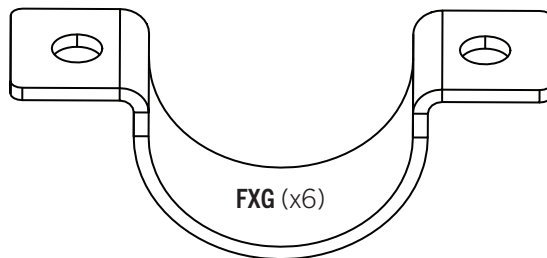
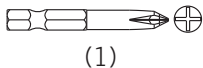
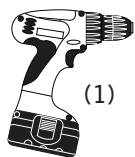
1.7

- Place the remaining **short support tube (FXK)** in position and secure with the hardware indicated.
- Placer les **tubes porteurs courts (FXK)** en position et les maintenir avec les boulons indiqués.
- Coloque los **tubos de apoyo cortos (FXK)** en su posición y asegúrelos con el herraje que se indica.



► SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

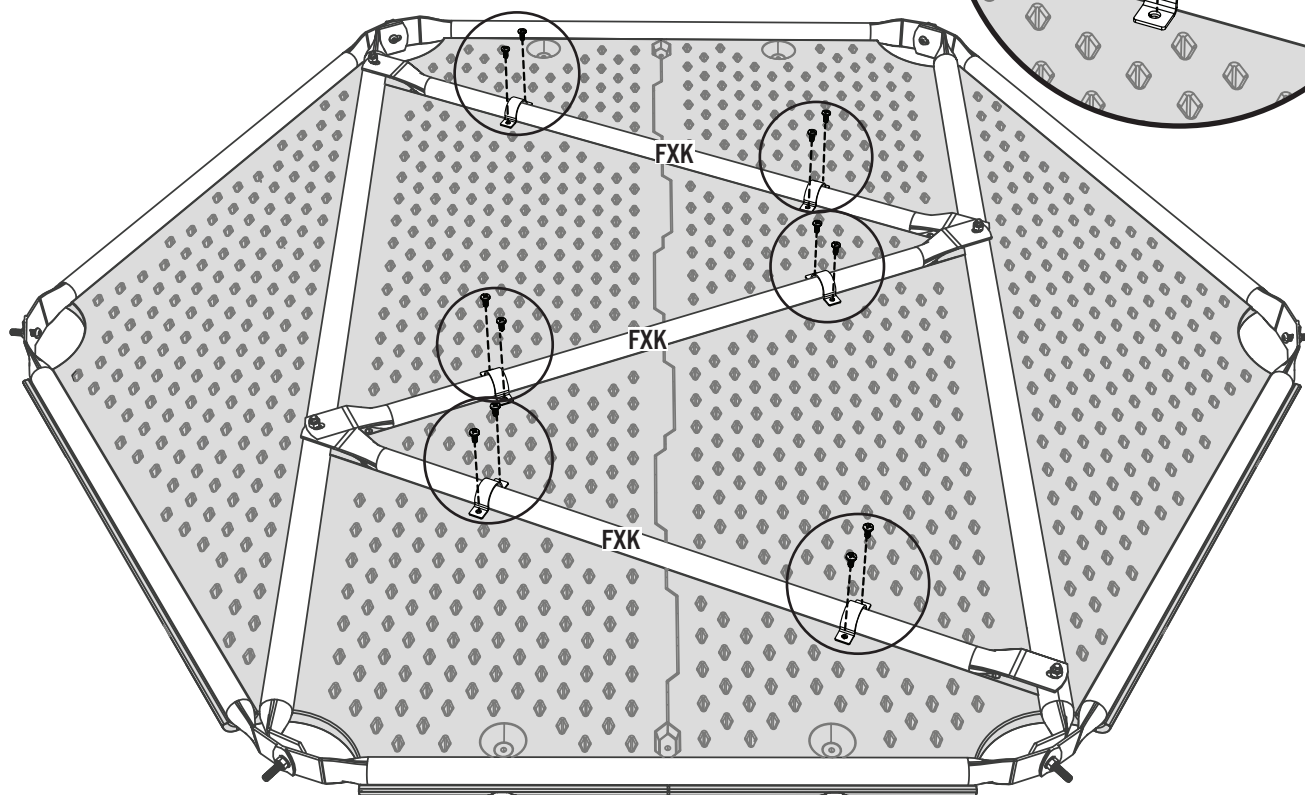
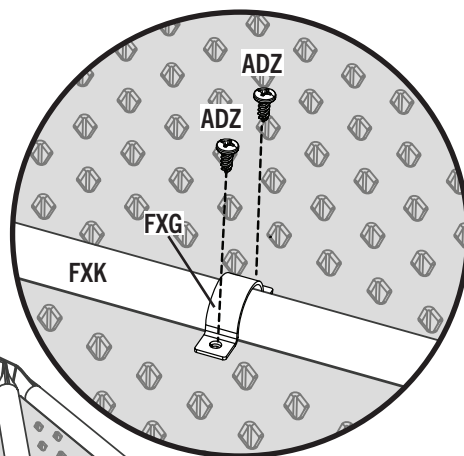
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x12)

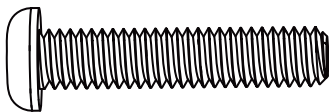
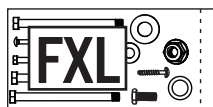
1.8

- Use the **brackets (FXG)** to secure the **short support tubes (FXK)** to the deck in the locations indicated.
- Utiliser les **supports (FXG)** pour maintenir les **tubes porteurs courts (FXK)** à la plateforme aux endroits indiqués.
- Utilice los **soportes (FXG)** para asegurar los **tubos de apoyo cortos (FXK)** a la cubierta en las ubicaciones indicadas.





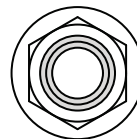
HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO



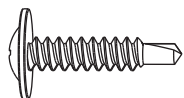
GAU (x6)



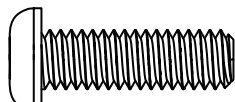
GAW (x6)



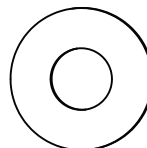
GAX (x6)



CHK (x12)

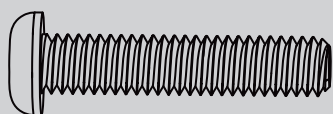


ASD (x6)



ARL (x6)

Spare hardware / Quincaillerie supplémentaire / Herraje suplementario



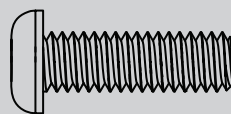
GAU (x1)



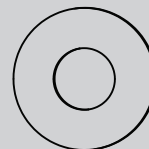
GAX (x1)



GAW (x1)



ASD (x1)



ARL (x1)



PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

CONTENTS OF BOX 1 / CONTENU DE LA BOÎTE 1 / CONTENIDO DE LA CAJA 1



Metal parts / Pièces en métal / Piezas de metal



GNF (x24)



GND (x6)



GNE (x6)

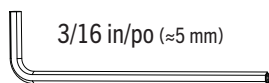
* The tubes are labelled for installation ease. Be sure to use the correct tube as indicated in the installation steps.

* Les tubes sont étiquetés pour faciliter l'installation. S'assurer d'utiliser le bon tube comme indiqué dans les étapes d'installation.

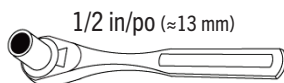
* Los tubos están etiquetados para facilitar la instalación. Asegúrese de utilizar el tubo correcto de la manera indicada en los pasos de instalación.



TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



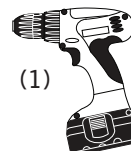
(1)



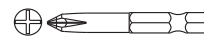
(1)



(1)



(1)



(1)

► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJES NECESARIOS



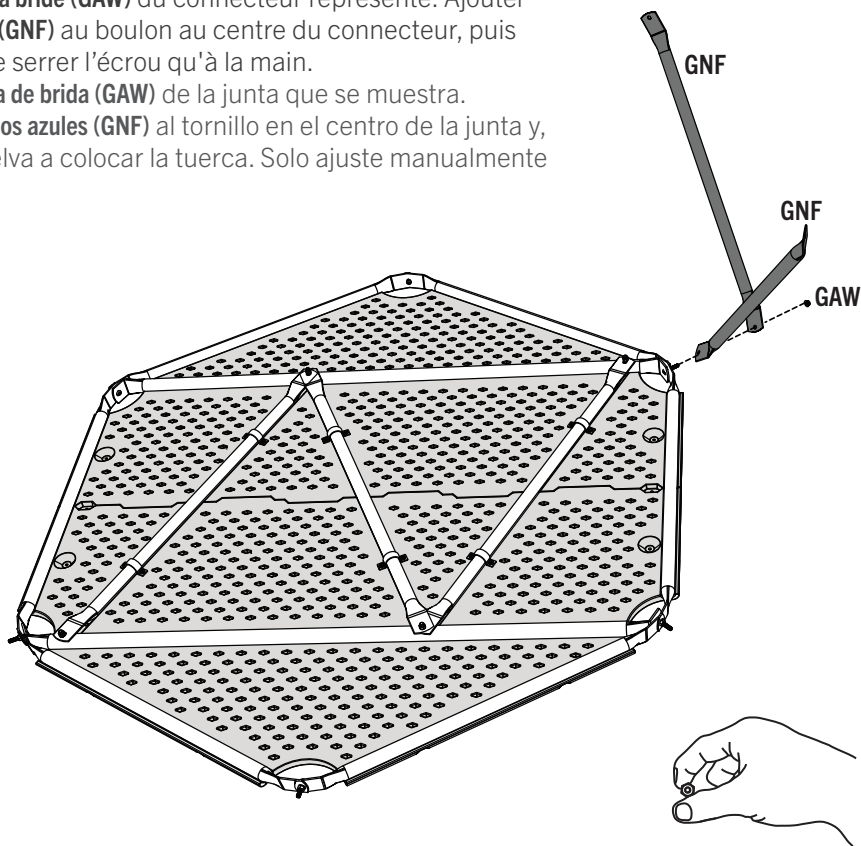
- If you have trouble with this section, scan the code below to view a video of the assembly.
- Si vous avez des problèmes avec cette section, scannez le code ci-dessous pour voir une vidéo de l'assemblage.
- Si tiene problemas con esta sección, escanee el código a continuación para ver un video del ensamblaje.



<http://go.lifetime.com/climbing-tower-with-slide-section2>

2.1

- Remove one (1) **flange nut (GAW)** from the joint shown. Add two (2) **blue tubes (GNF)** to the bolt in the center of the joint, then reattach the nut. Only fingertighten the hardware.
- Retirer un (1) **écrou à bride (GAW)** du connecteur représenté. Ajouter deux (2) **tubes bleus (GNF)** au boulon au centre du connecteur, puis replacer l'écrou. Ne serrer l'écrou qu'à la main.
- Retire una (1) **tuerca de brida (GAW)** de la junta que se muestra. Agregue dos (2) **tubos azules (GNF)** al tornillo en el centro de la junta y, a continuación, vuelva a colocar la tuerca. Solo ajuste manualmente el herraje.



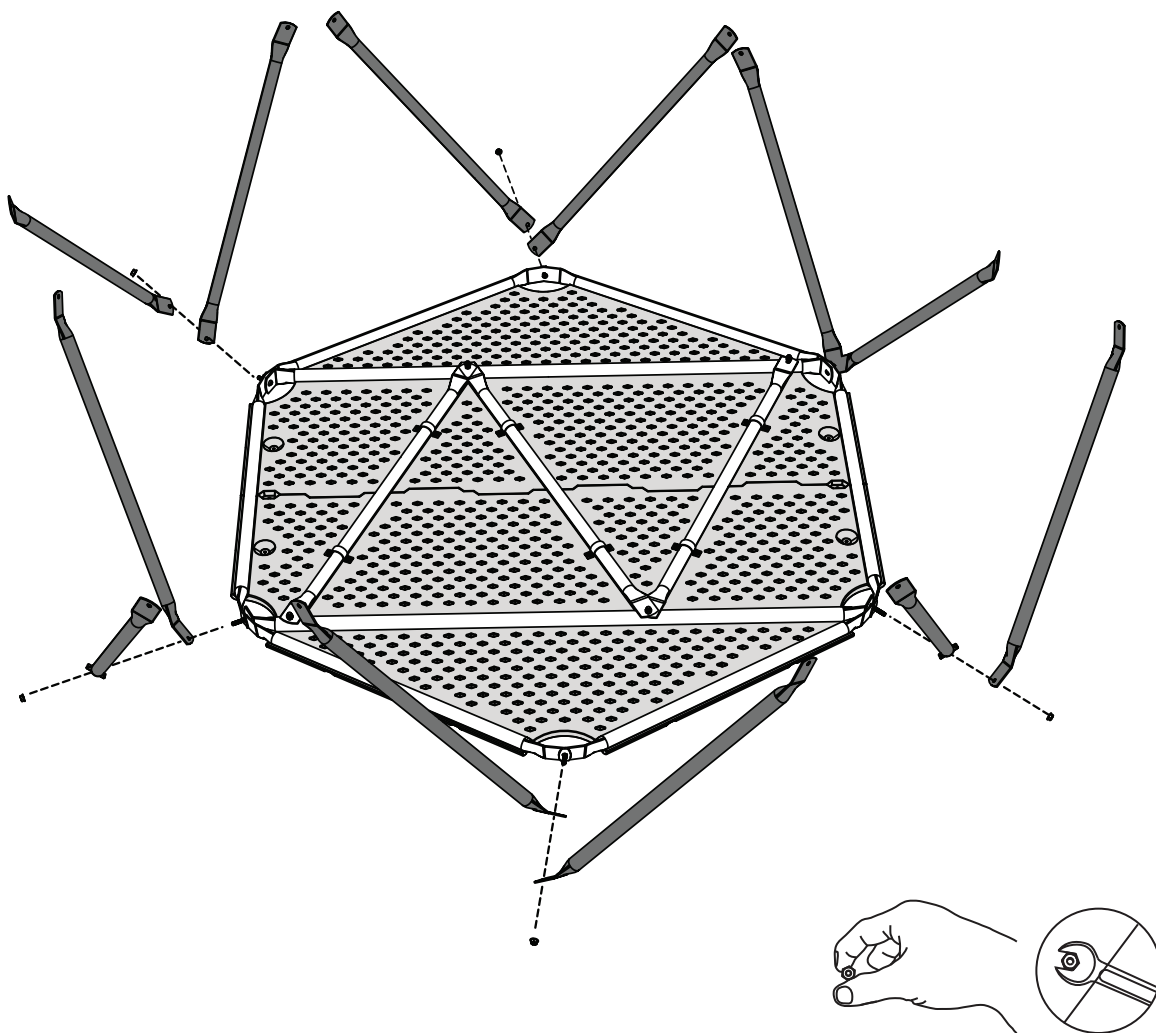
► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJES NECESARIOS



2.2

- Repeat the previous step to connect the ten (10) more **blue tubes (GNF)** at the joints around the deck.
- Répéter l'étape précédente pour relier les dix (10) autres **tubes bleus (GNF)** aux connecteurs autour de la plateforme.
- Repita el paso anterior para conectar los diez (10) **tubos azules (GNF)** más en las juntas alrededor de la cubierta.

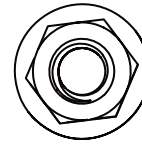


► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJES NECESARIOS



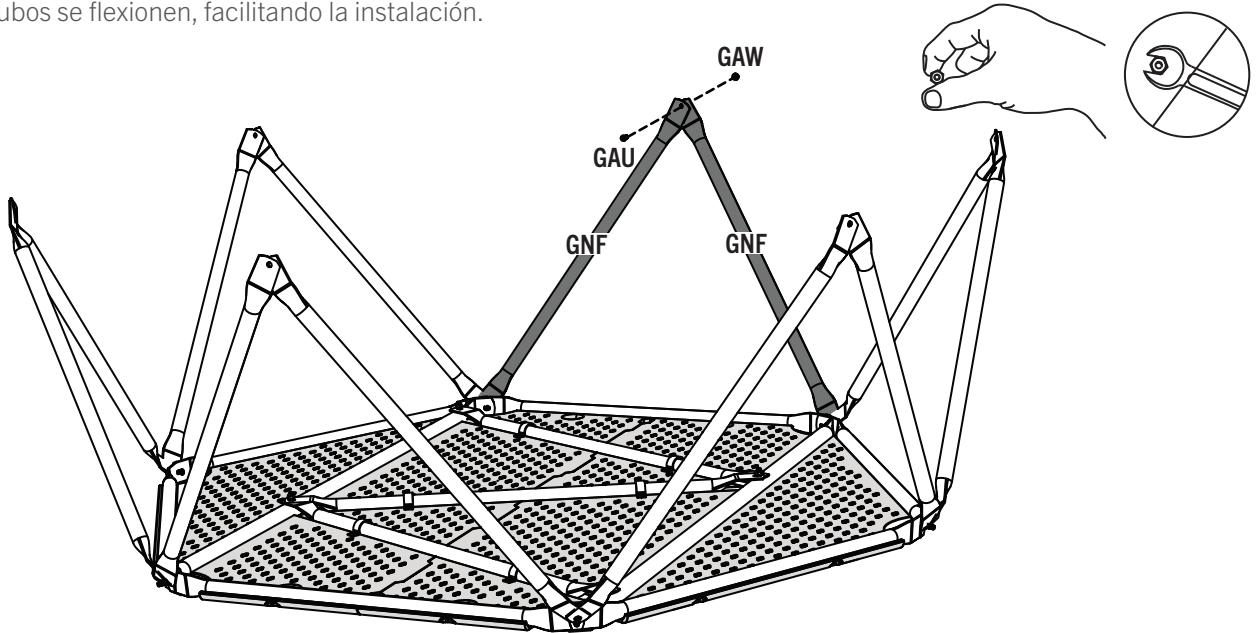
GAU (x6)



GAW (x6)

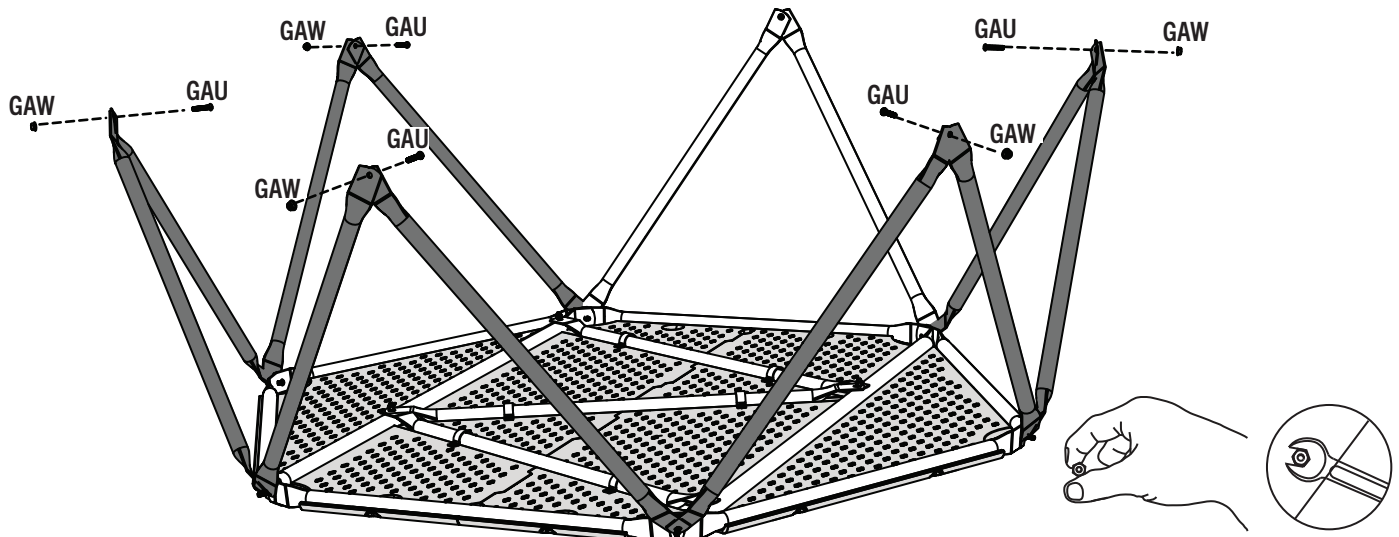
2.3

- Loosely attach two (2) **blue tubes (GNF)** with the hardware indicated. Keeping the hardware loose allows the tubes to flex, making installation easier.
- Fixer sans serrer deux (2) **tubes bleus (GNF)** avec la visserie indiquée. Le fait de laisser la visserie desserrée permet aux tubes de fléchir, ce qui facilite le montage.
- Fije sin apretar dos (2) **tubos azules (GNF)** con el herraje indicado. Mantener los herrajes sueltos permite que los tubos se flexionen, facilitando la instalación.



2.4

- Repeat step 2.3 to loosely attach the **blue tubes (GNF)** in the locations indicated.
- Répéter l'étape 2.3 pour loosely fixer the **tubes bleus (GNF)** aux endroits indiqués.
- Repita el paso 2.3 para loosely adherir the **tubos azules (GNF)** en las ubicaciones indicadas.



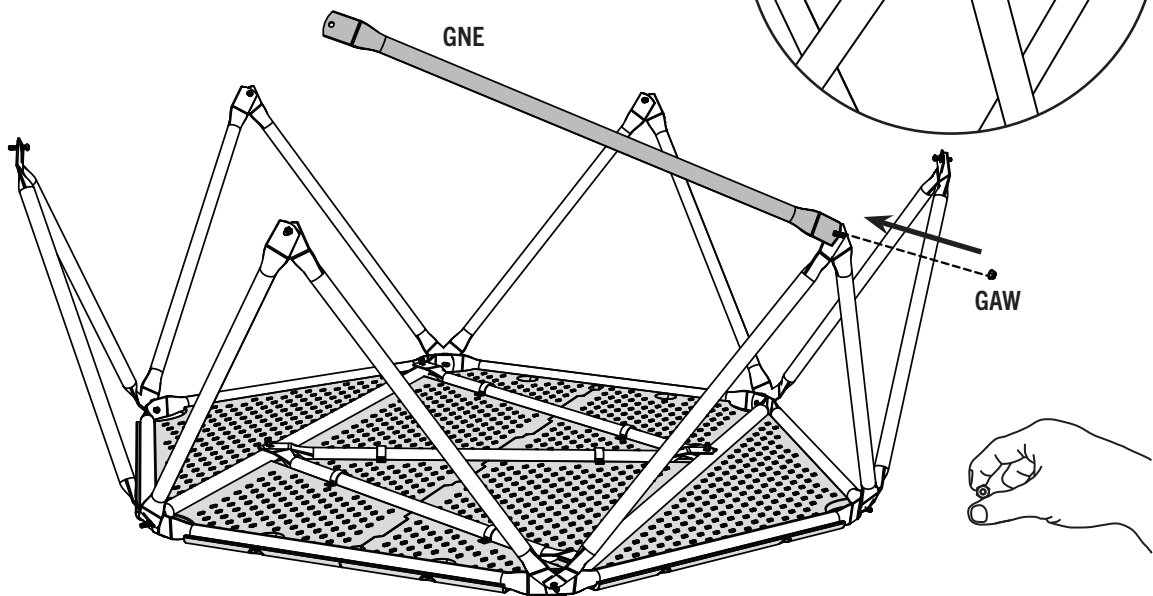
► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJES NECESARIOS



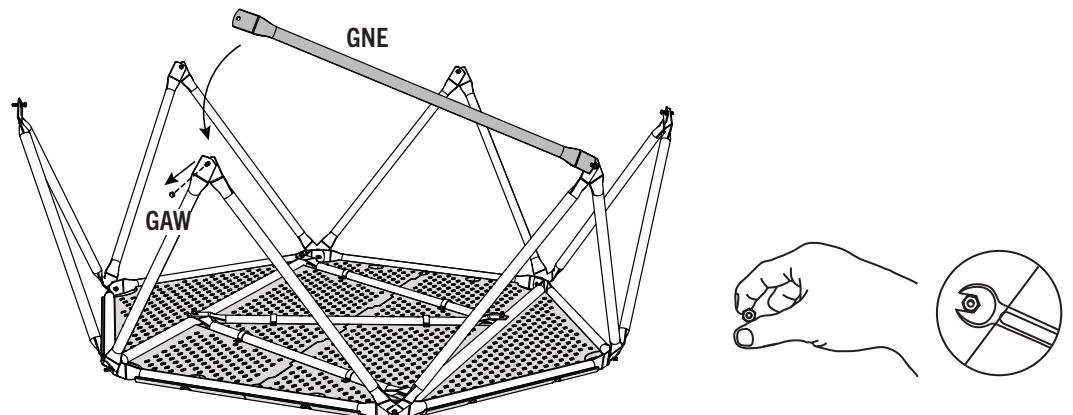
2.5

- Remove the **flange nut (GAW)** from the joint indicated. Add the **green tube (GNE)** and loosely reattach the flange nut.
- Retirer l'**écrou à bride (GAW)** du connecteur représenté. Ajouter le **tube vert (GNE)** et reposer l'écrou à bride sans serrer.
- Retire la **tuerca de brida (GAW)** de la junta que se indica. Añada el **tubo verde (GNE)** y vuelva a colocar la tuerca de brida sin apretar.



2.6

- Remove the nut at the other end of the **green tube (GNE)**. Attach the end of the tube, then reattach the flange nut. Only loosely thread the flange nut.
- Retirer l'écrou à l'autre extrémité du **tube vert (GNE)**. Fixer l'extrémité du tube, puis reposer l'écrou à bride. Ne serrer que légèrement l'écrou à bride.
- Retire la tuerca del otro extremo del **tubo verde (GNE)**. Fije el extremo del tubo y, a continuación, vuelva a colocar la tuerca de brida. Enrosque la tuerca de brida sin apretar.



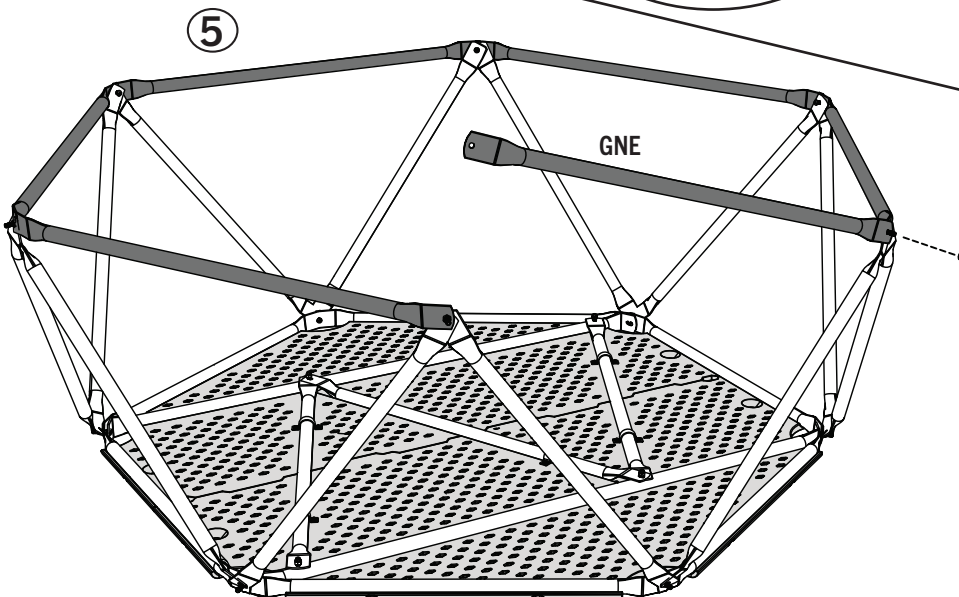
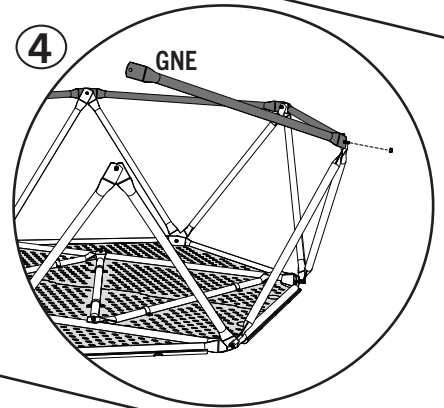
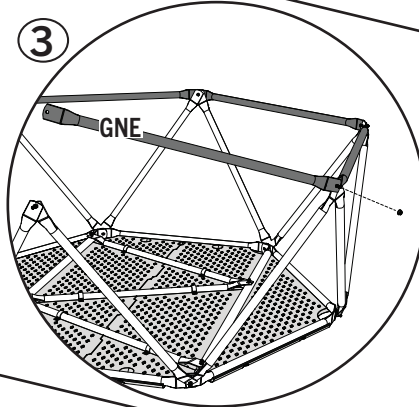
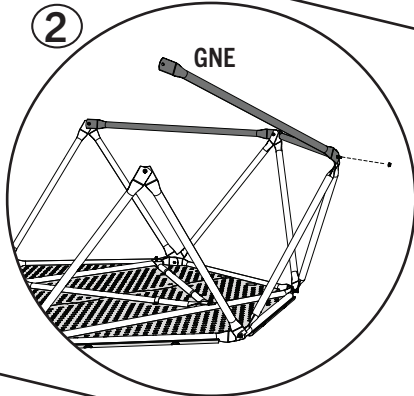
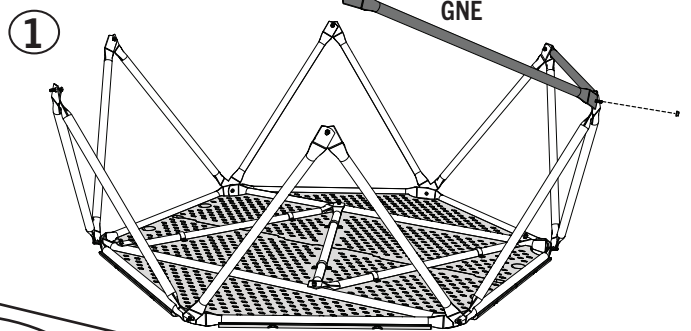
► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJES NECESARIOS



2.7

- Repeat step 2.5 and 2.6 to attach the remaining five (5) **green tubes (GNE)** at the remaining joints. Only loosely thread each flange nut.
- Répéter l'étape 2.5 et 2.6 pour fixer les cinq (5) autres **tubes verts (GNE)** aux autres connecteurs. Ne serrer que légèrement l'écrou à bride.
- Repita el paso 2.5 y 2.6 para conectar los cinco (5) **tubos verdes (GNE)** restantes en las juntas restantes. Solo enrosque cada tuerca de brida sin apretar.



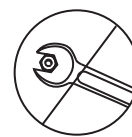
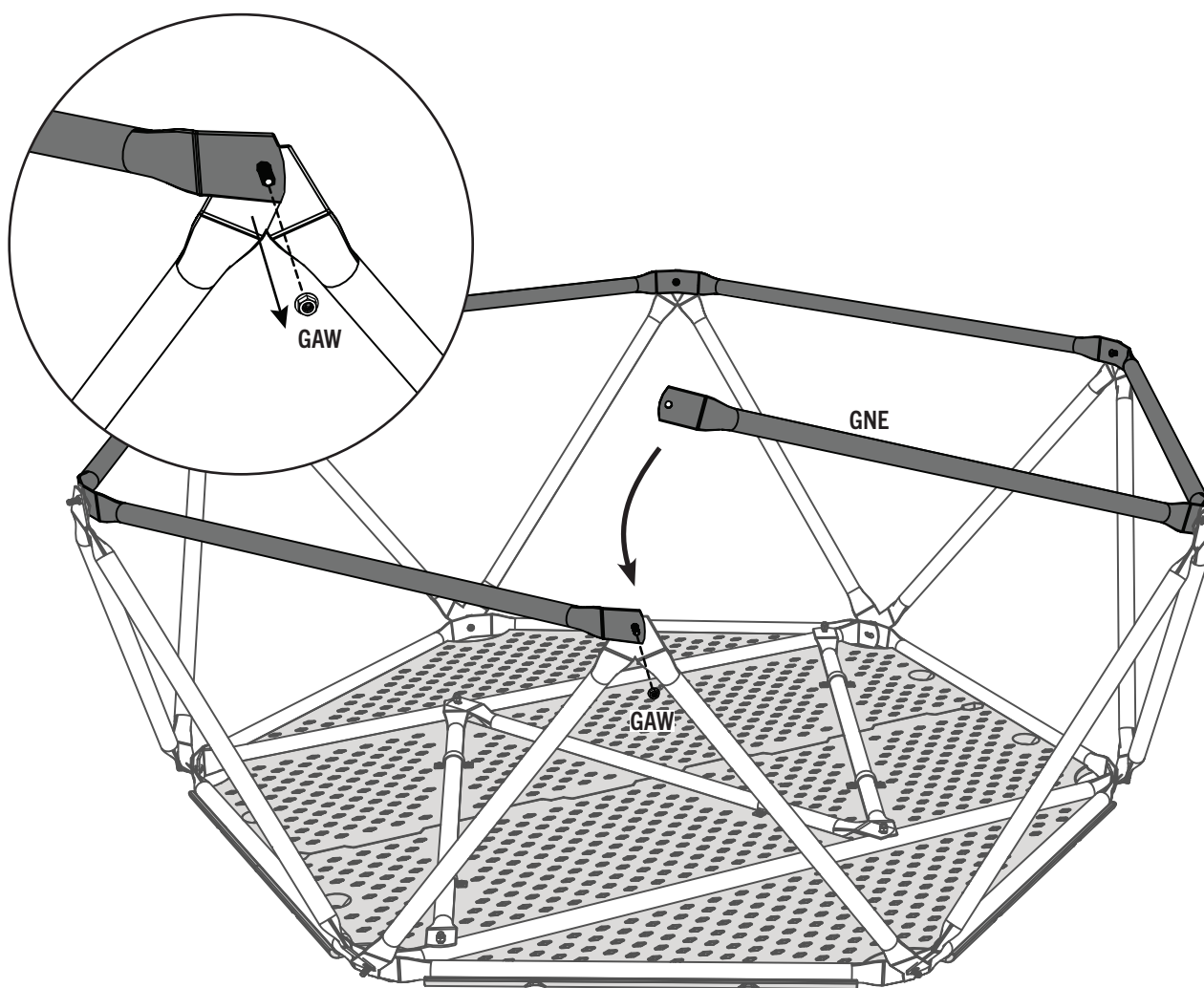
► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJES NECESARIOS



2.8

- Remove the **flange nut (GAW)** from the joint indicated. Add the **green tube (GNE)** and loosely reattach the flange nut.
- Retirer l'**écrou à bride (GAW)** du connecteur représenté. Ajouter le **tube vert (GNE)** et reposer l'écrou à bride sans serrer.
- Retire la **tuerca de brida (GAW)** de la junta que se indica. Añada el **tubo verde (GNE)** y vuelva a colocar la tuerca de brida sin apretar.



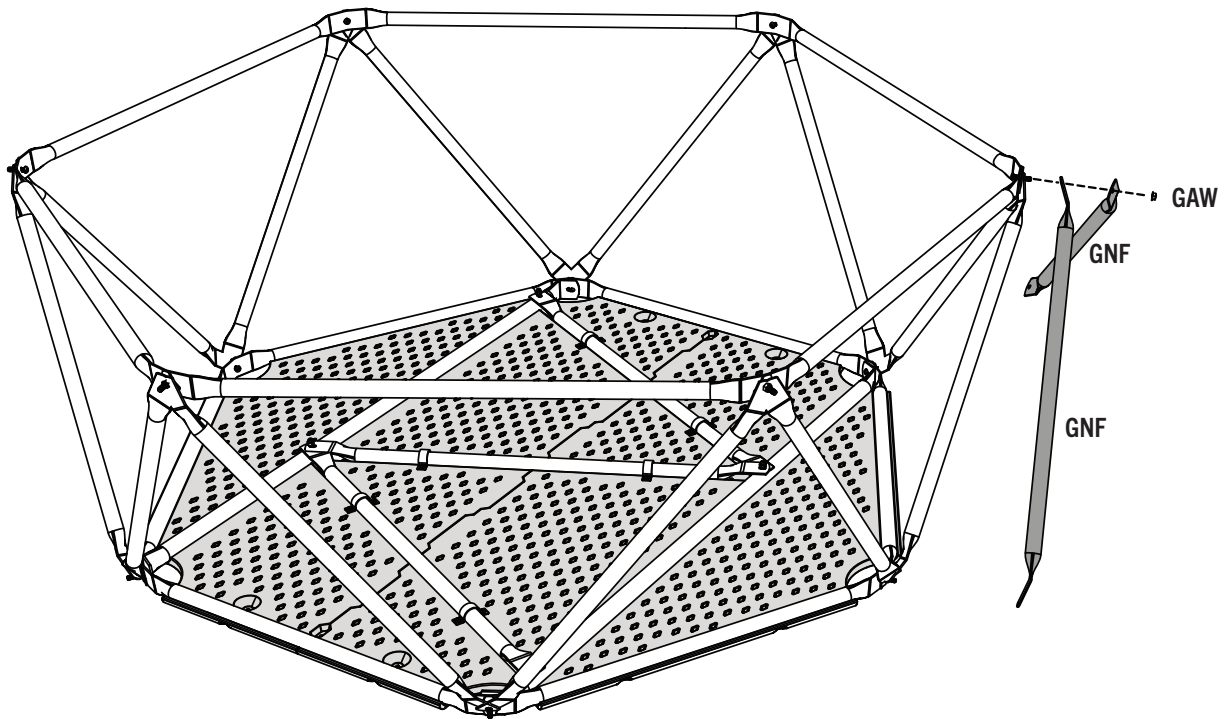
► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJES NECESARIOS



2.9

- Remove the **flange nut (GAW)** from the joint indicated. Do not remove the **bolt (GAU)**. Add two **blue tubes (GNF)** to the bolt and loosely reattach the flange nut.
- Retirer l'**écrou à bride (GAW)** du connecteur représenté. Ne pas retirer le **boulon (GAU)**. Ajouter deux **tubes bleus (GNF)** au boulon et poser à nouveau l'écrou à bride sans le serrer.
- Retire la **tuerca de brida (GAW)** de la junta que se indica. No retire el **tornillo (GAU)**. Añada dos **tubos azules (GNF)** al tornillo y vuelva a colocar la tuerca de brida sin apretar.



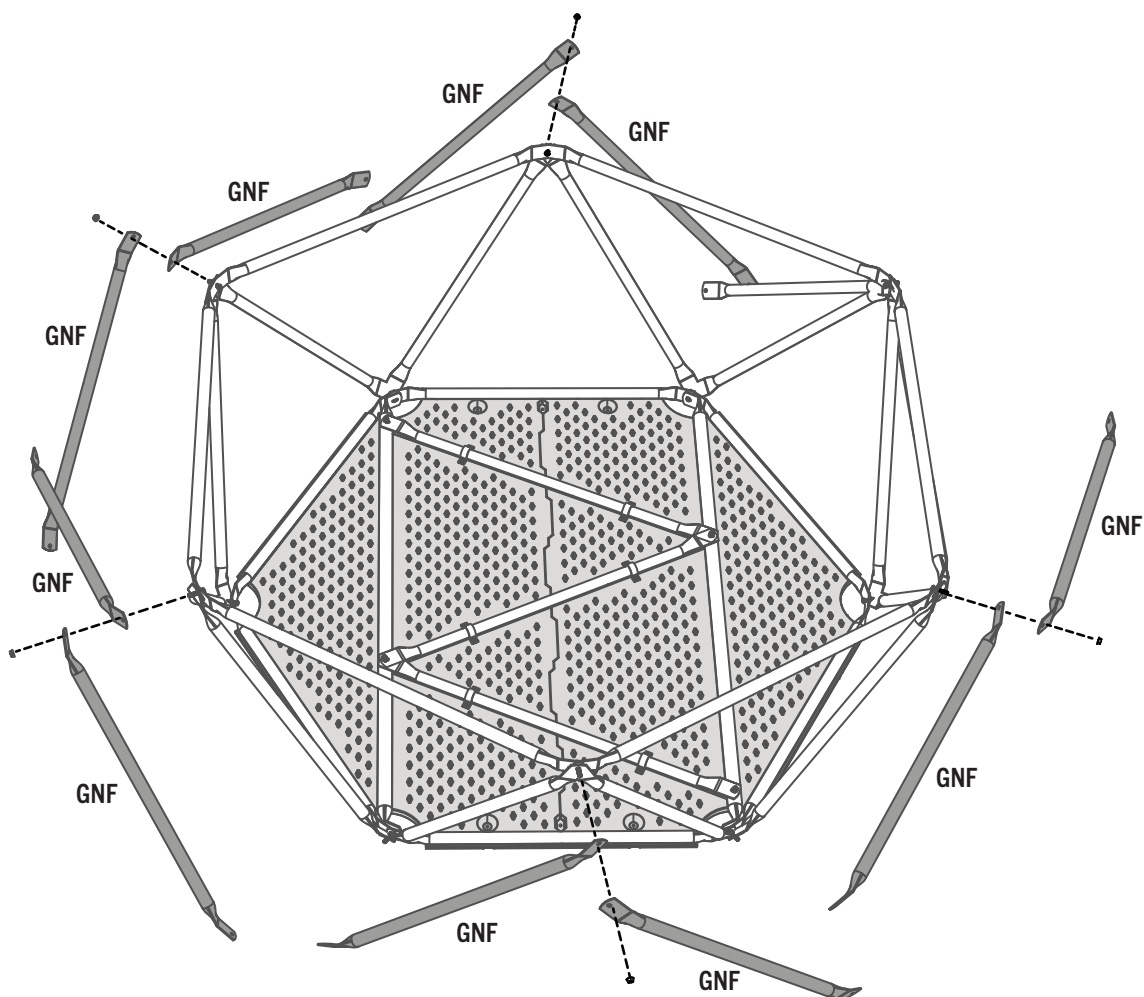
► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJES NECESARIOS



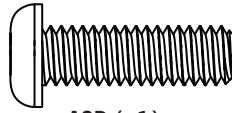
2.10

- Repeat the previous step to attach the remaining **blue tubes (GNF)**. Loosely tighten the flange nut.
- Répéter l'étape précédente pour fixer les autres **tubes bleus (GNF)** qui restent. Ne serrer que légèrement l'écrou à bride.
- Repita el paso anterior para conectar los **tubos azules (GNF)** restantes. Ajuste sin apretar la tuerca de brida.

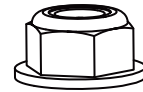


► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

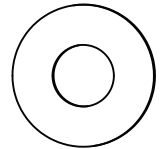
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJES NECESARIOS



ASD (x1)



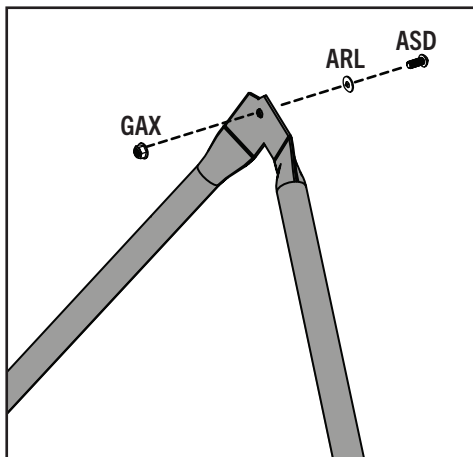
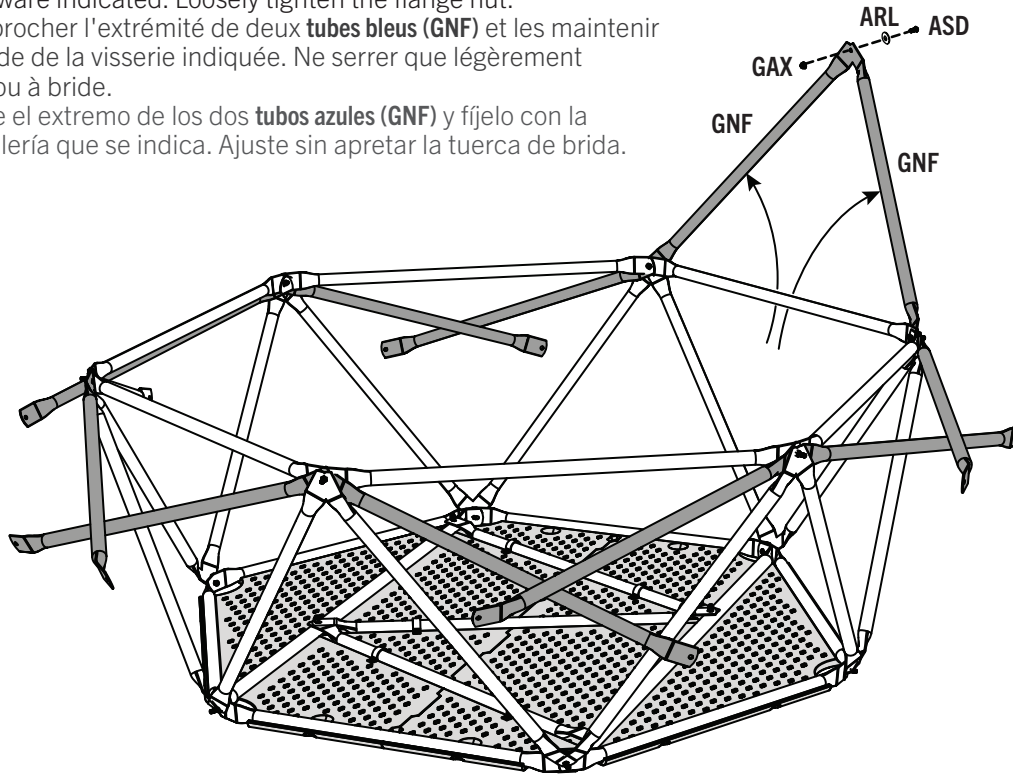
GAX (x1)



ARL (x1)

2.11

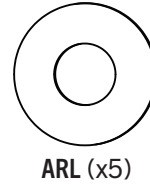
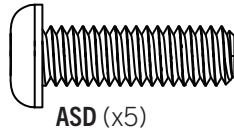
- Bring the end of two **blue tubes (GNF)** together and attach with the hardware indicated. Loosely tighten the flange nut.
- Rapprocher l'extrémité de deux **tubes bleus (GNF)** et les maintenir à l'aide de la visserie indiquée. Ne serrer que légèrement l'écrou à bride.
- Junte el extremo de los dos **tubos azules (GNF)** y fíjelo con la tornillería que se indica. Ajuste sin apretar la tuerca de brida.



- Make sure this bolt is installed in the direction shown, with the head of the bolt on the outside, to prevent injury.
- S'assurer que ce boulon soit posé dans le sens indiqué, avec la tête du boulon vers l'extérieur, pour éviter toute blessure.
- Asegúrese de instalar este tornillo en la dirección indicada, con la cabeza del tornillo en el exterior, para evitar lesiones.

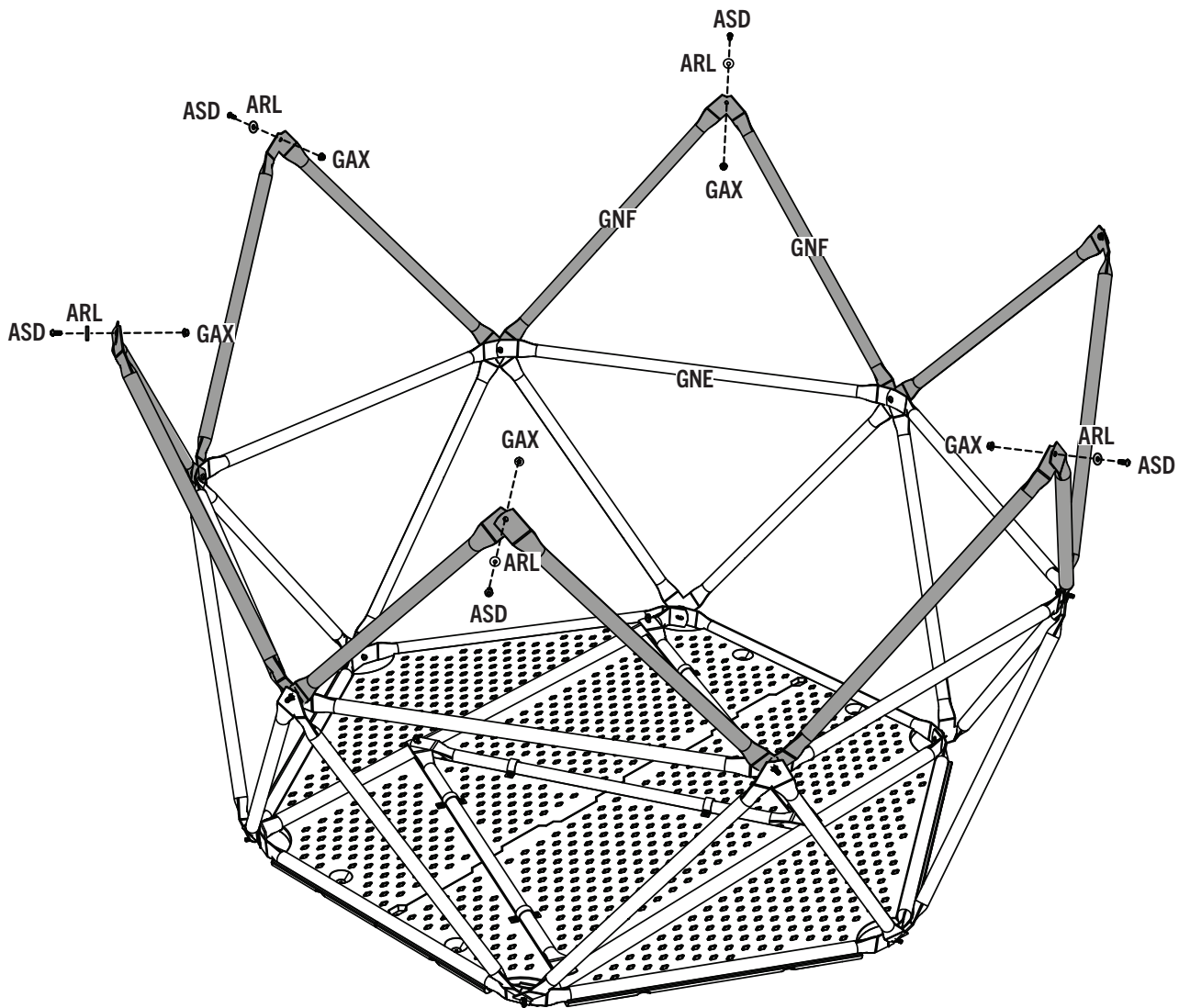
► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJES NECESARIOS



2.12

- Repeat step 2.11 to attach two (2) **blue tubes (GNF)** over the **green tubes (GNE)** at the other five (5) remaining joints. Only loosely thread the flange nut.
- Répéter l'étape 2.11 pour fixer deux (2) **tubes bleus (GNF)** sur les **tubes verts (GNE)** aux cinq (5) autres connecteurs qui restent. Ne serrer que légèrement l'écrou à bride.
- Repita el paso 2.11 para conectar dos (2) **tubos azules (GNF)** sobre los **tubos verdes (GNE)** en las otras cinco (5) juntas restantes. Enrosque la tuerca de brida sin apretar.



- Make sure these bolts are installed in the direction shown, with the head of the bolt on the outside, to prevent injury.
- Vérifier que ces boulons soient posés dans le sens indiqué, avec la tête du boulon vers l'extérieur, pour éviter toute blessure.
- Asegúrese de instalar estos tornillos en la dirección indicada, con la cabeza del tornillo en el exterior, para evitar lesiones.

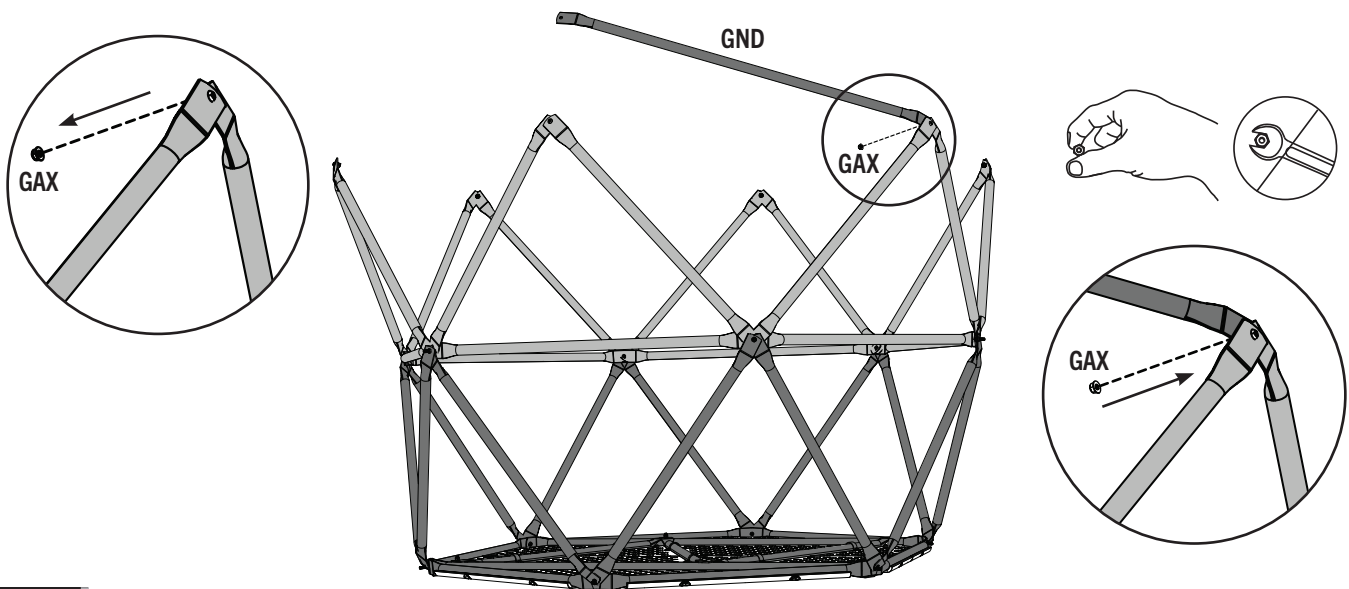
► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJES NECESARIOS



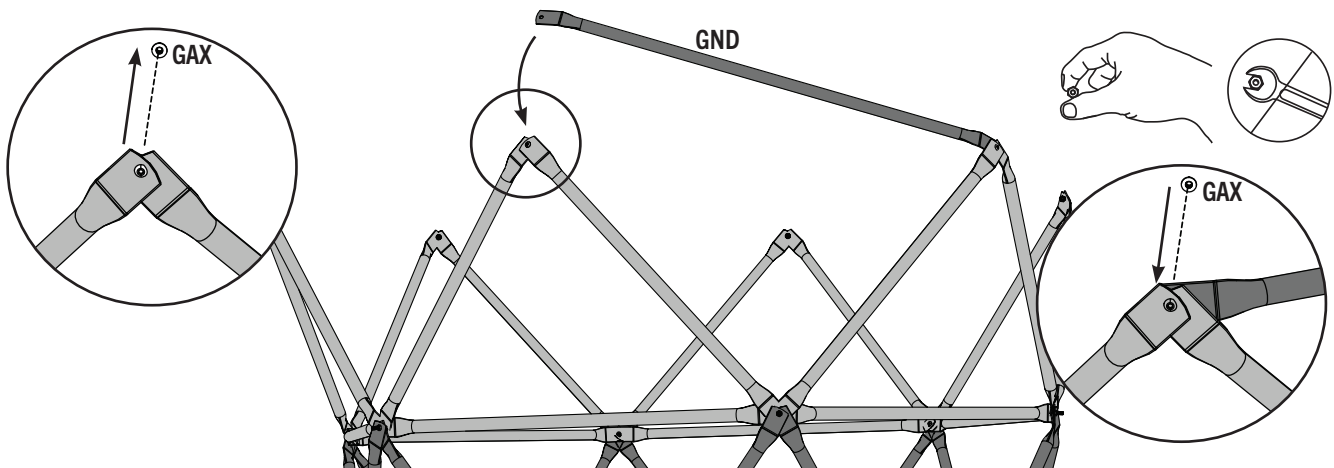
2.13

- Remove the **flange nut (GAX)** from the joint indicated. Add the **long green tube (GND)** to the bolt, then reattach the flange nut. Only loosely thread the flange nut.
- Retirer l'**écrou à bride (GAX)** du connecteur représenté. Ajouter le **long tube vert (GND)** au boulon, puis fixer à nouveau l'**écrou à bride**. Ne serrer que légèrement l'**écrou à bride**.
- Retire la **tuerca de brida (GAX)** de la junta que se indica. Añada el **tubo verde largo (GND)** al tornillo y, a continuación, vuelva a colocar la tuerca de brida. Enrosque la tuerca de brida sin apretar.



2.14

- Remove the nut at the other end of the **long green tube (GND)**. Attach the end of the tube, then reattach the flange nut. Only loosely thread the flange nut.
- Retirer l'**écrou** à l'autre extrémité du **long tube vert (GND)**. Fixer l'extrémité du tube, puis reposer l'**écrou à bride**. Ne serrer que légèrement l'**écrou à bride**.
- Retire la tuerca del otro extremo del **tubo verde largo (GND)**. Fije el extremo del tubo y, a continuación, vuelva a colocar la tuerca de brida. Enrosque la tuerca de brida sin apretar.





*This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc
Esta página se ha dejado en blanco intencionadamente*

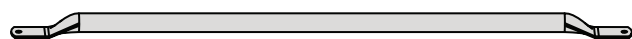


PARTS IDENTIFIER / IDENTIFIANT DES PIÈCES / IDENTIFICADOR DE PIEZAS

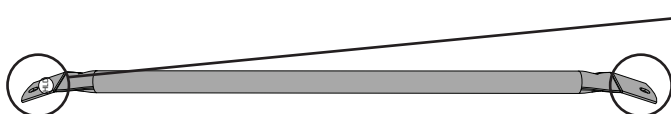
CONTENTS OF BOX 1 / CONTENU DE LA BOÎTE 1 / CONTENIDO DE LA CAJA 1



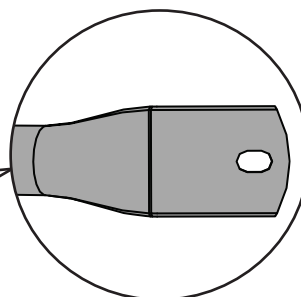
Metal parts / Pièces en métal / Piezas de metal



FXK (x3)



HLD (x6)



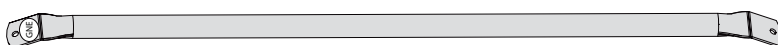
Slotted holes
Trous oblongs
Agujeros ranurados



GNF (x24)



GND (x6)



GNE (x6)



GNG (x14)



GNH (x5)

* The tubes are labelled for installation ease. Be sure to use the correct tube as indicated in the installation steps.

* Les tubes sont munis d'un autocollant pour faciliter le montage. Veiller à bien utiliser le tube qui convient comme indiqué dans les étapes de montage.

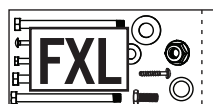
* Los tubos están etiquetados para facilitar la instalación. Asegúrese de utilizar el tubo correcto como se indica en los pasos de instalación.

Plastic parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



GNI (x18)

Hardware bags and blister packs / Sacs et blisters de quincaillerie / Bolsas y blisters de herraje



Detachable reference section / Partie détachable de référence / Sección de referencia removable

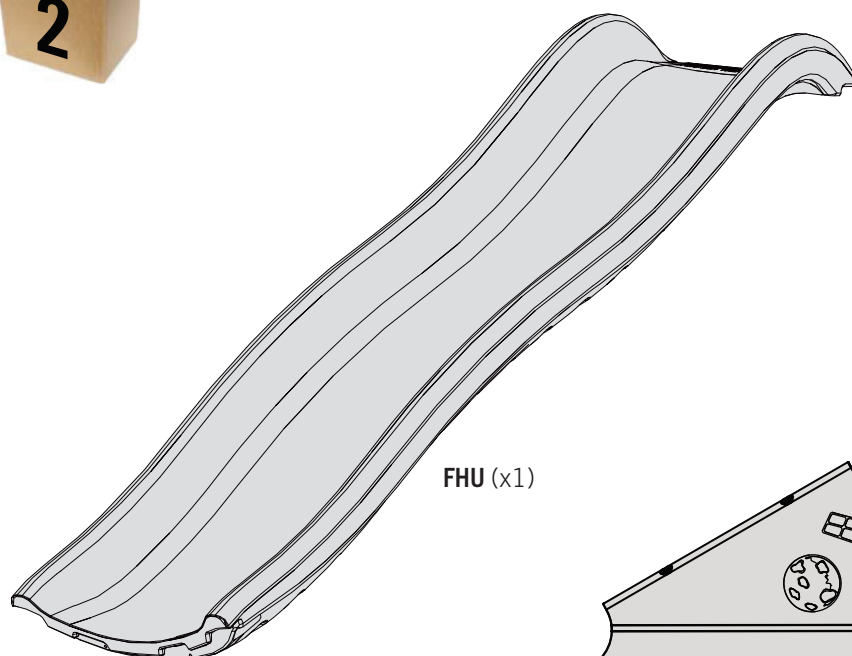


PARTS IDENTIFIER / IDENTIFIANT DES PIÈCES / IDENTIFICADOR DE PIEZAS

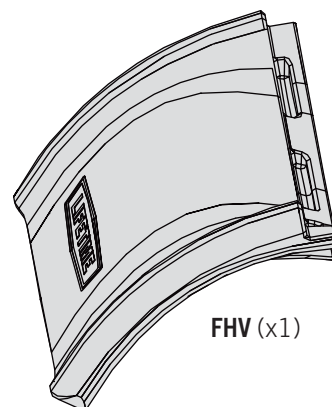
CONTENTS OF BOX 2 / CONTENU DE LA BOÎTE 2 / CONTENIDO DE LA CAJA 2



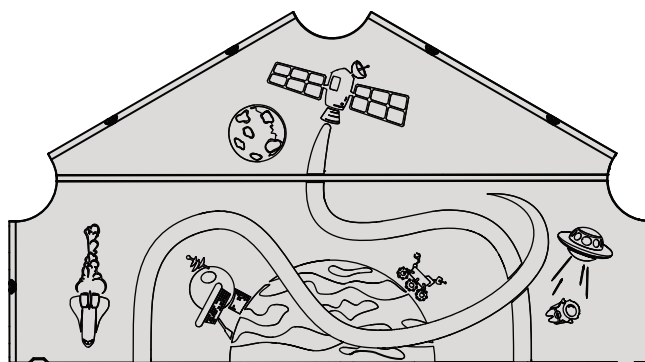
Plastic parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



FHU (x1)



FHV (x1)



FXI (x2)

Metal parts / Pièces en métal / Piezas de metal



FXJ (x2)

Detachable reference section / Partie détachable de référence / Sección de referencia removable



*This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc
Esta página se ha dejado en blanco intencionadamente*

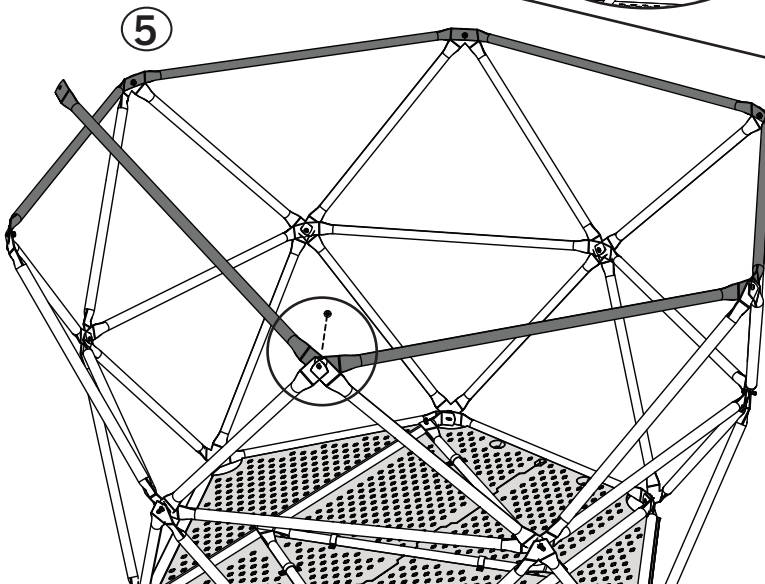
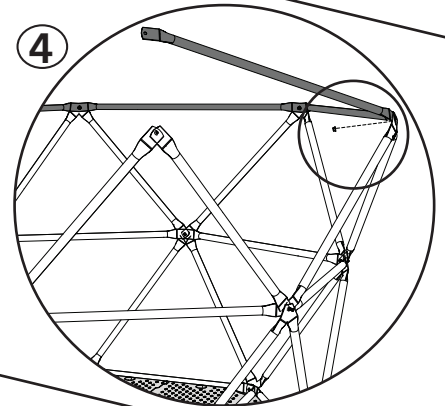
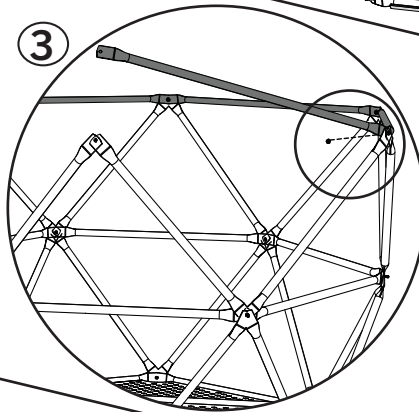
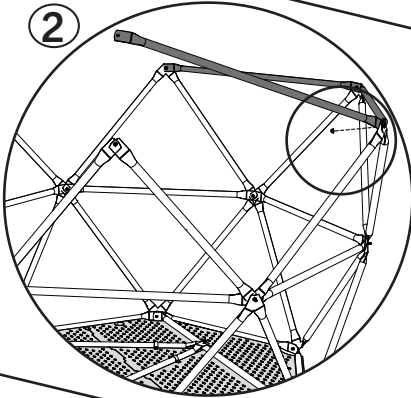
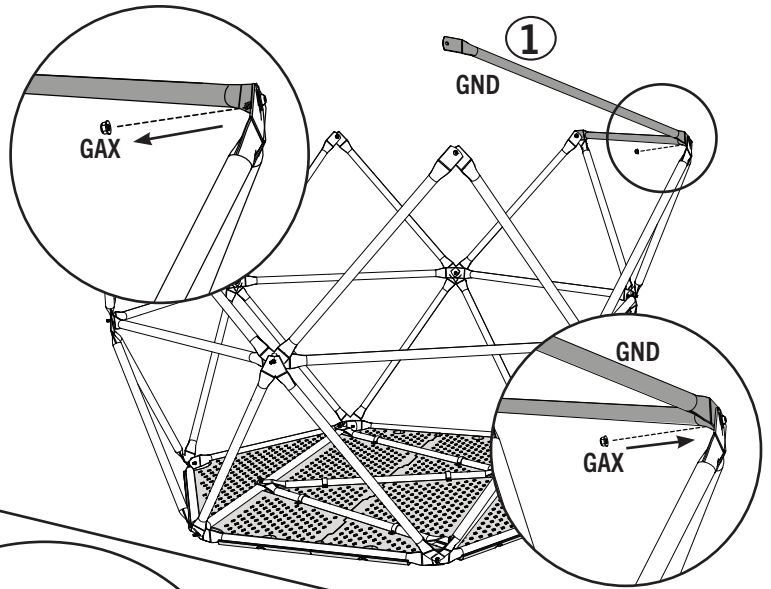
► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJES NECESARIOS



2.15

- Repeat step 2.13 and 2.14 to attach the remaining five (5) **long green tubes (GND)** at the remaining joints. Only loosely thread each flange nut.
- Répéter l'étape 2.13 et 2.14 pour fixer les cinq (5) **long tubes verts (GND)** qui restent aux autres connecteurs. Ne serrer que légèrement l'écrou à bride.
- Repita el paso 2.13 y 2.14 para conectar los cinco (5) **tubos verdes largos (GND)** restantes en las juntas restantes. Solo enrosque cada tuerca de brida sin apretar.



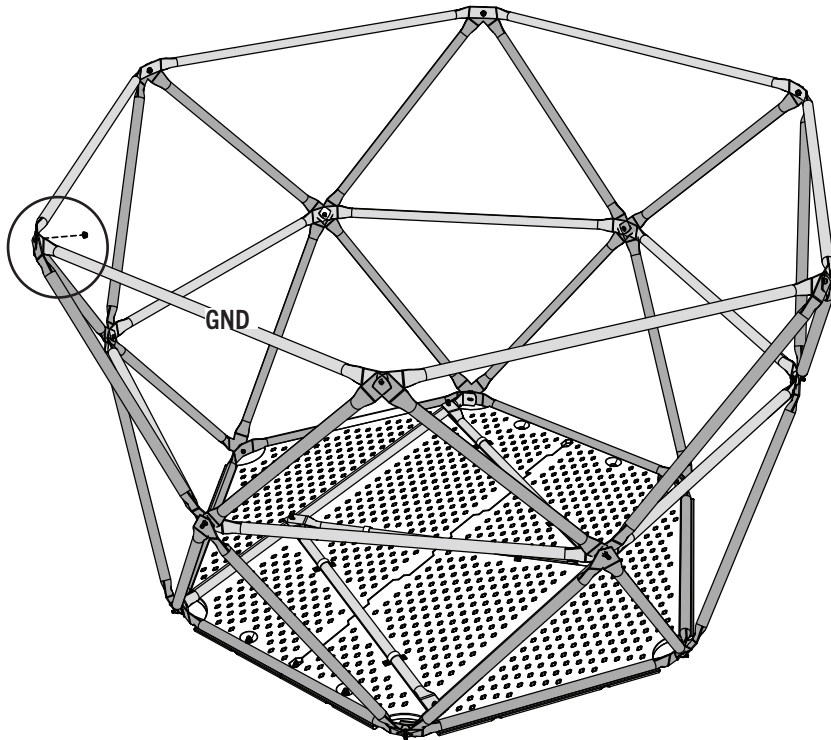
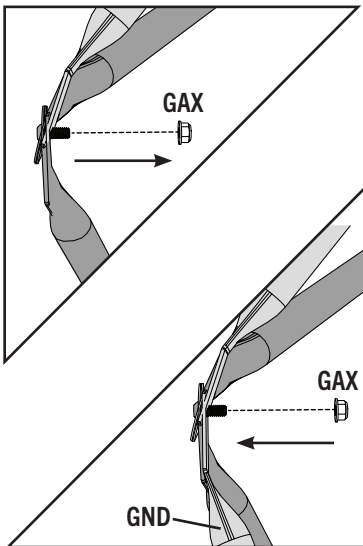
► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJES NECESARIOS



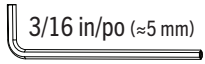
2.16

- Remove the **flange nut (GAX)** from the joint indicated. Add the **long green tube (GND)** to the bolt, then reattach the flange nut.
- Retirer l'**écrou à bride (GAX)** du connecteur représenté. Ajouter le **long tube vert (GND)** au boulon, puis fixer à nouveau l'écrou à bride.
- Retire la **tuerca de brida (GAX)** de la junta que se indica. Añada el **tubo verde largo (GND)** al tornillo y, a continuación, vuelva a colocar la tuerca de brida.

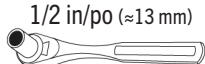


► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJES NECESARIOS



(1)

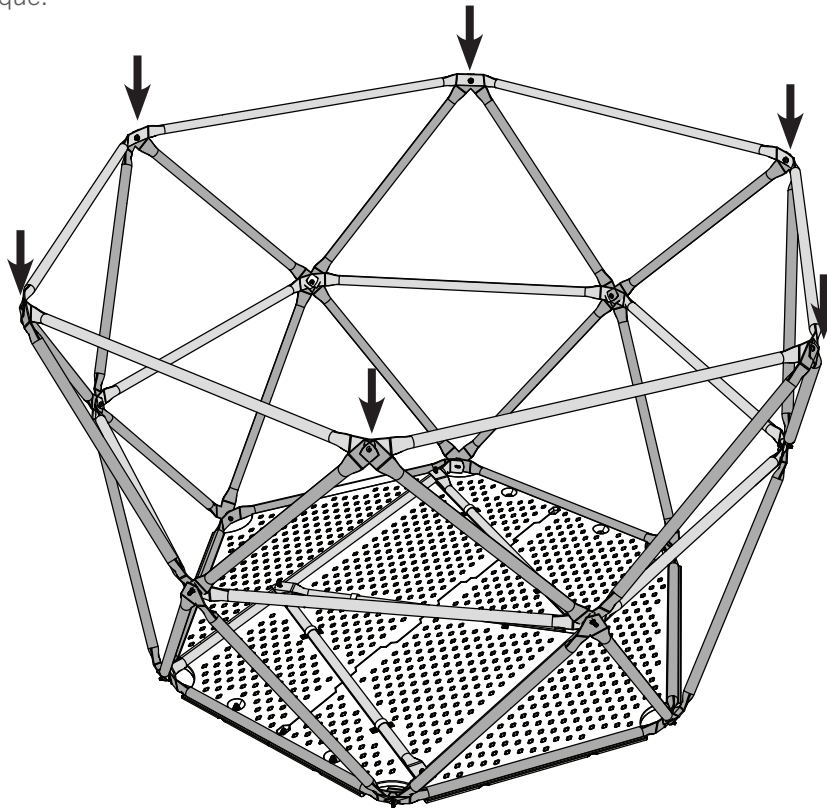


(1)



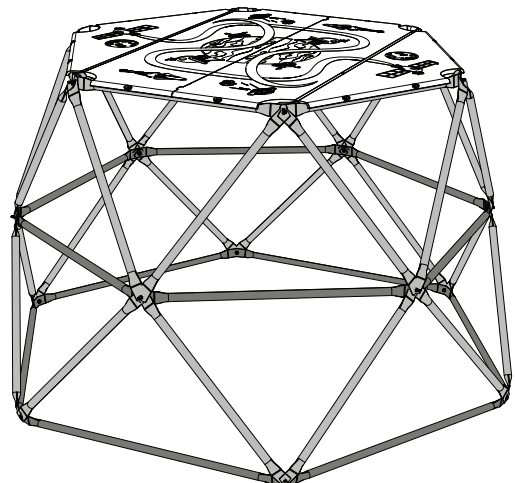
2.17

- Tighten the hardware at the six joints indicated. Leave the hardware at all remaining joints loose until instructed.
- Serrer les boulons aux six connecteurs représentés. Laisser les boulons de tous les autres connecteurs desserrés jusqu'à nouvel ordre.
- Apriete los herrajes en las seis juntas indicadas. Deje los herrajes de todas las juntas restantes flojos hasta que se le indique.



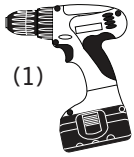
2.18

- Have at least two (2) adults carefully flip the assembly over.
- Pour retourner l'assemblage avec précaution, il est préférable de demander à deux (2) adultes au minimum.
- Por lo menos dos (2) adultos deben dar vuelta el ensamble con cuidado.

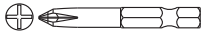


► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

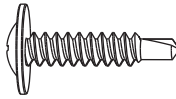
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJES NECESARIOS



(1)



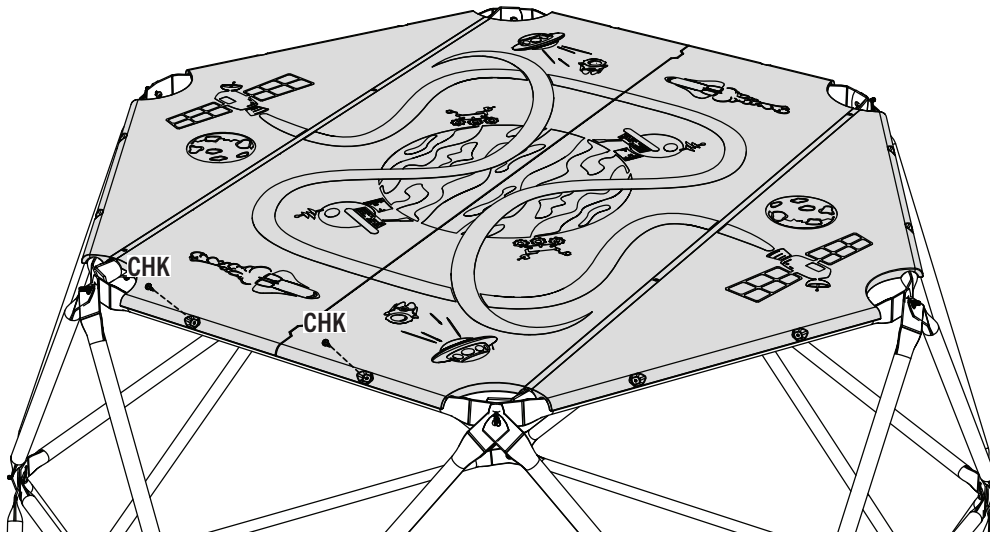
(1)



CHK (x12)

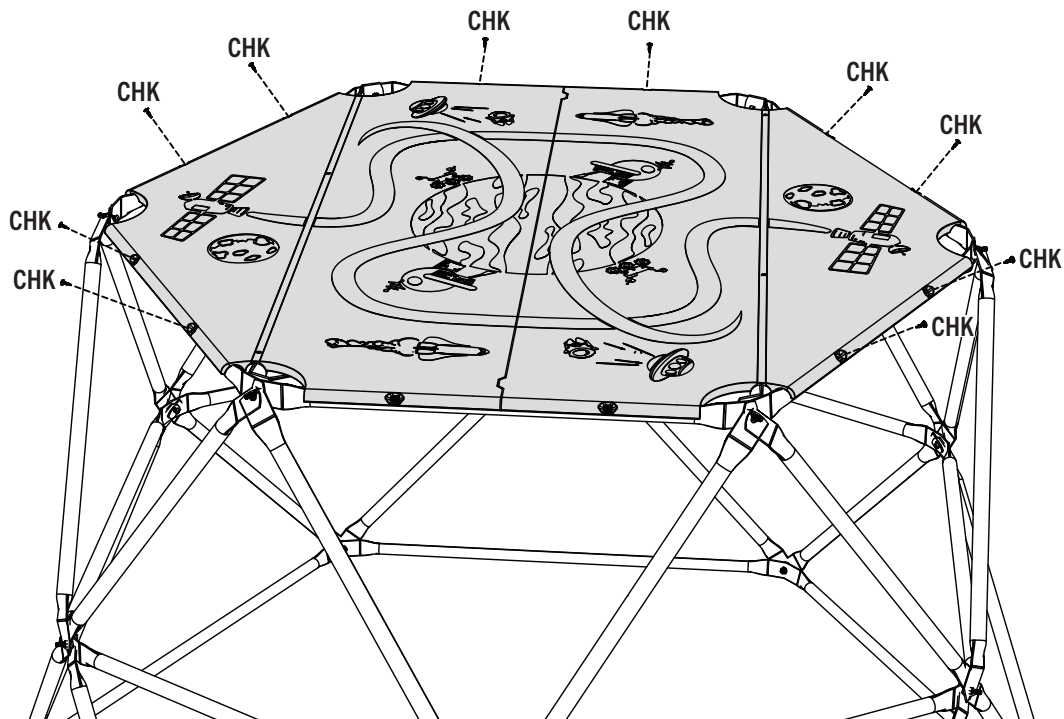
2.19

- Use **self-tapping screws (CHK)** to secure the edge of the deck to the climbing tower.
- Utiliser des **vis auto-taraudeuses (CHK)** pour maintenir le bord de la plateforme à la tour d'escalade.
- Utilice **tornillos autorroscantes (CHK)** para asegurar el borde de la cubierta a la torre para escalar.



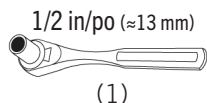
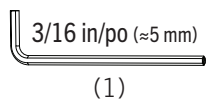
2.20

- Repeat the previous step to secure the remaining **self-tapping screws (CHK)** to the deck.
- Répéter l'étape précédente pour fixer les **vis auto-taraudeuses (CHK)** qui restent sur la plateforme.
- Repita el paso anterior para asegurar los **tornillos autorroscantes (CHK)** restantes a la cubierta.



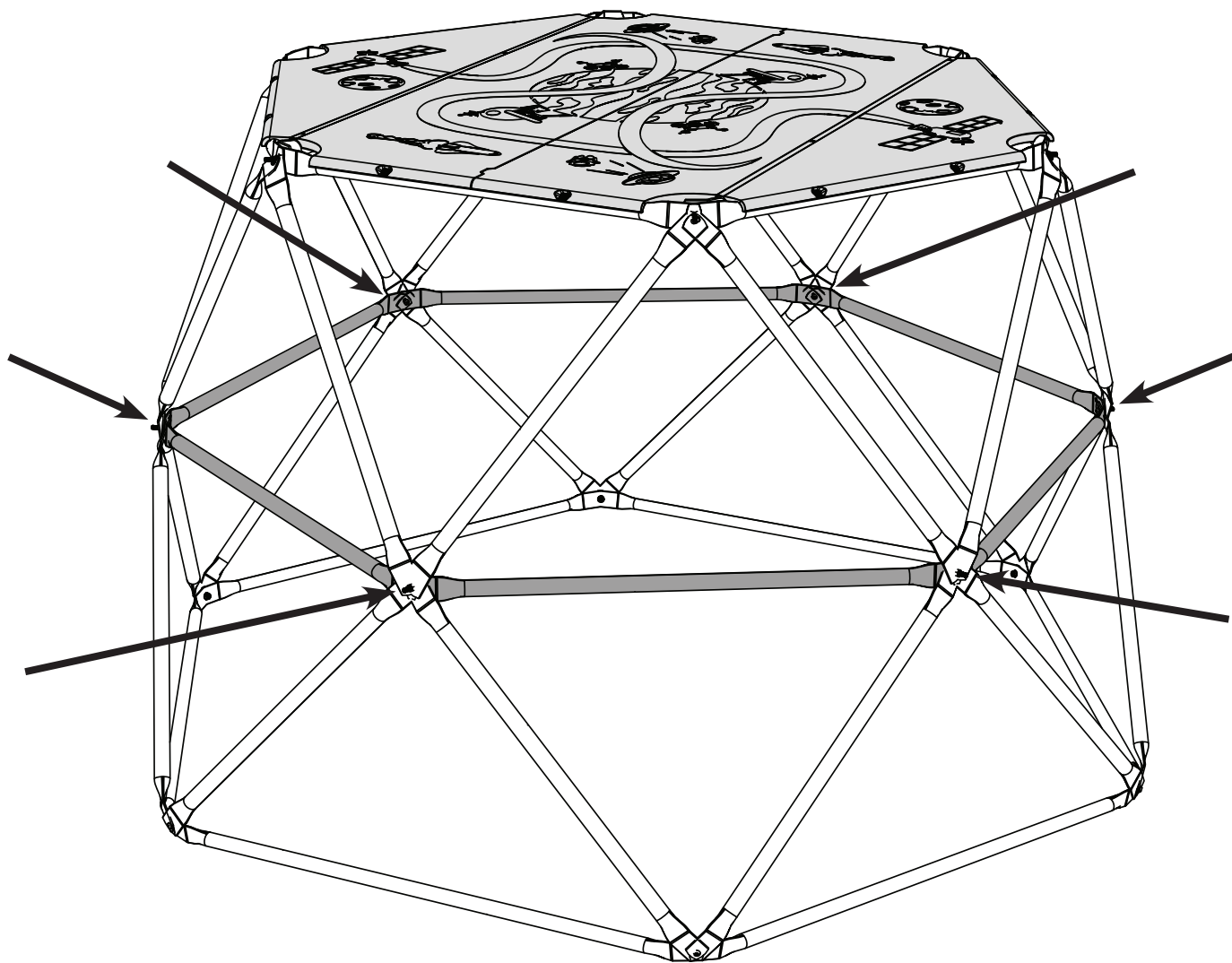
► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJES NECESARIOS



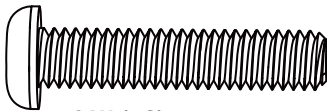
2.21

- Tighten the hardware at the locations shown before moving on to the next section.
- Serrer les boulons aux endroits indiqués avant de passer au chapitre suivant.
- Apriete el herraje en las ubicaciones indicadas antes de pasar a la siguiente sección.

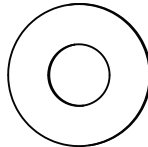




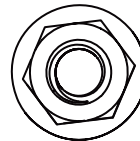
HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO



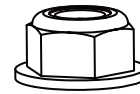
GAU (x6)



ARL (x18)



GAW (x6)



GAX (x18)



PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

CONTENTS OF BOX 1 / CONTENU DE LA BOÎTE 1 / CONTENIDO DE LA CAJA 1

**Metal parts / Pièces en métal / Piezas de metal**

GNG (x14)



GNH (x5)

Plastic parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico

GNI (x18)

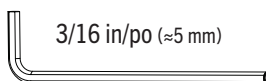
* The tubes are labelled for ease of installation. Be sure to use the correct tube as indicated in the installation steps.

* Les tubes sont étiquetés pour faciliter l'installation. S'assurer d'utiliser le bon tube comme indiqué dans les étapes d'installation.

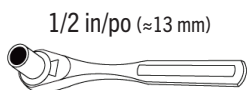
* Los tubos están etiquetados para facilitar la instalación. Asegúrese de utilizar el tubo correcto de la manera indicada en los pasos de instalación.



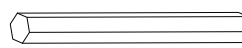
TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



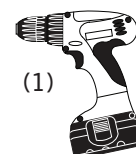
(1)



(1)



(1)



(1)

► SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



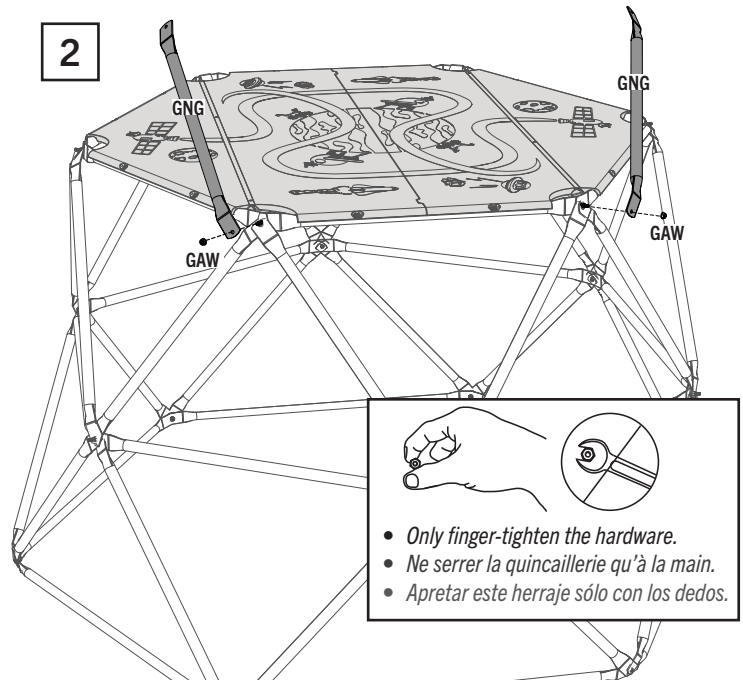
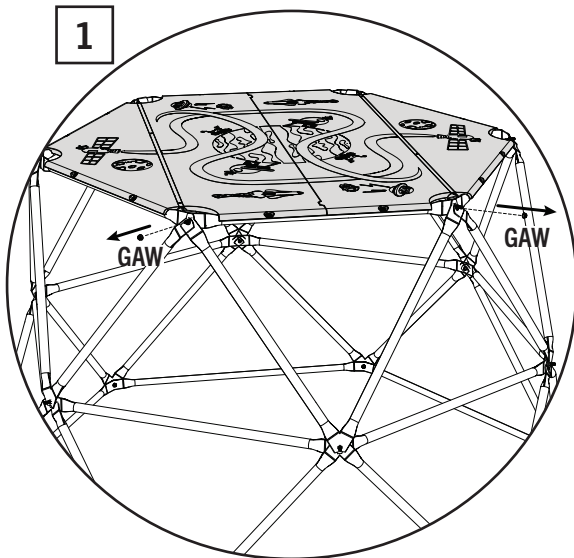
- If you have trouble with this section, scan the code below to view a video of the assembly.
- Si vous avez des problèmes avec cette section, scannez le code ci-dessous pour voir une vidéo de l'assemblage.
- Si tiene problemas con esta sección, escanee el código a continuación para ver un video del ensamblaje.



<http://go.lifetime.com/climbing-tower-with-slide-section3>

3.1

- (1) Remove a **flange nut (GAW)** from one of the upper joints of the structure. (2) Add two (2) **green tubes (GNG)** over the **bolt (GAU)**, then loosely reattach the flange nut.
- (1) Retirer un **écrou à bride (GAW)** de l'un des connecteurs supérieurs de la structure. (2) Ajouter deux (2) **tubes verts (GNG)** sur le **boulon (GAU)**. Replacer l'écrou à bride et le fixer sans serrer.
- (1) Retire una **tuerca de brida (GAW)** de una de las juntas superiores de la estructura. (2) Agregue dos (2) **tubos verdes (GNG)** sobre el **tornillo (GAU)**. Sustituya la tuerca de brida y fjéla sin apretar.



- Only finger-tighten the hardware.
- Ne serrer la quincaillerie qu'à la main.
- Apretar este herraje sólo con los dedos.



- Later in the assembly, the slide will be attached to the deck where the two deck panels come together. To ensure proper installation of the slide, these two green tubes must be oriented as shown, with the open end leaning away from the center of the deck.
- Ultérieurement au cours du montage, le toboggan sera fixé à la plateforme à l'endroit où les deux panneaux de plateforme se rejoignent. Pour assurer une bonne installation du toboggan, ces deux tubes verts doivent être orientés comme indiqué, avec l'extrémité ouverte orientée vers le centre du pont.
- Más adelante en el ensamble, se unirá el tobogán a la cubierta donde se unen los dos paneles. Para garantizar una instalación adecuada del tobogán, estos dos tubos verdes deben orientarse como se muestra, con el extremo abierto inclinado hacia afuera del centro de la plataforma.

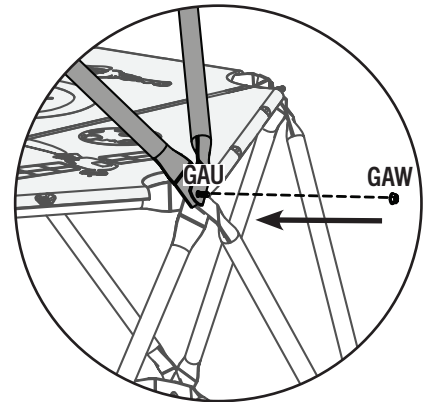
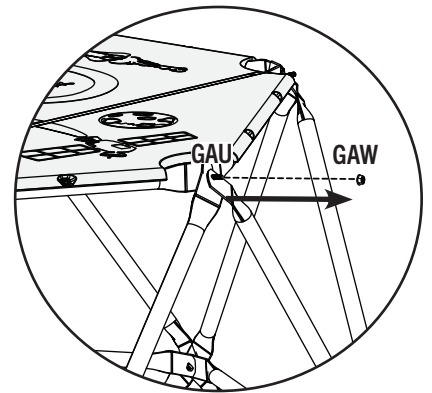
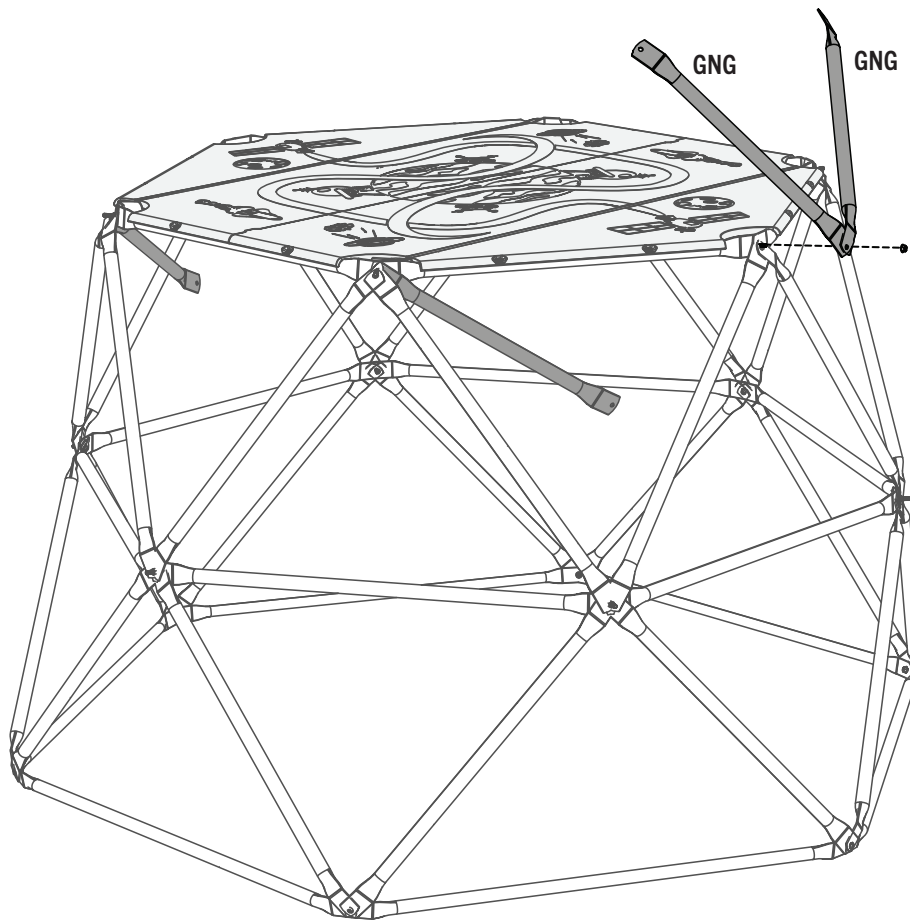
► SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



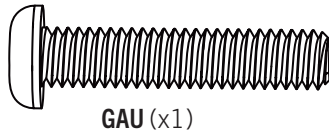
3.2

- Remove a **flange nut (GAW)** from one of the upper joints of the structure. Add two (2) **green tubes (GNG)** over the **bolt (GAU)**, then loosely reattach the flange nut.
- Retirer un **écrou à bride (GAW)** de l'un des connecteurs supérieurs de la structure. Ajouter deux (2) **tubes verts (GNG)** sur le **boulon (GAU)**. Replacer l'écrou à bride et le fixer sans serrer.
- Retire una **tuerca de brida (GAW)** de una de las juntas superiores de la estructura. Agregue dos (2) **tubos verdes (GNG)** sobre el **tornillo (GAU)**. Sustituya la tuerca de brida y fjela sin apretar.

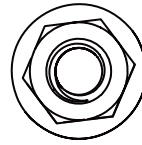


► SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



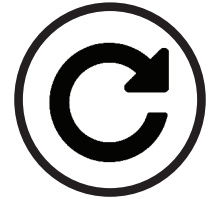
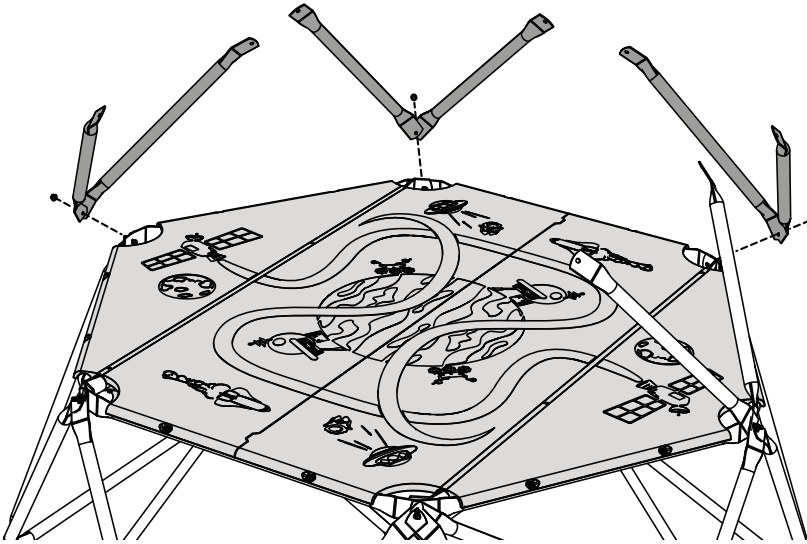
GAU (x1)



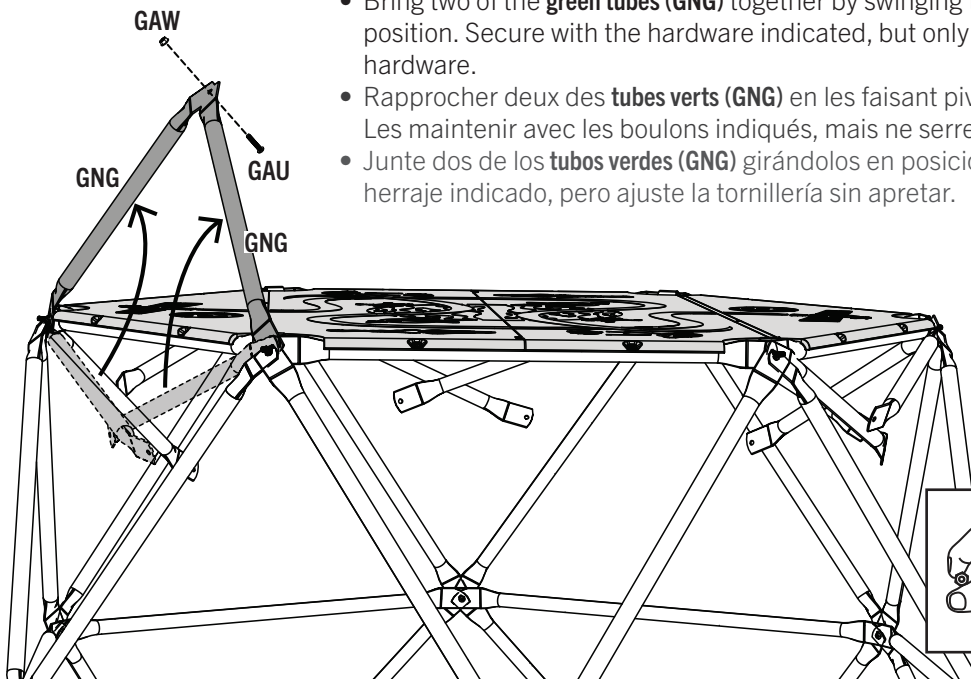
GAW (x1)

3.3

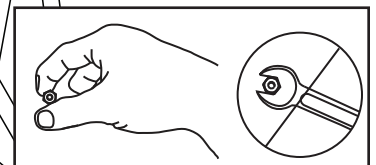
- Repeat step 3.2 to attach the remaining six (6) **green tubes (GNG)** to the top of the structure. Loosely reattach all flange nuts. *The tubes will not stay upright at this point. This is normal. Be sure not to scratch the paint on any of the tubes.*
- Répéter l'étape 3.2 pour fixer les six (6) autres **tubes verts (GNG)** au sommet de la structure. Replacer l'écrou à bride et le fixer sans serrer. *Les tubes ne resteront pas verticaux à ce stade. C'est normal. Veiller à ne pas rayer la peinture sur aucun des tubes.*
- Repita el paso 3.2 para conectar los seis (6) **tubos verdes (GNG)** restantes a la parte superior de la estructura. Sustituya la tuerca de brida y fíjela sin apretar. *Los tubos no permanecerán verticales en este punto. Esto es normal. Asegúrese de no rayar la pintura de ninguno de los tubos.*



3.4

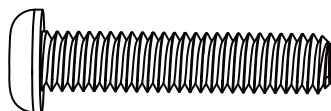


- Bring two of the **green tubes (GNG)** together by swinging them into an upright position. Secure with the hardware indicated, but only loosely tighten the hardware.
- Rapprocher deux des **tubes verts (GNG)** en les faisant pivoter en position verticale. Les maintenir avec les boulons indiqués, mais ne serrer que légèrement.
- Junte dos de los **tubos verdes (GNG)** girándolos en posición vertical. Fije con el herraje indicado, pero ajuste la tornillería sin apretar.



► SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



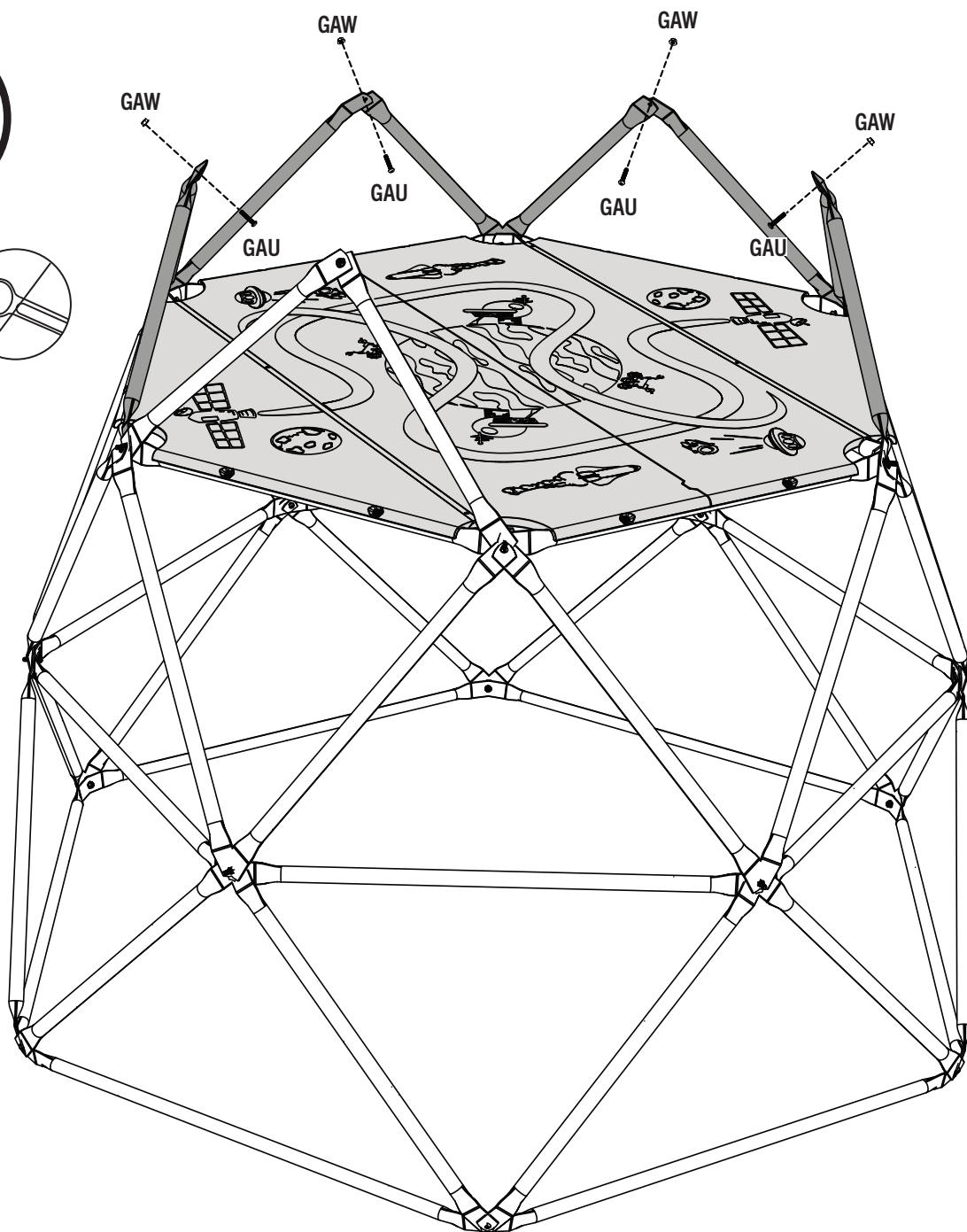
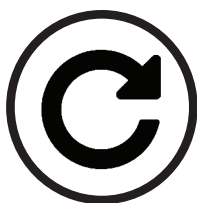
GAU (x4)



GAW (x4)

3.5

- Repeat step 3.4 to attach the remaining **green tubes (GNG)**. Loosely tighten the flange nut.
- Répéter l'étape 3.4 pour fixer les autres **tubes verts (GNG)**. Ne serrer que légèrement l'écrou à bride.
- Repita el paso 3.4 para conectar los **tubos verdes (GNG)** restantes. Ajuste sin apretar la tuerca de brida.



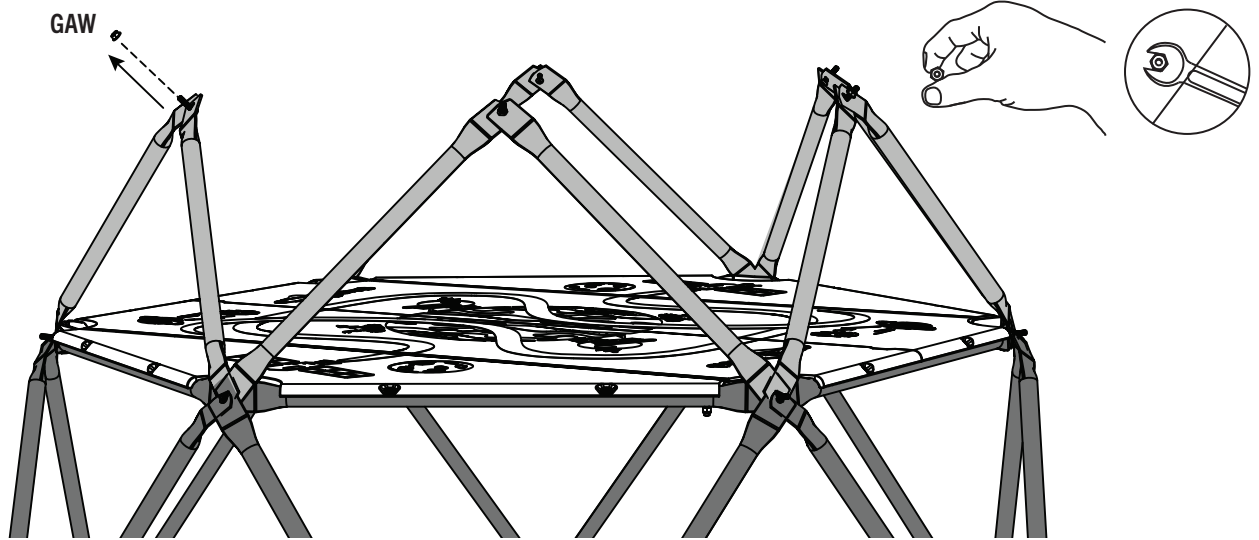
► SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



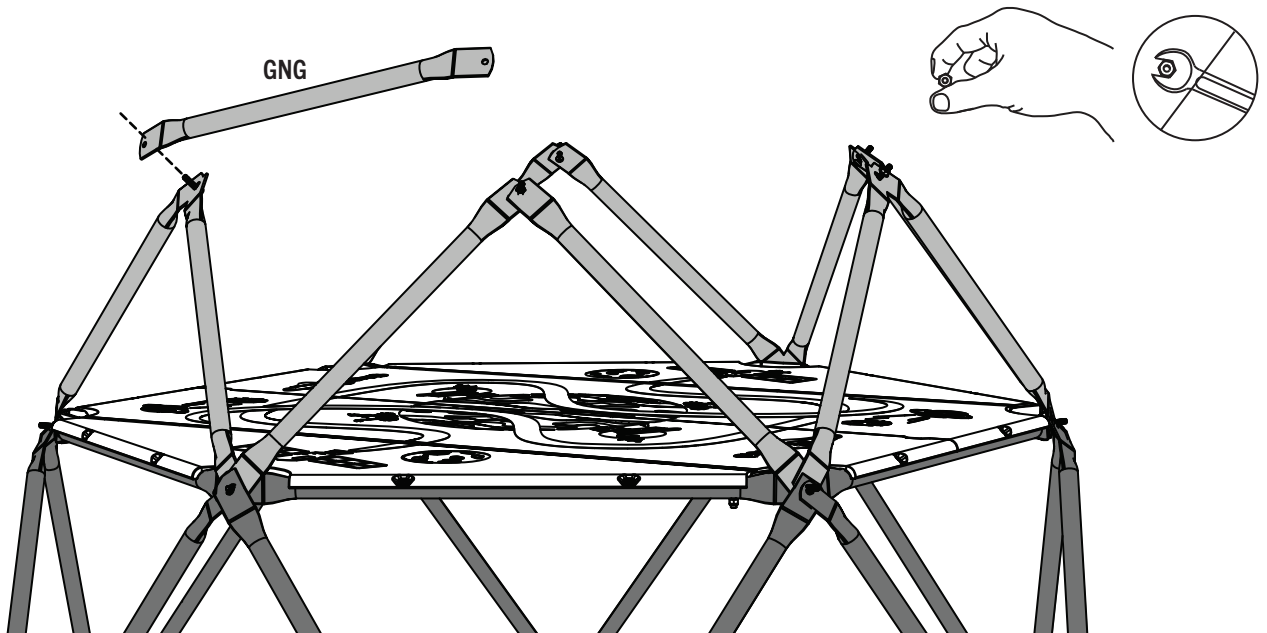
3.6

- Remove one (1) of the **flange nuts (GAW)** from the top joint. Retain the flange nuts.
- Retirer l'un (1) des **écrous à bride (GAW)** du connecteur supérieur. Maintenir les écrous à bride en place.
- Retire una (1) de las **tuercas de brida (GAW)** de la junta superior. Conserve las tuercas de brida.



3.7

- Place a **green tube (GNG)** over the exposed left-hand **bolt (GAU)** at the top joint as indicated below.
- Placer un **tube vert (GNG)** sur le **boulon (GAU)** gauche exposé au connecteur supérieur, selon représentation ci-dessous.
- Coloque un **tubo verde (GNG)** sobre el **tornillo izquierdo (GAU)** expuesto en la junta superior como se indica a continuación.



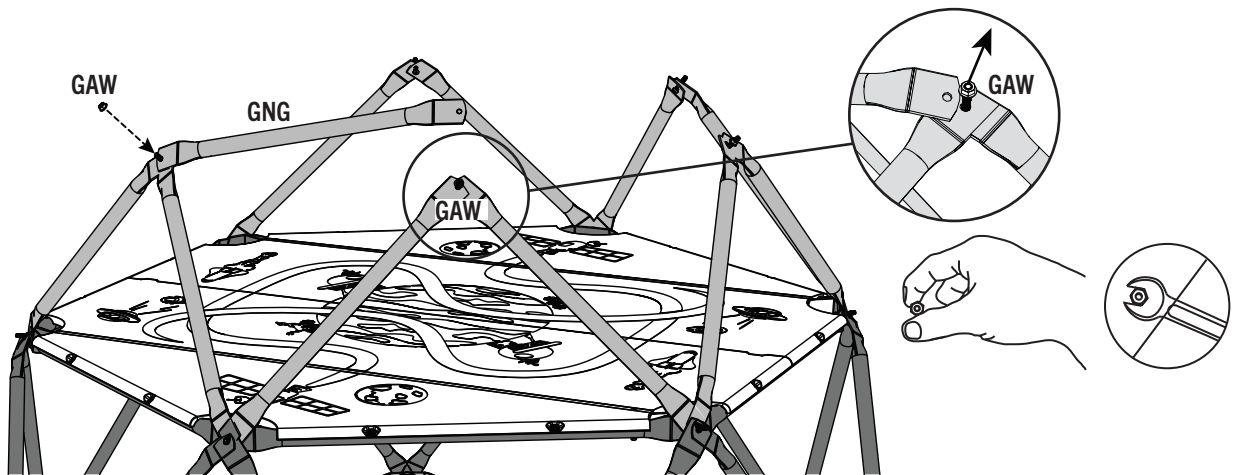
► SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



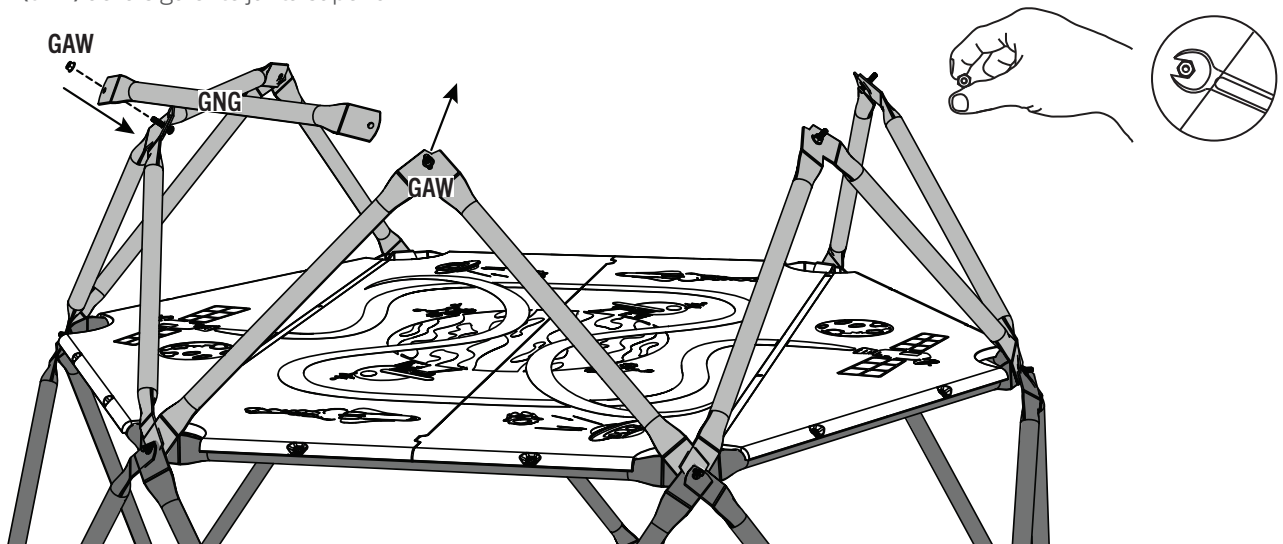
3.8

- Reinstall the **flange nut (GAW)** from the left-side top joint of the structure. Only finger-tighten the flange nut. Remove the right-side **flange nut (GAW)** from the next upper joint.
- Replacer l'**écrou à bride (GAW)** du connecteur supérieur gauche de la structure. Ne serrer l'écrou à bride qu'à la main. Retirer l'**écrou à bride de droite (GAW)** du connecteur supérieur suivant.
- Vuelva a instalar la **tuerca de brida (GAW)** de la junta superior izquierda de la estructura. Apriete la tuerca de brida solo manualmente. Retire la **tuerca de brida derecha (GAW)** de la siguiente junta superior.



3.9

- Place another **green tube (GNG)** over the exposed **bolts (GAU)**. Reinstall the left-side **flange nut (GAW)** from the top joint of the structure. Only finger-tighten the flange nut on the left. Remove the right-side **flange nut (GAW)** from the next upper joint.
- Placer un autre **tube vert (GNG)** sur les **boulons (GAU)** exposés. Replacer l'**écrou à bride gauche (GAW)** du connecteur supérieur de la structure. Ne serrer l'écrou à bride sur la gauche qu'à la main. Retirer l'**écrou à bride de droite (GAW)** du connecteur supérieur suivant.
- Coloque otro **tubo verde (GNG)** sobre los **tornillos (GAU)** expuestos. Vuelva a instalar la **tuerca de brida izquierda (GAW)** de la junta superior de la estructura. Apriete la tuerca de brida de la izquierda manualmente. Retire la **tuerca de brida derecha (GAW)** de la siguiente junta superior.



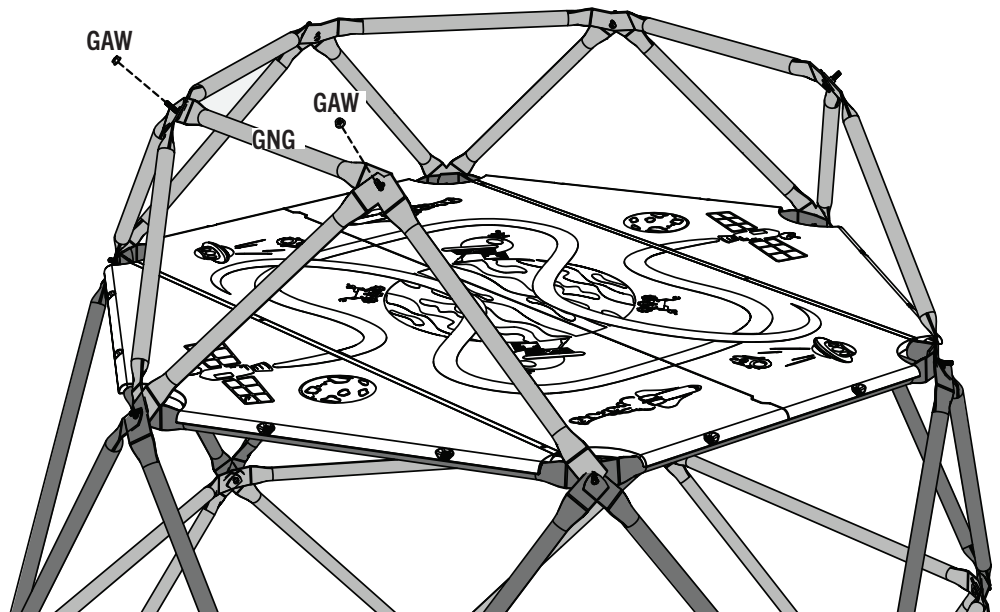
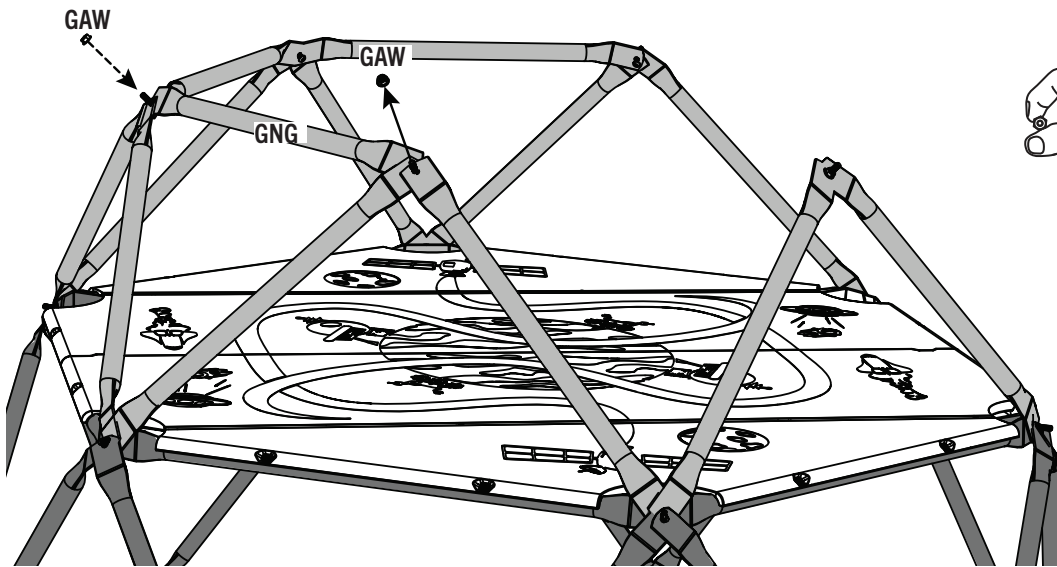
► SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



3.10

- Repeat steps 3.7 - 3.9 to loosely attach the remaining two (2) **green tubes (GNG)** with the hardware indicated. Once the last tube is installed, reinstall the flange nut.
- Répéter les étapes 3.7 à 3.9 pour fixer sans serrer les deux (2) autres **tubes verts (GNG)** qui restent avec les boulons indiqués. Une fois le dernier tube posé, fixer à nouveau l'écrou à bride.
- Repita los pasos 3.7 a 3.9 para fijar sin apretar los dos (2) **tubos verdes (GNG)** restantes con los herrajes indicados. Una vez se instaló el último tubo, vuelva a instalar la tuerca de brida.



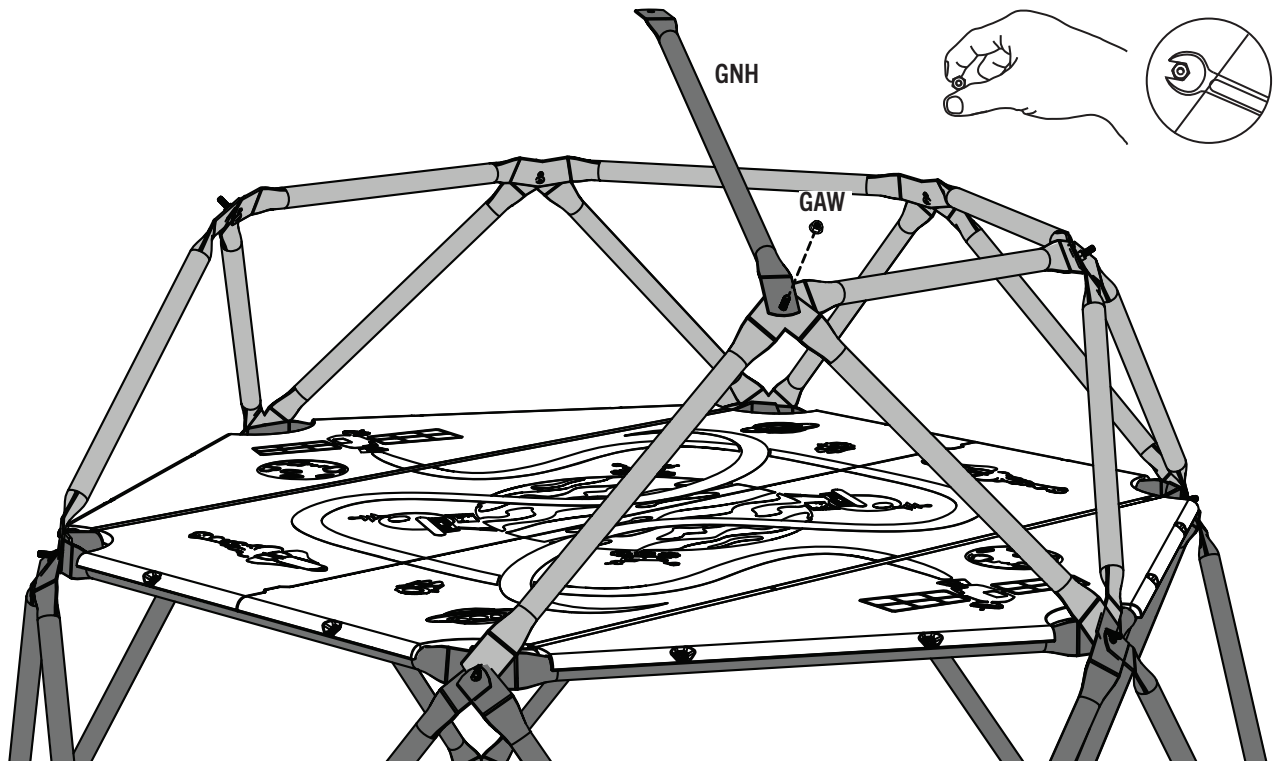
► SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



3.11

- Remove one of the **flange nuts (GAW)** from the top joint of the structure. Add a **blue tube (GNH)** and then replace the flange nut. Only loosely tighten the flange nut.
- Retirer l'un des **écrous à bride (GAW)** du connecteur supérieur de la structure. Ajouter un **tube bleu (GNH)**, puis remplacer l'écrou à bride. Ne serrer que légèrement l'écrou à bride.
- Retire una de las **tuercas de brida (GAW)** de la junta superior de la estructura. Añada un **tubo azul (GNH)** y, a continuación, sustituya la tuerca de brida. Solo ajuste la tuerca de brida sin apretar.



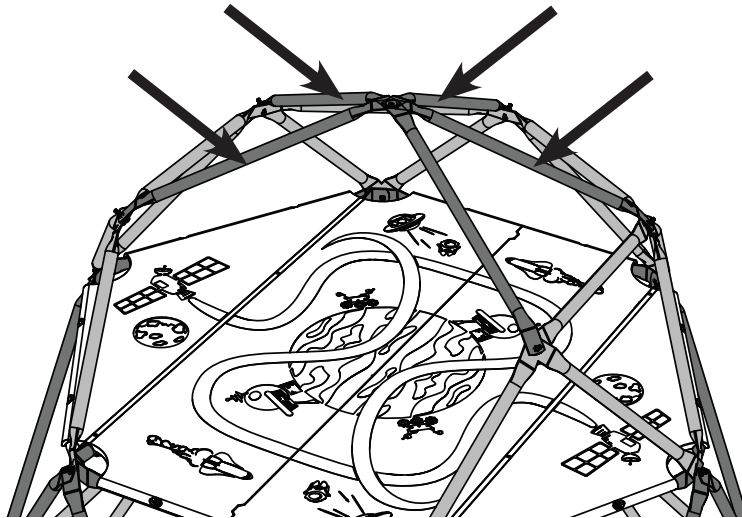
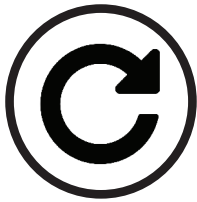
► SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



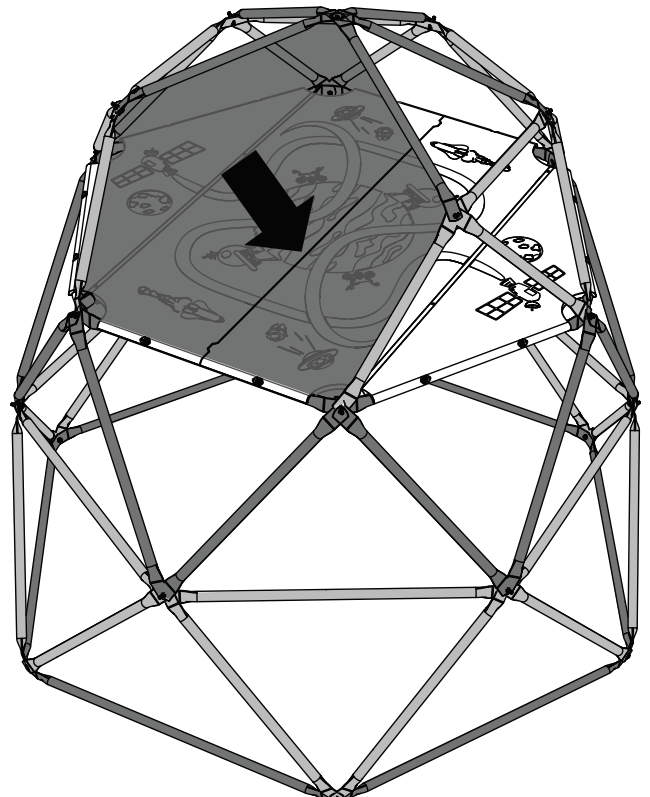
3.12

- Repeat step 3.11 to loosely attach the remaining four (4) **blue tubes (GNH)**.
- Répéter l'étape 3.11 pour fixer sans serrer les quatre (4) autres **tubes bleus (GNH)**.
- Repita el paso 3.11 para fijar sin apretar los cuatro (4) **tubos azules (GNH)** restantes.



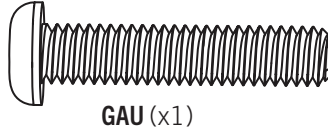
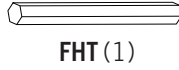
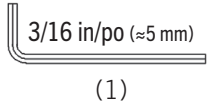
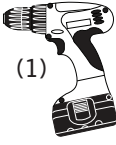
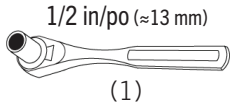
3.13

- Later in the assembly, the slide will be attached to the deck where the two deck panels come together. Ensure the large opening is oriented to the seam between the deck panels as shown.
- Ultérieurement au cours du montage, le toboggan sera fixé à la plateforme à l'endroit où les deux panneaux de plateforme se rejoignent. Veiller à ce que la grande ouverture soit orientée vers le raccord entre les panneaux de la plateforme, comme indiqué.
- Más adelante en el ensamble, se unirá el tobogán a la cubierta donde se unen los dos paneles. Asegúrese de que la abertura grande esté orientada hacia la unión entre los paneles de la cubierta, como se indica.



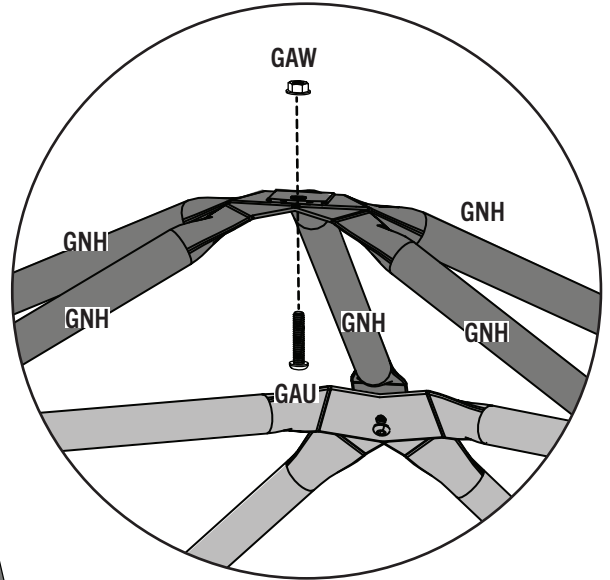
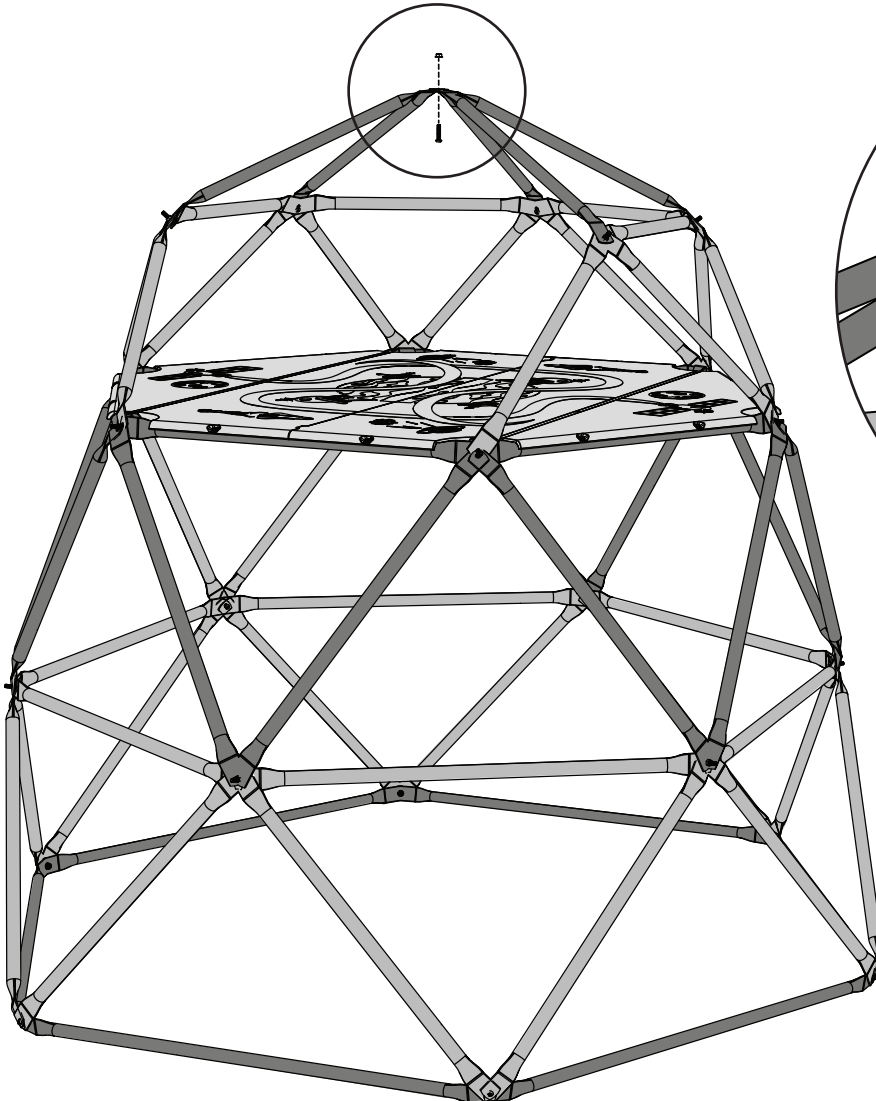
► SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



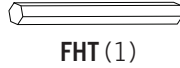
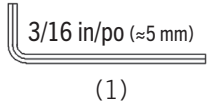
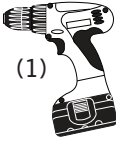
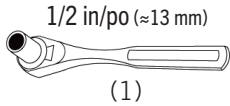
3.14

- Connect the five **blue tubes (GNH)** at the top by sliding a **bolt (GAU)** through the five blue tubes in the order shown. Secure with a **flange nut (GAW)**. *Tighten all hardware for the climbing tower completely.*
- Relier les cinq **tubes bleus (GNH)** dans le haut en glissant un **boulon (GAU)** à travers les cinq tubes bleus dans l'ordre indiqué. Maintenir avec un **écrou à bride (GAW)**. *Serrer complètement toute la visserie de la tour d'escalade.*
- Conecte los cinco **tubos azules (GNH)** en la parte superior deslizando un **tornillo (GAU)** a través de los cinco tubos azules en el orden que se indica. Asegure con una **tuerca de brida (GAW)**. *Apriete completamente todos los herrajes de la torre para escalar.*



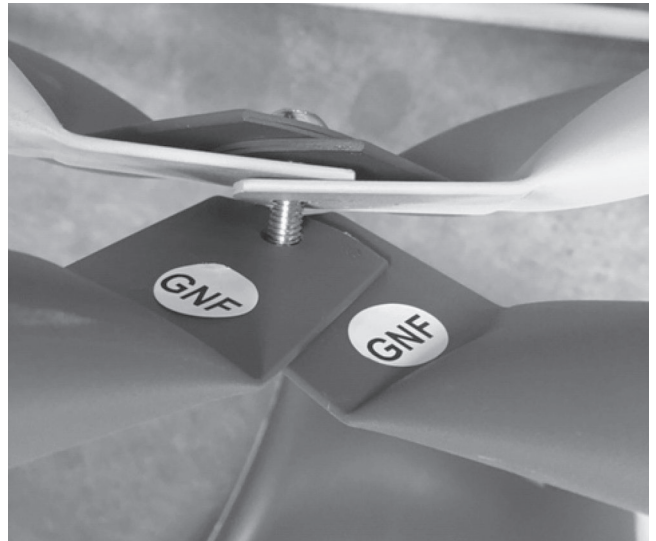
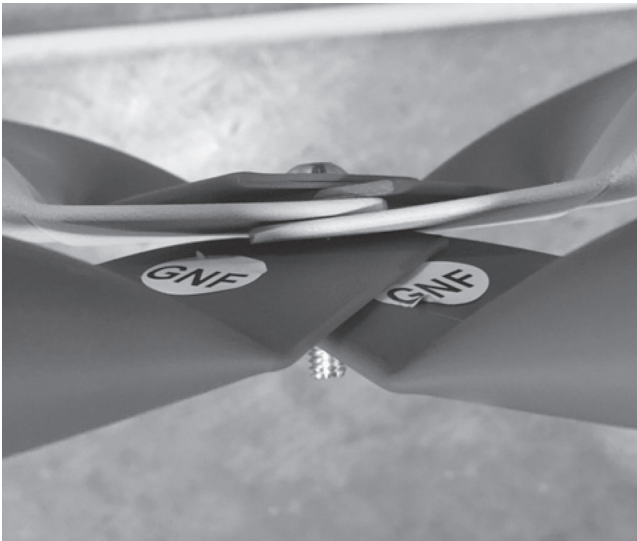
► SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



3.15

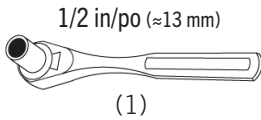
- With the use of a drill, **hex drive bit (FHT)** and socket wrench, completely tighten all the hardware. Some joints will require additional rotating force by using the socket wrench in combination with the **hex drive bit (FHT)** or **Allen wrench (EEO)**. Tighten hardware to slowly press the tubes together until the thread between the tubes can no longer be seen (see below).
- À l'aide d'une perceuse, d'un **embout hexagonal (FHT)** et d'une clé à douille, serrer à fond toute la visserie. Certains connecteurs auront besoin d'un effort de rotation supplémentaire en utilisant la clé à douille en combinaison avec l'**embout hexagonal (FHT)** ou une **clé Allen (EEO)**. Serrer la visserie pour presser lentement les tubes ensemble jusqu'à ce que le filetage entre les tubes ne soit plus visible (voir ci-dessous).
- Apriete todos los herrajes usando un taladro, una **broca hexagonal (FHT)** y una llave tubo. Algunas juntas requerirán una fuerza de rotación adicional mediante el uso de la llave tubo en combinación con la **broca hexagonal (FHT)** o la **llave Allen (EEO)**. Apriete los herrajes para presionar lentamente los tubos entre sí hasta que la rosca entre los tubos ya no pueda verse (consulte a continuación).



- The threads can no longer be seen between the tubes; the hardware is completely tightened.
- Les filetages ne sont plus visibles entre les tubes : la visserie est serrée à fond.
- Las rosas ya no se pueden ver entre los tubos; el herraje está completamente apretado.
- The threads can be seen between the tubes; the hardware is not completely tightened.
- Les filetages restent visibles entre les tubes : la visserie n'est pas serrée à fond.
- Las rosas se pueden ver entre los tubos; el herraje no está completamente apretado.

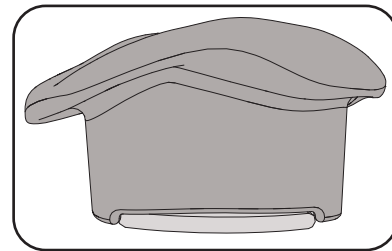
► SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

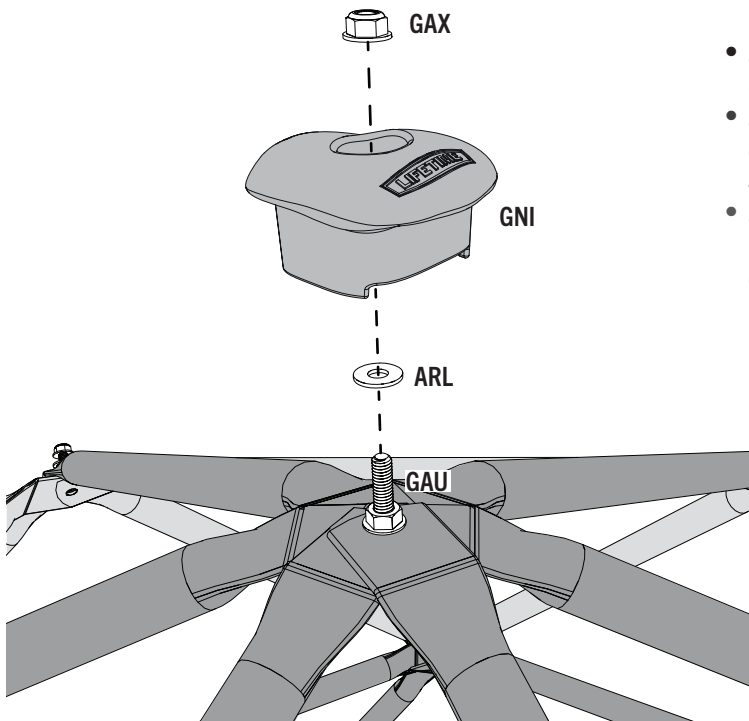


3.16

- Attach **hand holds (GNI)** to each of the joints not touching the ground. Attach the hand holds by sliding a **washer (ARL)** and a hand hold over the **bolt (GAU)**. Line up the notch on the bottom of the hand hold with the tube on the top of the joint. Secure each hand hold with a **flange locknut (GAX)**. Tighten completely.
- Fixer les **prises d'escalade (GNI)** à chacun des connecteurs qui ne touchent pas le sol. Fixer les prises d'escalade en faisant glisser une **rondelle (ARL)** et une prise d'escalade sur le **boulon (GAU)**. Aligner l'encoche dans le bas de la prise d'escalade avec le tube sur le haut du connecteur. Fixer chaque prise d'escalade avec un **contre-écrou à bride (GAX)**. Serrer à fond.
- Coloque las **asas (GNI)** en cada una de las juntas que no tocan el suelo. Coloque las asas deslizando una **arandela (ARL)** y una asa sobre el **tornillo (GAU)**. Alinee la muesca de la parte inferior del asa con el tubo de la parte superior de la junta. Asegure cada asa con una **contratuera de brida (GAX)**. Apriete completamente.



- *Hand hold notch fits over the top of the tube joint. Rotate the hand hold until the notch fits over the top of the tube joint as indicated.*
- *L'encoche de la prise d'escalade s'adapte sur le dessus du connecteur de tubes. Faire tourner la prise d'escalade jusqu'à ce que l'encoche s'adapte au sommet du connecteur de tubes, comme indiqué.*
- *La muesca del asa encaja sobre la parte superior de la junta del tubo. Gire el asa hasta que la muesca encaje en la parte superior de la junta del tubo, como se indica.*



! WARNING / ADVERTISSEMENT / ADVERTENCIA

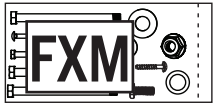
Before allowing children to play, ensure handholds are in place and secure. Replace broken handholds and all other broken components immediately. Do not allow children to play on damaged equipment.

Avant de permettre aux enfants de jouer, assurez-vous que les poignées sont installées et sécuritaires. Remplacez les poignées et tous les autres éléments cassés immédiatement. Ne laissez pas les enfants jouer sur un équipement endommagé.

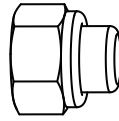
Antes de permitir jugar a los niños, garantice que estén colocados y asegurados los asideros. Reemplace los asideros y todos los otros componentes inservibles inmediatamente. No permita que los niños jueguen en equipo.



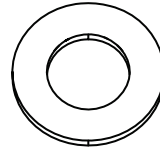
HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO



ASD (x3)



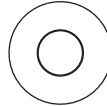
AAN (x3)



CVZ (x6)



FEH (x4)



CLM (x8)



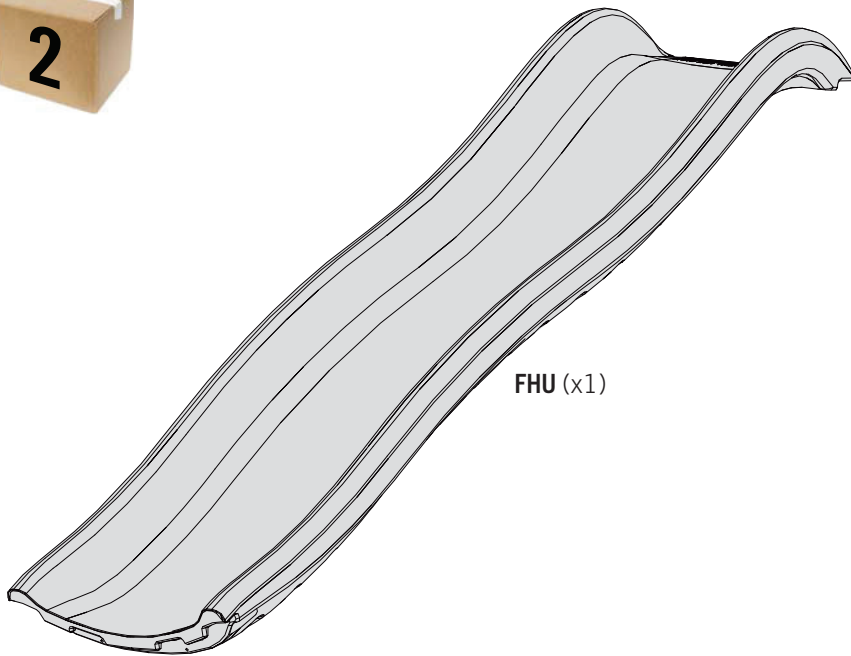
AZP (x4)



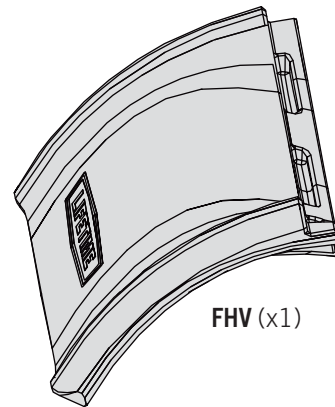
PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

CONTENTS OF BOX 2 / CONTENU DE LA BOÎTE 2 / CONTENIDO DE LA CAJA 2

Plastic parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



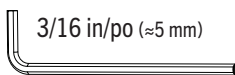
FHU (x1)



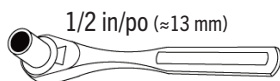
FHV (x1)



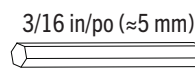
TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



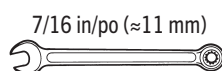
(1)



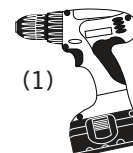
(1)



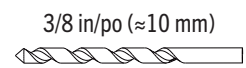
(1)



(2)



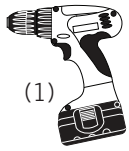
(1)



(1)

► SECTION 4 (CONTINUED) / SECTION 4 (SUITE) / SECCIÓN 4 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



(1)

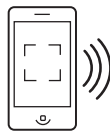
3/8 in/po (≈10 mm)



(1)



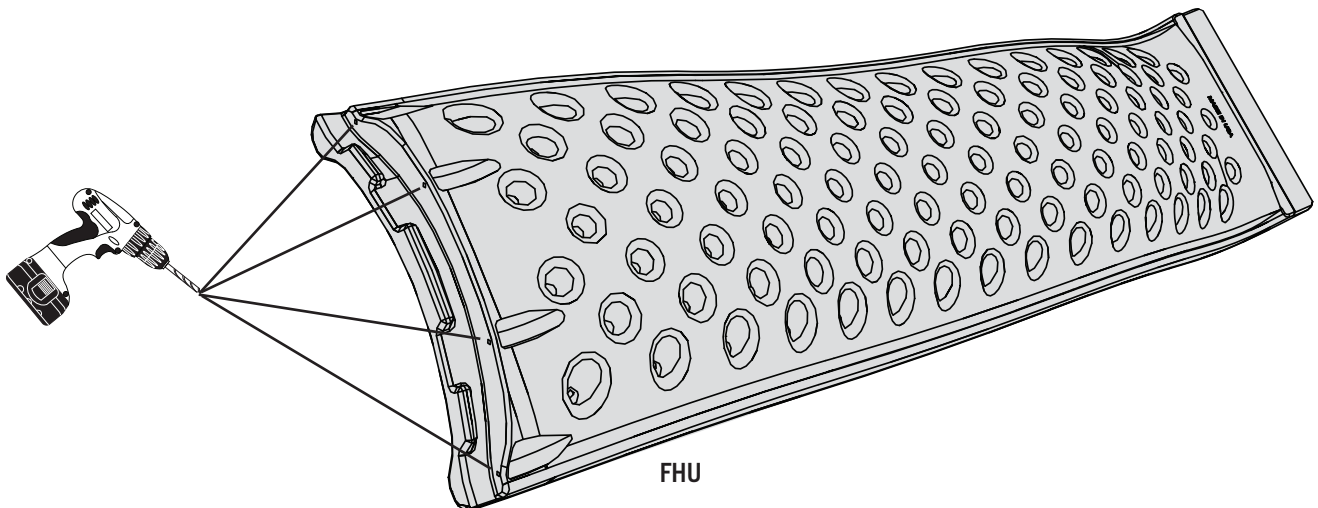
- If you have trouble with this section, scan the code below to view a video of the assembly.
- Si vous avez des problèmes avec cette section, scannez le code ci-dessous pour voir une vidéo de l'assemblage.
- Si tiene problemas con esta sección, escanee el código a continuación para ver un video del ensamblaje.



<http://go.lifetime.com/climbing-tower-with-slide-section4>

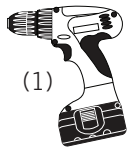
4.1

- If necessary, drill four holes into the **slide (FHU)** in the locations shown.
- Si nécessaire, percer quatre trous dans le **tobogan (FHU)** aux emplacements indiqués.
- Si es necesario, perfora cuatro orificios en el **tobogán (FHU)** en los lugares que se muestran.



► SECTION 4 (CONTINUED) / SECTION 4 (SUITE) / SECCIÓN 4 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

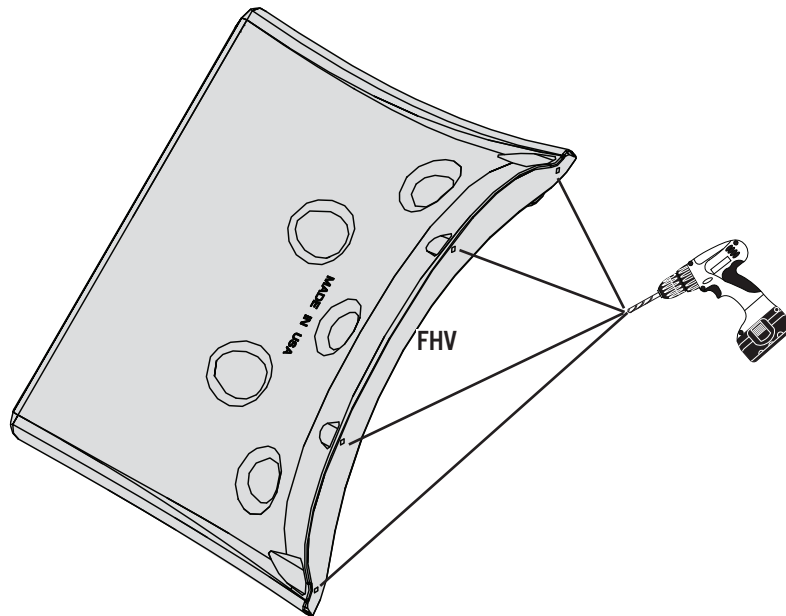


3/8 in/po (≈10 mm)
(1)



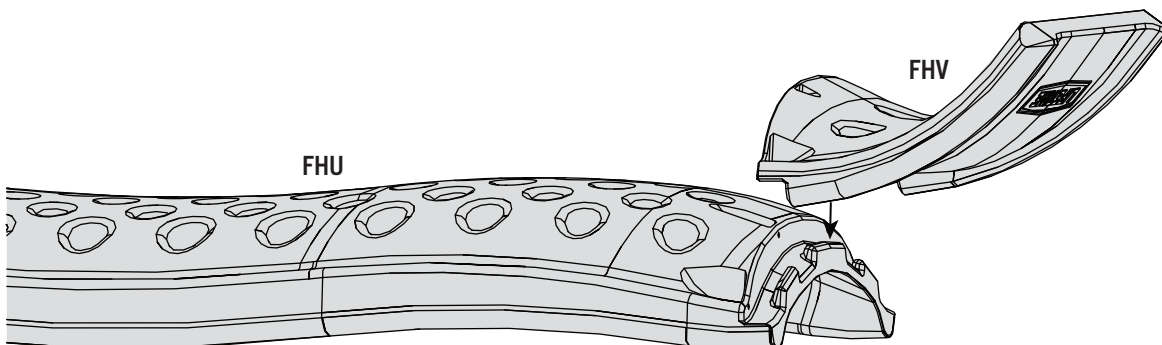
4.2

- If necessary, drill four holes into the **lower slide section (FHV)** in the locations shown.
- Si nécessaire, percer quatre trous dans la **partie inférieure du toboggan (FHV)** aux emplacements indiqués.
- Si es necesario, perfora cuatro orificios en la **sección inferior del tobogán (FHV)** en los lugares que se muestran.



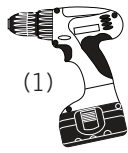
4.3

- Place the slide parts upside-down. Slide the **lower slide section (FHV)** onto the **upper slide section (FHU)** until they align in place.
- Placer les parties du toboggan à l'envers. Faire glisser la **partie inférieure du toboggan (FHV)** sur la **partie supérieure (FHU)** jusqu'à ce qu'elles soient alignées.
- Coloque las piezas del tobogán boca abajo. Deslice la **sección inferior del tobogán (FHV)** sobre la **sección superior del tobogán (FHU)** hasta que queden alineadas.



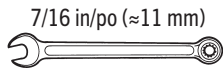
► SECTION 4 (CONTINUED) / SECTION 4 (SUITE) / SECCIÓN 4 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



3/8 in/po (≈10 mm)

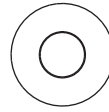
(1)



(2)



FEH (x4)



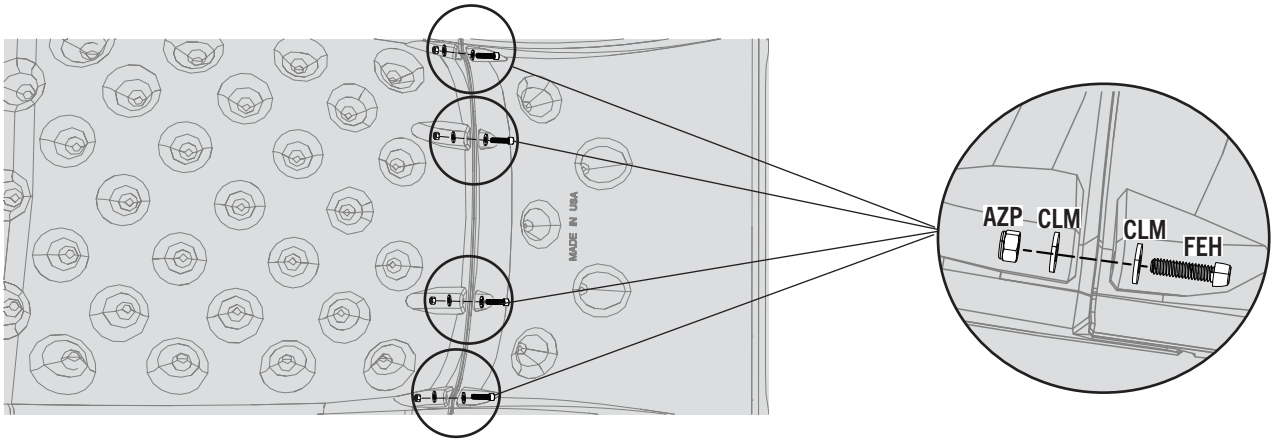
CLM (x8)



AZP (x4)

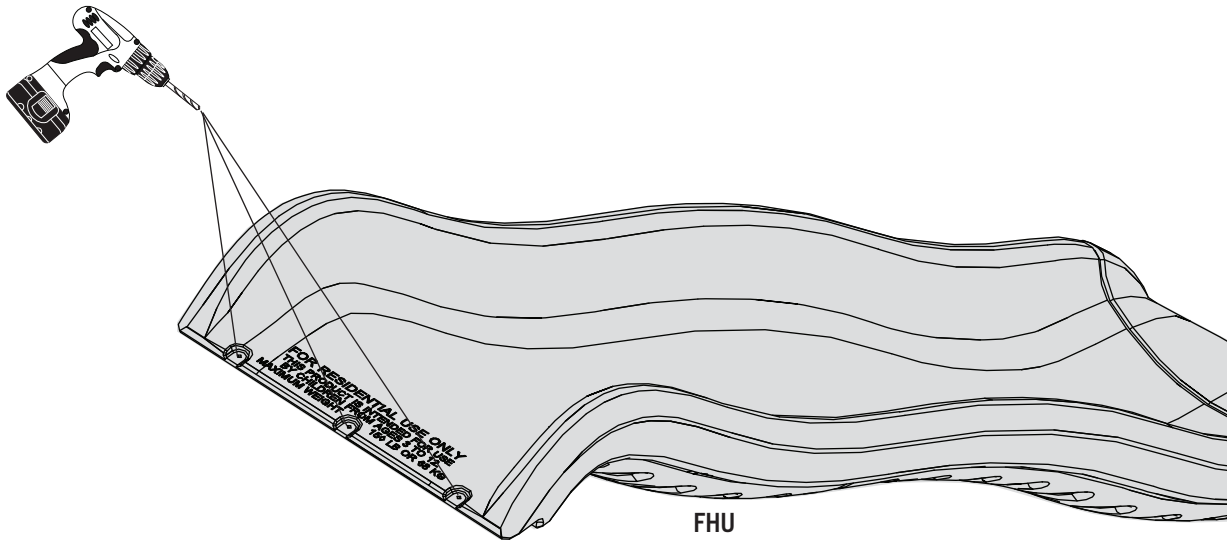
4.4

- Secure the slide parts with the hardware indicated.
- Maintenir les éléments du toboggan à l'aide du matériel indiqué.
- Asegure las piezas del tobogán con el herraje indicado.



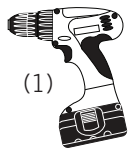
4.5

- Turn the slide over. Drill three holes into the top part of the slide.
- Retourner le toboggan. Percer trois trous dans la partie supérieure du toboggan.
- Dé la vuelta el tobogán. Perfore tres orificios en la parte superior del tobogán.



► SECTION 4 (CONTINUED) / SECTION 4 (SUITE) / SECCIÓN 4 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



3/8 in/po (≈10 mm)

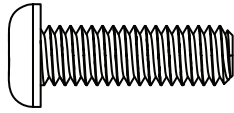
(1)

3/16 in/po (≈5 mm)

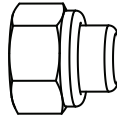
(1)

1/2 in/po (≈13 mm)

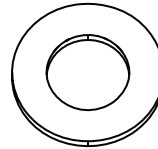
(1)



ASD (x3)



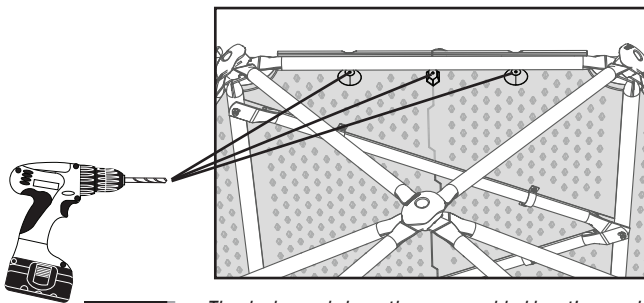
AAN (x3)



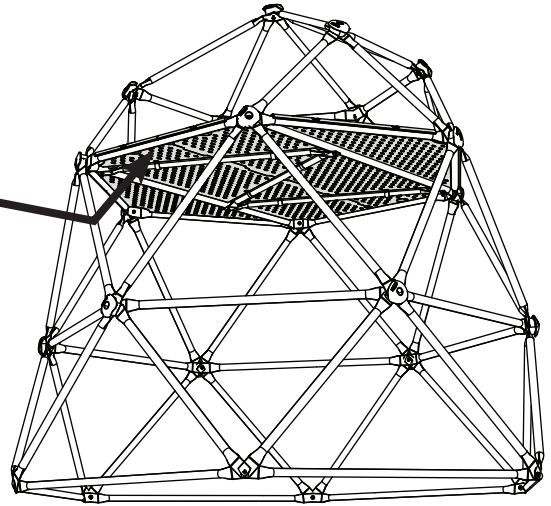
CVZ (x6)

4.6

- Drill three (3) holes in the locations shown. Drill the holes from underneath the deck.
- Percer trois (3) trous aux endroits indiqués. Percer les trous par le dessous de la plateforme.
- Perfore tres (3) orificios en las ubicaciones mostradas. Perfore los orificios desde debajo de la cubierta.

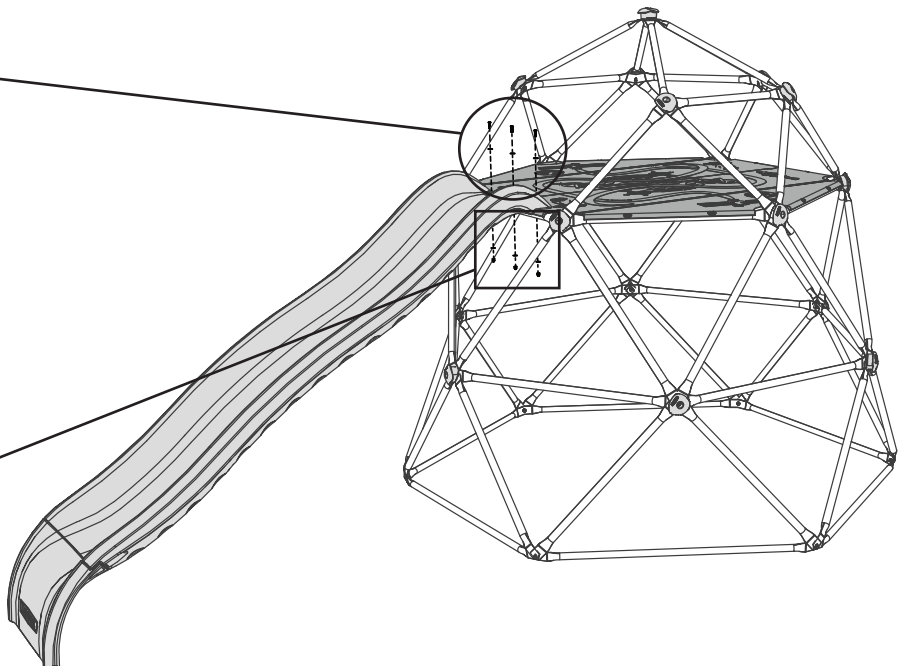
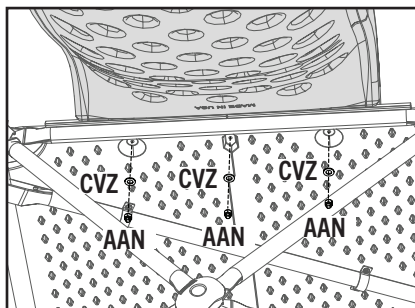
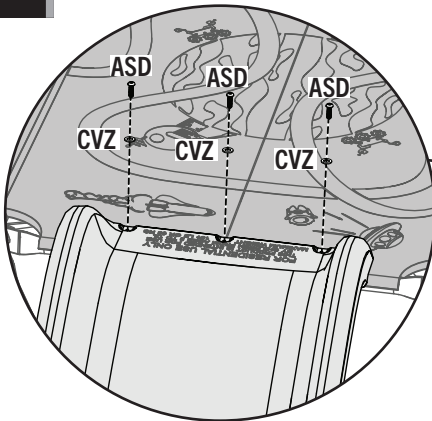


- The deck panels have the same molded locations on both sides. **Only drill holes on one side of the deck.**
- Les panneaux de la plateforme ont les mêmes emplacements moulés des deux côtés. **Ne percer les trous que d'un seul côté de la plateforme.**
- Los paneles de la cubierta tienen las mismas ubicaciones moldeadas en ambos lados. **Solo perfore orificios en un lado de la cubierta.**



4.7

- Secure the slide with the hardware indicated.
- Fixer le toboggan à l'aide de la visserie indiquée.
- Asegure el tobogán con el herraje indicado.





MAINTENANCE INSTRUCTIONS

If routine checks and maintenance procedures are not done, the equipment could overturn and/or become a hazard.

At the beginning of each play season:

- Tighten all hardware.
- Lubricate all metallic moving parts.
- Check all protective coverings on bolts, pipes, edges and corners. Replace if they are loose, cracked or missing.
- Check all moving parts including swing seats, ropes, cables and chains for wear, rust or other deterioration. Contact customer service for replacement parts.
- Check metal parts for rust. If found, sand and repaint using a non-lead-based paint meeting the requirements of 16 CFR 1303.
- Reinstall any plastic parts, such as swing seats or any other items that have been removed for the cold season.
- Rake and check depth of loose-fill protective surfacing materials to prevent compaction and to maintain appropriate depth. Replace as necessary (see page 7).

Twice a month during play season:

- Tighten all hardware.
- Check all protective coverings on bolts, pipes, edges and corners. Replace if they are loose, cracked or missing.
- Rake and check depth of loose-fill protective surfacing materials to prevent compaction and to maintain appropriate depth. Replace as necessary (see page 7).

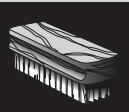
Once a month during play season:

- Lubricate all metallic moving parts.
- Check all moving parts including swing seats, ropes, cables and chains for wear, rust or other deterioration. Contact customer service for replacement parts.

At the end of each play season or when the temperature drops below 40°F (5°C):

- Remove plastic swing seats and other items and take them indoors or do not use.
- Rake and check depth of loose-fill protective surfacing materials to prevent compaction and to maintain appropriate depth. Replace as necessary (see page 7).
- If the warning sticker is illegible, destroyed, or removed, contact the customer service department at 1-800-225-3865 for a replacement.

Disposal Instructions: *Disassemble and dispose of the playground equipment in such a way that no unreasonable hazards will exist at the time the equipment is discarded. Follow all local disposal requirements.*



INSTRUCTIONS DE L'ENTRETIEN

Si des vérifications routinières et des procédures de maintenance ne sont pas assurés, l'équipement pourrait se renverser et/ou devenir dangereux.

À la commencement de chaque saison de jouer :

- Serrer toute la quincaillerie.
- Lubrifier toutes les pièces en métal mobiles.
- Vérifier tous les recouvrements sur les boulons, tuyauterie, bords, et angles. Les remplacer s'ils sont lâches, fendus, ou disparus.
- Vérifier toutes les pièces mobiles y compris les balançoires, cordes, câbles, et chaînes pour l'usure, rouille ou autre détérioration. Veiller à contacter notre Service client pour obtenir les pièces de remplacement.
- Vérifier les pièces en métal pour rouille. S'il y a de rouille, les frotter et les repeigner en utilisant une peinture sans plomb qui remplit les exigences de qualité de 16 CFR 1303.
- Réinstaller des pièces en plastique, telle comme les balançoires ou des autres pièces enlevées pour la saison froide.
- Ratisser et vérifier la profondeur des revêtements de sécurité en caoutchouc pour prévenir compactage y pour maintenir la profondeur appropriée. Les remplacer s'il est nécessaire (voir la page 9).

Deux fois à mois pendant la saison de jouer :

- Serrer toute la quincaillerie.
- Vérifier tous les recouvrements sur les boulons, tuyauterie, bords, et angles. Les remplacer s'ils sont lâches, fendus, ou disparus.
- Ratisser et vérifier la profondeur des revêtements de sécurité en caoutchouc pour prévenir compactage y pour maintenir la profondeur appropriée. Les remplacer s'il est nécessaire (voir la page 9).

Une fois à mois pendant la saison de jouer :

- Lubrifier tous les pièces en métal mobiles.
- Vérifier tous les pièces mobiles y compris les balançoires, cordes, câbles, et chaînes pour l'usure, rouille ou autre détérioration. Veiller à contacter notre service client pour obtenir les pièces de remplacement.

À la fin de chaque saison de jouer ou lorsque la température baisse au-dessous de 5° C (40° F) :

- Enlever les balançoires en plastique ou des autres pièces, et les ranger à l'intérieur ou n'utilisent pas.
- Ratisser et vérifier la profondeur des revêtements de sécurité en caoutchouc pour prévenir compactage y pour maintenir la profondeur appropriée. Les remplacer s'il est nécessaire (voir la page 9).
- Si l'auto-adhésif est illisible, détruit, ou enlevé, veiller à contacter notre Département de service client au 1.800.225.3865 pour obtenir un auto-adhésif de remplacement.

Instructions de disposition : Désassembler et disposer de l'équipement de terrain de jeu de telle façon qu'aucun danger n'existera au moment où l'équipement est jeté. Suivre toutes les exigences de disposition locales.



INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO

Si no se realizan revisiones y mantenimiento de rutina, el equipo podría voltearse y/o volverse peligroso.

Al comienzo de cada temporada de juegos:

- Apriete todos el herraje.
- Lubrique todas las piezas móviles metálicas.
- Compruebe todas las cubiertas protectoras en los pernos, tubos, bordes y esquinas. Sustituya los elementos que estén flojos, agrietados o que falten.
- Verifique todas las piezas móviles incluyendo asientos de columpio, cuerdas, cables y cadenas en busca de desgaste, corrosión u otros deterioros. Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente para solicitar piezas de repuesto.
- Verifique si existe oxidación en las piezas de metal. Si encuentra oxidación, lije y repinte con una pintura que no sea fabricada a base de plomo la cual cumpla los requisitos de 16 CFR 1303.
- Reinstale las piezas de plástico, tales como asientos de columpio u otros elementos que fueron retirados para la temporada de fríos.
- Haga un rastrillado y compruebe la profundidad de materiales protectores de relleno suelto para evitar la compactación y mantener la profundidad adecuada. Reemplace cada vez que sea necesario (ver la página 11).

Dos veces al mes durante la temporada de juegos:

- Apriete todo el herraje.
- Compruebe todas las cubiertas protectoras en los pernos, tubos, bordes y esquinas. Sustituya los elementos que estén flojos, agrietados o que falten.
- Haga un rastrillado y compruebe la profundidad de materiales protectores de relleno suelto para evitar la compactación y mantener la profundidad adecuada. Reemplace cada vez que sea necesario (ver la página 11).

Una vez al mes durante la temporada de juegos:

- Lubrique todas las piezas móviles metálicas.
- Verifique todas las piezas móviles incluyendo asientos de columpio, cuerdas, cables y cadenas en busca de desgaste, corrosión u otros deterioros. Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente para solicitar piezas de repuesto.

Al final de cada temporada de juegos o cuando la temperatura descienda por debajo de 40°F (5°C):

- Retire los asientos de plástico del columpio y otros elementos y llévelos a un lugar cerrado o deje de usarlos.
- Haga un rastrillado y compruebe la profundidad de materiales protectores de relleno suelto para evitar la compactación y mantener la profundidad adecuada. Reemplace cada vez que sea necesario (ver página 11).
- Si la etiqueta de advertencia es ilegible, está destruida o se retiró, contacte al Departamento de servicio al cliente al 1-800-225-3865 para obtener un reemplazo.

Instrucciones de desecho: *Desarme y deseche el equipo de juegos de tal forma que no existan peligros inminentes al momento de desechar el equipo. Siga todos los requisitos de desecho locales.*



REGISTER YOUR PRODUCT ONLINE AT WWW.LIFETIME.COM

At Lifetime®, we are committed to providing innovative and quality products. While registering, you will have the opportunity to give us your feedback. Your input is valuable to us.

- You can also opt in to receive new product notifications or promotions.
- In the unlikely event of a product recall or safety modification, your registration provides the information we need to notify you directly.
- Registration is fast, easy, and completely voluntary.

LIFETIME'S PROMISE TO YOU:

Maintaining your privacy is our long-standing policy at Lifetime®. And you can rest assured that Lifetime® will not sell or provide your personal data to other third parties, or allow them to use your personal data for their own purposes.

We invite you to read our privacy policy at www.lifetime.com

REGISTER today!



ENREGISTRER CE PRODUIT EN LIGNE À WWW.LIFETIME.COM

Chez Lifetime®, nous nous engageons à fournir des produits innovateurs de qualité. Lors de votre inscription, vous aurez l'occasion de nous faire parvenir vos commentaires. Votre opinion est importante pour nous.

- On peut également choisir de recevoir des avis ou des promotions dans le cadre de nouveaux produits.
- Dans l'éventualité peu probable d'un rappel ou d'un avis de sécurité, l'inscription fournit les renseignements nécessaires nous permettant de communiquer avec vous.
- L'inscription est rapide, facile et complètement volontaire.

LA PROMESSE DE LIFETIME :

Conserver votre confidentialité est notre politique de longue date chez Lifetime®. Vous pouvez donc être rassuré par le fait que Lifetime® ne vendra pas ou ne fournira pas vos données personnelles à des tiers, et ne leur permettra pas d'utiliser vos données personnelles à leurs propres fins.

Nous vous invitons à lire notre politique de confidentialité à www.lifetime.com (en anglais seulement)

ENREGISTRER CE PRODUIT aujourd'hui!



REGISTRAR EL PRODUCTO EN LÍNEA EN WWW.LIFETIME.COM

En Lifetime®, estamos comprometidos a ofrecer productos innovadores y de calidad. Al registrarse, usted tendrá la oportunidad de darnos su retroalimentación. Su información es valiosa para nosotros.

- También puede optar por recibir nuestras notificaciones o promociones.
- En el caso improbable de que el producto deba ser retirado del mercado o que sufra alguna modificación, su registro provee la información que necesitamos para notificarle directamente.
- El registro es rápido, fácil y completamente voluntario.

LA PROMESA DE LIFETIME® PARA USTED:

Mantener privacidad es nuestra política permanente en Lifetime®. Y puede estar seguro que Lifetime® no venderá ni dará datos personales a terceros, ni les permitirá usar datos personales para sus propios fines.

Lo invitamos a leer nuestra política de privacidad en www.lifetime.com (sólo en inglés)

¡REGISTRARSE hoy mismo!



WARNING STICKER / AUTOCOLLANT D'AVERTISSEMENT / AUTOADHESIVO DE ADVERTENCIA

WARNING / AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA

- **THIS PRODUCT IS INTENDED FOR USE BY CHILDREN FROM AGES 3 TO 10 AND IS FOR RESIDENTIAL USE ONLY.**
- On-site adult supervision should be provided for children of all ages.
- The maximum number of occupants that may safely use the entire playset is six with a maximum weight of 600 pounds (272 kg).
- This product is intended for outdoor use only.
- Risk of serious head injury or death due to falls from equipment placed over hard surfaces.
- Risk of using helmets and other items that can wrap around a child's neck, become entangled or entrapped by the equipment, and lead to strangulation or death.
- **CE PRODUIT EST CONÇU POUR L'USAGE PAR DES ENFANTS ÂGÉS DE 3 À 10 ANS. CE PRODUIT EST RÉSERVÉ SEULEMENT À UN USAGE PERSONNEL.**
- La supervision d'un adulte devrait être assurée pour enfants de tous âges.
- Il ne devrait jamais y avoir plus de six occupants dans toute l'aire de jeu et le poids combiné des occupants ne devrait pas dépasser 272 kg (600 lb).
- Ce produit est conçu pour usage en extérieurs seulement.
- Risque de blessures graves à la tête ou de mort dues à des chutes de l'équipement mis sur une surface dure.
- Risque de porter les casques et autres articles qui peuvent enrouler autour du cou d'un enfant, devenir enchevêtrés ou piéges par l'équipement, et causer l'étranglement ou mort.
- **ESTE PRODUCTO ES PARA NIÑOS DE 3 A 10 AÑOS DE EDAD. ESTE PRODUCTO ES SOLO PARA USO RESIDENCIAL.**
- Debe existir supervisión de un adulto en el lugar para niños de todas las edades.
- El mayor número de ocupantes que puede usar de manera segura todo el set de juego es seis con un peso no mayor a 272 kg (600 libras).
- Este producto está diseñado sólo para uso en exteriores.
- Riesgo de una lesión craneal grave o de muerte debido a las caídas de equipo ubicado en superficies duras.
- Riesgo de llevar yelmos y otros artículos que pueden envolver el cuello de un niño, devenir enredados o atrapados por el equipo, y causar estrangulación o muerte.

1196242_B

Lifetime Products, Inc. PO Box 160010 • Freeport Center, Bldg. D-11 • Clearfield, UT 84016 • USA • 1-800-225-3865 6/27/2019



1-YEAR LIMITED FACTORY WARRANTY

THE MANUFACTURER RESERVES THE RIGHT TO MAKE SUBSTITUTIONS TO WARRANTY CLAIMS IF PARTS ARE UNAVAILABLE OR OBSOLETE.

1. Lifetime Playground systems are warranted to the original purchaser to be free from defects in material or workmanship for a period of one year from the date of original retail purchase. The word “defects” is defined as imperfections that impair the use of the product. Defects resulting from misuse, abuse or negligence will void this warranty. This warranty does not cover defects due to improper installation, alteration or accident. Lifetime recommends that no modifications be made to this product. This warranty does not cover damage caused by vandalism, rusting, “acts of nature” or any other event beyond the control of the manufacturer.
2. This warranty is nontransferable and is expressly limited to the repair or replacement of defective product. If the product is defective within the terms of this warranty, Lifetime Products, Inc. will repair or replace defective parts at no cost to the purchaser. Shipping charges to and from the factory or distribution center are not covered and are the responsibility of the purchaser. Labor charges and related expenses for removal, installation or replacement of the playground system or its components are not covered under this warranty.
3. This warranty does not cover scratching or scuffing of the product that may result from normal usage. In addition, defects resulting from intentional damage, negligence, unreasonable use or hanging from the rim will void this warranty.
4. Liability for incidental or consequential damages is excluded to the extent permitted by law. While every attempt is made to embody the highest degree of safety in all equipment, freedom from injury cannot be guaranteed. The user assumes all risk of injury resulting from the use of this product. All merchandise is sold on this condition, and no representative of the company may waive or change this policy.
5. This product is not intended for institutional or commercial use; Lifetime Products, Inc. does not assume any liability for such use. Institutional or commercial use will void the warranty.
6. Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.
7. This warranty is expressly in lieu of all other warranties, expressed or implied, including warranties of merchantability or fitness for use to extent permitted by Federal and state law. Neither Lifetime Products, Inc., nor any representative assumes any other liability in connection with this product. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

PLEASE INCLUDE YOUR DATED SALES RECEIPT AND PHOTOGRAPHS OF DAMAGED PARTS.

REPORT PRODUCT DEFECTS IN WRITING TO:

Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010
or call 1-800-225-3865

REGISTER YOUR PRODUCT FOR QUICKER CUSTOMER SERVICE.

Visit www.lifetime.com or call 1-800-225-3865 to register your product today.

FOR INTERNATIONAL WARRANTY CLAIMS:

All warranty claims must be accompanied by a sales receipt. Report all warranty claims in writing to your regional sales support representative. Please include your dated sales receipt and photographs of damaged parts.
To identify the representative for your region, please visit: www.lifetime.com/international.



lifetime.com



GARANTIE DE FABRICATION LIMITÉE DE 1 AN

LE FABRICANT SE RÉSERVE LE DROIT DE FAIRE DES SUBSTITUTIONS EN CAS DE RECOURS EN GARANTIE SI LES PIÈCES NE SONT PAS DISPONIBLES OR SONT OBSOLÈTES

1. Les terrains de jeu de Lifetime Products sont garantis pour l'acheteur original d'être libres de tout défaut de matériel ou main d'œuvre pour une période d'un an à partir de la date d'achat originale sur la facture. Le mot « défaut » est défini comme une imperfection pouvant affecter l'utilisation du produit. Les défauts résultant d'une mauvaise utilisation, abus ou de négligence annulera cette garantie. Cette garantie ne couvre pas les défauts dus à une installation incorrecte, toute altération ou accident. Lifetime ne recommande pas que vous fassiez modifications à ce produit. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par du vandalisme, de la rouille, « force majeure » ou tout autre événement en dehors du contrôle du manufacturier.

2. Cette garantie est non-transférable et est expressément limitée à la réparation ou au remplacement d'équipement de terrain de jeu défectif. Si l'équipement est défectif dans les termes de cette garantie, Lifetime Products, Inc. réparera ou remplacera les pièces défectives sans frais pour l'acheteur. Les frais de livraison à et de l'usine ne sont pas couverts et sont la responsabilité de l'acheteur. Les frais de main-d'œuvre et dépenses connexes pour l'enlèvement, installation ou remplacement du système de terrain de jeu ou ses composantes ne sont pas couverts sous cette garantie.

3. Cette garantie ne couvre pas les égratignures ou éraflures du produit pouvant résulter d'un usage normal. De plus, les défauts résultant de dommage intentionnel, négligence, utilisation non raisonnable ou si quelqu'un s'accroche au filet ou au côté annulera cette garantie.

4. Toute responsabilité pour dommages accessoires ou indirects est exclue dans la mesure où cela est permis par la loi. Même si toute tentative est faite pour incorporer le plus haut degré de sécurité dans tout équipement, la sécurité contre les blessures ne peut être garantie. L'utilisateur assume tous les risques d'accident résultant de l'utilisation de ce produit. Toute marchandise est vendue sous cette condition, et aucun représentant de la compagnie ne peut déroger à ou modifier cette politique.

5. Ce produit n'est pas conçu pour une utilisation institutionnelle ou commerciale ; Produits Lifetime Inc. n'assume aucune responsabilité pour de tels usages. L'utilisation institutionnelle ou commerciale annule cette garantie.

6. Cette garantie est expressément prioritaire sur toute autre garantie, expresse ou implicite, incluant toute garantie de valeur marchande ou adéquation pour l'utilisation dans la mesure où cela est permis par la loi provinciale ou fédérale. Ni Produits Lifetime Inc., ni ses représentants n'assument aucune autre responsabilité en relation avec ce produit. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques, et vous pouvez également avoir d'autres droits qui peuvent varier d'une province à l'autre.

TOUS LES RECOURS EN GARANTIE DOIVENT ÊTRE ACCOMPAGNÉS DU REÇU DE VENTE.

FAIRE PARVENIR UN RAPPORT PAR ÉCRIT DE DÉFECTUOSITÉ DU PRODUIT A :

Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010

ou appelez-nous au 1.800.225.3865

ENREGISTREZ VOTRE ARTICLE À :

www.lifetime.com, ou appelez-nous au 1.800.225.3865 pour enregistrer votre article aujourd'hui.

POUR RECOURS EN GARANTIE INTERNATIONAUX:

Tous les recours en garantie doivent être accompagnés du reçu de vente. Faire parvenir un rapport par écrit de défectuosité du produit à votre représentant régional de ventes. Veuillez inclure votre reçu de vente daté et photographies des pièces endommagées. Pour identifier votre représentant régional — visitez www.lifetime.com/international.



lifetime.com



GARANTÍA DE FÁBRICA LIMITADA POR 1 AÑO

EL FABRICANTE SE RESERVA EL DERECHO DE HACER SUSTITUCIONES EN LOS ELEMENTOS REEMPLAZADOS BAJO GARANTÍA SI LAS PIEZAS NO ESTÁN DISPONIBLES O SON OBSOLETAS.

1. Se garantiza al comprador original que los espacios de juegos de Lifetime Products están libres de defectos en el material o la mano de obra durante un período de un año a partir de la fecha de la compra al menudeo original. La palabra «defectos» se define como las imperfecciones que afectan el uso del producto. Los defectos resultantes del uso equivocado, del abuso o de la negligencia anulan esta garantía. Esta garantía no cubre los defectos debidos a la instalación incorrecta, la alteración o a accidentes. Lifetime no recomienda que haga modificaciones a este producto. Esta garantía no cubre el daño ocasionado por vandalismo, oxidación, «actos de la naturaleza» o cualquier otro evento más allá del control del fabricante.
2. Esta garantía es intransferible y está limitada expresamente a la reparación o el reemplazo del equipo de patio de recreo defectuoso. Si el equipo sale defectuoso dentro de los términos de esta garantía, Lifetime Products, Inc. reparará o reemplazará las piezas defectuosas sin costo para el comprador. Los gastos de envío a la fábrica y de regreso de ella no están cubiertos y son responsabilidad del comprador. Los cargos de mano de obra y los gastos relacionados para el desmontaje, instalación o vuelta a colocar del sistema de patio de recreo o sus componentes no están cubiertos por esta garantía.
3. Esta garantía no cubre los arañazos o el raspado del producto resultante del uso normal. Además, los defectos resultantes del daño intencional, negligencia, uso no razonable o de colgarse de la red o del aro anularán esta garantía.
4. La responsabilidad por daños incidentales o consecuenciales se excluye hasta donde lo permite la ley. Aunque se realizan todos los intentos para plasmar el grado de seguridad más alto en todo el equipo, no se puede garantizar la libertad de lesiones. El usuario asume todos los riesgos de lesión resultantes del uso de este producto. Toda la mercancía se vende en esta condición y ningún representante de la compañía puede no aplicar o cambiar esta política.
5. Este producto no está diseñado para uso institucional o comercial; Lifetime Products, Inc. no asume ninguna responsabilidad por tal uso. El uso institucional o comercial anula esta garantía.
6. Esta garantía expresamente sustituye a todas las demás garantías, expresadas o implícitas, incluidas las garantías de uso comercial o adecuación de uso hasta el alcance permitido por la ley Federal y estatal. Ni Lifetime Products, Inc., ni ningún representante asume ninguna otra responsabilidad en conexión con este producto. Esta garantía le concede derechos legales específicos y usted puede contar con otros derechos, los cuales varían entre estados.

NINGUNA GARANTÍA OFRECIDA POR EL FABRICANTE ES VÁLIDA EN MÉXICO.

TODOS LOS RECLAMOS DE GARANTÍA DEBEN ESTAR ACOMPAÑADOS POR UN RECIBO DE COMPRA

INFORME POR ESCRITO LOS DEFECTOS EN EL PRODUCTO A:

Por favor, incluya el recibo de compra fechado y fotografías de las piezas dañadas.

Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010,

o llame al 1.800.225.3865

REGISTRE SU PRODUCTO

Visite nuestra página en Internet www.lifetime.com, o llame al 1.800.225.3865 para registrar su producto hoy.

PARA RECLAMOS DE GARANTÍA INTERNACIONALES:

Todos los reclamos de garantía deben estar acompañados por un recibo de compra. Informe por escrito todos los reclamos de garantía a su representante regional de ventas. Favor de incluir su recibo de compra fechado y fotografías de las piezas dañadas. Para identificar el representante de su región, visite www.lifetime.com/international.



lifetime.com

ENHANCE YOUR LIFETIME® PURCHASE BY ADDING ACCESSORIES OR OTHER GREAT PRODUCTS

To purchase accessories or other Lifetime® products, visit us at

www.lifetime.com

Or call us at 1-800-424-3865

AMÉLIOREZ VOTRE ACHAT LIFETIME® EN AJOUTANT DES ACCESSOIRES OU DES AUTRES PRODUITS

Pour acheter des accessoires ou des autres produits Lifetime®, se rendre une visite à

www.lifetime.com

Ou nous appeler au 1-800-424-3865

MEJORE SU COMPRA LIFETIME® Y AÑADA ACCESORIOS U OTROS PRODUCTOS EXCELENTES

Para comprar accesorios u otros productos Lifetime® EUA, visitarnos en

www.lifetime.com

O llamarnos al 1.800.424.3865



www.lifetime.com

